



FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM SERIES

Smart Steam Floor Washer

Bedienungsanleitung

Instruction Manual

Manual De Uso

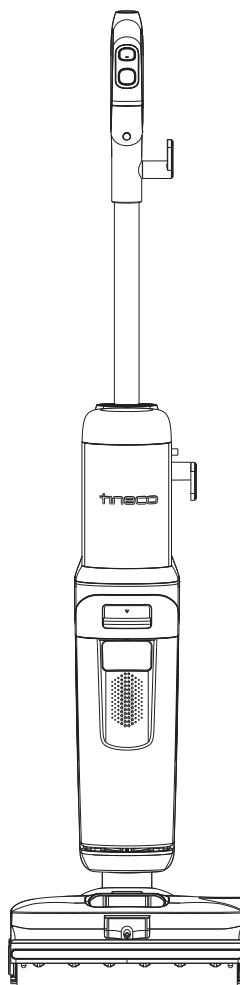
Mode D'emploi

Manuale D'istruzioni

Handleiding

Instrukcja obsługi

Kullanım Kılavuzu



*Actual product may differ from illustration.

TINECO IS HERE TO HELP.

We'll get back to you within 24 hours.



www.tineco.com

INHALT

Wichtige Sicherheitshinweise	2
Technische Daten	6
Übersicht	7
Zubehör	9
Montage	10
Bedienung	11
Wartung	15
Störungsbehebung	19
Garantie	20

TINECO IST DA, UM ZU HELFEN.

Wir melden uns innerhalb 24 Stunden bei Ihnen.



www.tineco.com

Wichtige Sicherheitshinweise

DIESE ANLEITUNGEN AUFBEWAHREN

Nur für Privathaushalte vorgesehen.

Bei der Verwendung von Elektrogeräten müssen bestimmte Anweisungen zur allgemeinen Sicherheit befolgt werden, unter anderem:

VOR DER BENUTZUNG DES GERÄTS ALLE ANWEISUNGEN LESEN. Werden die Warnhinweise und Anweisungen nicht befolgt, besteht die Gefahr von Stromschlag, Feuer bzw. schweren Verletzungen.

WARNUNG – Zur Vermeidung von Feuer, Stromschlag und Verletzungen folgende Punkte beachten:

1. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit verminderten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen mit mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder eine Einweisung in die sichere Benutzung des Geräts erhalten haben und sie über die entsprechenden Gefahren aufgeklärt wurden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Pflege- und Reinigungsarbeiten dürfen von Kindern ohne Beaufsichtigung nicht ausgeführt werden.
2. Das Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Leistungsfähigkeit oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt oder angeleitet.
3. Das Gerät nur in geschlossenen Räumen, auf Bodenflächen ohne Teppichboden wie Vinyl, Fliesen, versiegeltem Holz usw. verwenden. Nicht über lose Gegenstände oder Teppichkanten saugen. Ein Abwürgen der Bürste kann zu vorzeitigem Riemenversagen führen.
4. Die Verwendung als Spielzeug untersagen. Bei Verwendung durch oder in der Nähe von Kindern, Haustieren oder Pflanzen ist besondere Vorsicht geboten.
5. Nur gemäß Beschreibung in dieser Anleitung verwenden. Nur die vom Hersteller empfohlenen Zubehörteile verwenden.
6. **VORSICHT** – Verletzungsgefahr. Die Bürste kann unerwartet anlaufen. Ziehen Sie vor der Reinigung oder Wartung den Netzstecker.
7. Niemals das Gerät am Netzkabel ziehen oder tragen, das Kabel niemals in einer Tür einklemmen und das Kabel niemals um scharfe Kanten oder Ecken herumführen. Das Gerät nicht auf das Netzkabel stellen. Halten Sie das Kabel von heißen Oberflächen fern.
8. Ziehen Sie den Stecker nicht am Kabel aus der Steckdose. Ziehen Sie nur am Netzstecker, nicht am Kabel.
9. Fassen Sie den Netzstecker oder das Gerät nicht mit nassen Händen an.
10. Bei beschädigtem Netzkabel oder Stecker nicht verwenden. Gerät beim Kundendienst abgeben, wenn es auf den Boden gefallen ist, beschädigt wurde, im Freien liegen gelassen wurde, ins Wasser gefallen ist oder nicht funktioniert wie es sollte.

11. In die Öffnungen keine Gegenstände einführen. Nicht mit zugesetzten Öffnungen verwenden. Frei von Staub, Fusseln, Haaren und allen übrigen Dingen halten, die die Luftzirkulation behindern können.
12. Haare, locker sitzende Kleidung, Finger und alle übrigen Körperteile von den Öffnungen und sich bewegenden Teilen fernhalten.
13. Beim Reinigen auf Treppenstufen besonders vorsichtig sein.
14. Nicht zum Aufsaugen von entzündlichen oder brennbaren Flüssigkeiten wie Benzin noch in Bereichen verwenden, in denen diese Stoffe vorhanden sein können.
15. Nichts damit aufsaugen, das brennt oder Rauch freisetzt, z. B. Zigaretten, Streichhölzer oder heiße Asche.
16. Nicht ohne Filter verwenden.
17. Unbeabsichtigtes Einschalten verhindern. Sicherstellen, dass sich der Schalter in Ausschaltstellung befindet, bevor das Gerät angehoben oder getragen wird. Durch das Transportieren des Geräts mit dem Finger am Einschalter oder durch das Anschließen des Geräts bei aktiviertem Einschalter steigt die Unfallgefahr.
18. Vor etwaigen Einstellungen, vor einem Zubehörwechsel oder zum Einlagern das Gerät immer abschalten. Durch diese Vorsichtsmaßnahme verringert sich die Gefahr eines versehentlichen Gerätestarts.
19. **UM DAS RISIKO VON ELEKTROSCHOCKS ZU VERRINGERN – VOR DER REINIGUNG ODER EINER REPARATUR DEN NETZSTECKER ZIEHEN.**
20. Vor dem Anschließen oder Abnehmen des motorisierten Saugaufsatzes immer das Gerät ausschalten.
21. Schalten Sie vor dem Ziehen des Netzsteckers alle Bedienelemente aus.
22. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt in eine Steckdose eingesteckt. Ziehen Sie nach dem Gebrauch und vor der Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose.
23. Keine ultrafeinen Partikel wie Kalk, Zement, Sägemehl, Gipspulver oder Asche aufsaugen.
24. Das Gerät nicht verwenden, um scharfe Gegenstände wie metallische Nägel, Glasstücke, Büroklammern aus Metall oder Stifte aufzusaugen.
25. Das Gerät nicht zum Aufsaugen von gefährlichen Materialien und Chemikalien, wie z. B. Lösungsmitteln, Abflussreinigern, starken Säuren oder starken Basen, verwenden.
26. Den Betrieb sofort einstellen, wenn das Gerät überhitzt, ungewöhnliche Geräusche macht, ungewöhnliche Gerüche erzeugt, eine geringe Saugleistung erbringt oder Elektrizität austritt.
27. Den Staubsauger **AUSSCHALTEN** und ihn für eine langfristige Aufbewahrung von der Steckdose trennen.
28. Den Schmutzwasserbehälter nach jedem Gebrauch reinigen, um mögliche Blockierungen zu vermeiden, die zu einer niedrigen Saugleistung, einer Überhitzung des Motors oder einer verringerten Lebensdauer des Geräts führen können.
29. Nicht Regen aussetzen.
30. Nach der Verwendung an einem trockenen Ort lagern.
31. Das Gerät nicht in stehendes Wasser stellen oder untertauchen, und überflutete Bereiche nicht reinigen.
32. Nicht in Wasser eintauchen. Vor Reinigung oder Wartung des Geräts stets den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
33. Das Überrollen des Netzkabels mit dem Gerät kann gefährlich sein.

34. VORSICHT – Um einen kontinuierlichen Schutz vor Stromschlag zu gewährleisten, schließen Sie das Gerät nur an einer Schutzkontaktsteckdose an. Siehe Anweisungen zur Erdung.
35. Nicht zur Raumheizung geeignet.
36. Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie das Gerät befüllen, abspülen oder reinigen.
37. Öffnen Sie den Wassereinfülldeckel nicht, wenn Sie den Dampfreiniger verwenden.
38. Drehen Sie die Dampfreinigungsdüse nicht um und berühren Sie nicht die Oberfläche der Düse, wenn Sie den Dampfreiniger verwenden.
39. Verwenden Sie nur Wasser zum Auffüllen des Behälters. Verwenden Sie keine Chemikalien oder Zusatzstoffe.
40. Wenden Sie den Dampf nicht direkt auf Personen oder Tiere an.
41. Berühren Sie nicht die Dampfreinigungsdüse oder angrenzende Oberflächen, wenn Sie mit Dampf reinigen oder wenn die Düse erhitzt ist.
42. Die Flüssigkeit oder der Dampf darf nicht auf Geräte gerichtet werden, die elektrische Komponenten enthalten, wie z. B. das Innere eines Backofens.
43. Ziehen Sie nach Gebrauch und vor Durchführung von Wartungsarbeiten den Netzstecker aus der Steckdose.
44. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt an eine Steckdose angeschlossen.
45. Die Einfüllöffnung darf während des Gebrauchs nicht geöffnet werden.
46. Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn es heruntergefallen ist, sichtbare Anzeichen von Beschädigungen aufweist oder undicht ist.
47. Halten Sie das Gerät von Kindern fern, wenn es eingeschaltet ist oder sich abkühlt.

Verwendungsbereich

1. Das Gerät ist für den Einsatz auf Hartböden im Innenbereich bestimmt, wie z. B. Vinyl, Fliesen, versiegeltes Holz usw. Bei Verwendung auf rauen Oberflächen ist die beste Leistung möglicherweise nicht gewährleistet.
2. Das Gerät von Wärmequellen wie Kamin oder Heizung fernhalten, um eine Verformung des Gehäuses zu vermeiden.
3. Keine brennbaren Flüssigkeiten, ultrafeine Partikel, scharfe Gegenstände, gefährliche Stoffe, Chemikalien oder andere brennende oder rauchende Gegenstände wie oben beschrieben aufsaugen.

Informationen zum Gerät

1. Nicht versuchen, das Gerät anders als in den Anleitungen für die Bedienung und Reinigung zu reparieren oder zu verändern.
2. Beim Reinigen auf Treppenstufen besonders vorsichtig sein.
3. Sicherstellen, dass sich der Schalter in Ausschaltstellung befindet, bevor das Gerät angehoben oder getragen wird. Das Gerät nicht flach hinlegen oder kippen, um zu verhindern, dass Schmutzwasser in den Motor eindringt.
4. Um ein versehentliches Stolpern zu vermeiden, das Gerät auf der Ablage abstellen.
5. Den Schmutzwasserbehälter und den Frischwasserbehälter vor der Verwendung immer ordnungsgemäß einsetzen.
6. Lassen Sie das Gerät nicht nass werden, um die Gefahr von Feuer oder Verletzungen durch einen Kurzschluss zu vermeiden.

7. Drehen Sie die Dampfreinigungsdüse nicht um und berühren Sie nicht die Oberfläche der Düse, wenn Sie den Dampfreinigungsaufsatz verwenden.
8. Verwenden Sie nur Wasser, um den Frischwasserbehälter aufzufüllen. Verwenden Sie keine Chemikalien oder Zusatzstoffe.
9. Wenden Sie den Dampf nicht direkt auf Personen oder Tiere an.
10. Berühren Sie nicht die Dampfreinigungsdüse oder angrenzende Oberflächen, wenn Sie mit Dampf reinigen oder wenn die Düse erhitzt ist.

Erdungsanweisungen

1. Dieses Gerät muss geerdet werden. Im Falle einer Fehlfunktion oder eines Ausfalls bietet die Erdung dem elektrischen Strom den Weg des geringsten Widerstands, um das Risiko eines Stromschlags zu minimieren. Dieses Gerät ist mit einem Netzkabel ausgestattet, das sowohl einen Erdleiter als auch einen Netzstecker mit Erdkontakt besitzt. Der Netzstecker muss in eine geeignete Steckdose eingesteckt werden, die ordnungsgemäß installiert wurde sowie geerdet ist und den örtlichen Vorschriften entspricht.
2. **WARNUNG** – Bei unsachgemäßem Anschluss des Erdungsleiters des Gerätes besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages. Wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker oder Servicetechniker, wenn Sie sich nicht sicher sind, ob die Steckdose richtig geerdet ist. Modifizieren Sie den mit dem Gerät gelieferten Stecker nicht. Wenn er nicht in die Steckdose passt, lassen Sie eine geeignete Steckdose von einem qualifizierten Elektriker installieren.

Recycling-Hinweise gemäß BattG



Der Akku enthält Materialien, die umweltschädlich sind und muss daher vor der Entsorgung aus dem Gerät entfernt werden. Das Gerät muss zum Entfernen des Akkus ausgeschaltet werden.

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll! Jeder Verbraucher ist verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde / seines Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können. Batterien und Akkus bitte nur in entladenden Zustand abgeben.

Deshalb sind Batterien und Akkus mit dem links abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

Recycling-Hinweise gemäß der WEEE



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll! Jeder Verbraucher ist verpflichtet, alle Geräte am Ende der Lebensdauer bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde / seines Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie fachgerecht und umweltschonend entsorgt werden können.

Die Abbildung links zeigt das Symbol der Mülltonne, das auf die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronikgeräten (WEEE) hinweist.

Für EU-Länder:

Hiermit erklären wir, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen aller relevanten Richtlinien und Verordnungen entspricht, die in der Europäischen Union gelten. Die Konformitätserklärung können Sie auf unserer Website abrufen.

Besuchen Sie <https://global.tineco.com/compliance/>

Ihre Erklärung wird als PDF-Datei heruntergeladen.

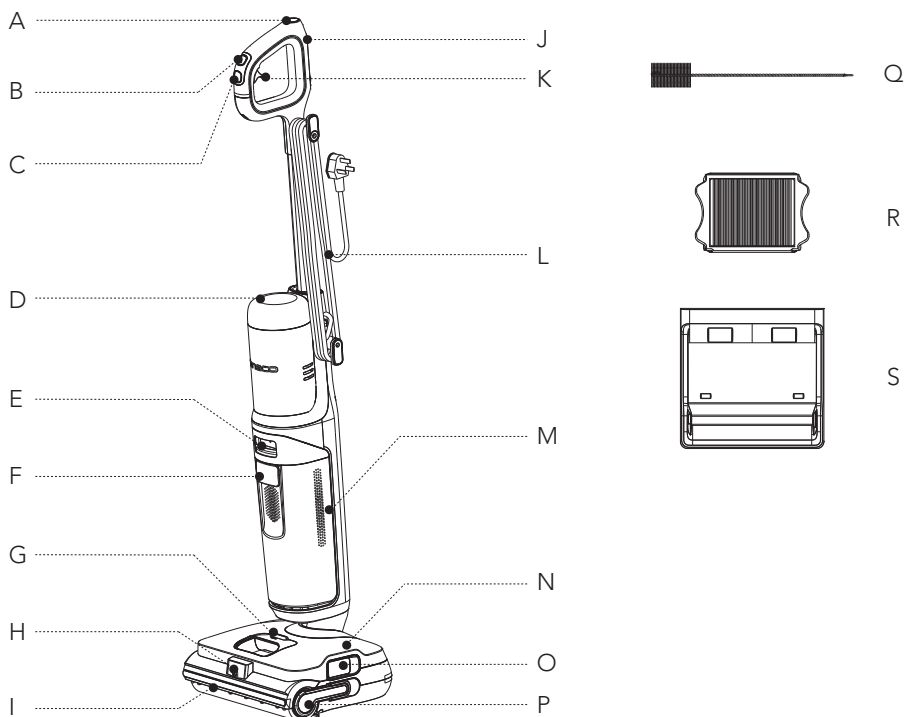
Symbole:

	Lesen Sie die Bedienungsanleitung
	Nur zur Verwendung in geschlossenen Räumen
	Gleichstrom
	Wechselstrom
	Dampf
	Heiße Oberfläche

Technische Daten

Produkt	FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM SERIE
Modell	SW15*****
Spannung	220 - 240 V, 50 - 60 Hz
Strom	12 A
Nennleistung	1440 W
Wasserdurchflussrate	15 - 80 ml/min
FWB-Kapazität	ca. 1 L
SWB-Kapazität	ca. 0,72 L

Übersicht



A. Selbstreinigungstaste

B. Modus-Taste

C. Ein-/Ausschalten

D. Display

E. Entriegelung des
Schmutzwasserbehälters

F. Griff des Schmutzwasserbehälters

G. Entriegelung des
Frischwasserbehälters

H. Dampfstoßdüse

I. Dampfdüse

J. Taste für Stummschaltung/
Sprachumschaltung

K. Dampfstoßauslöser

L. Netzkabel

M. Schmutzwasserbehälter (SWB)

N. Frischwasserbehälter (FWB)

O. Frischwasserzulauf

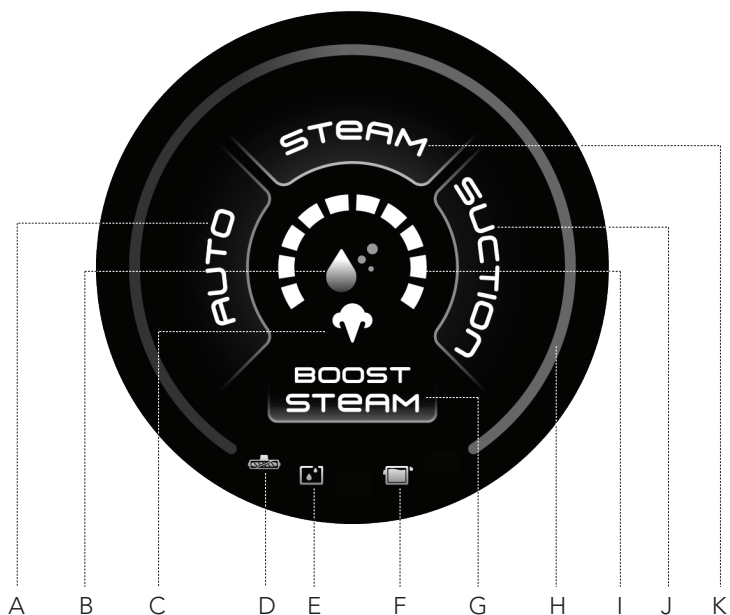
P. Bürstenrolle

Q. Reinigungswerkzeug

R. Trockenfilter

S. Ablage

Display



- | | |
|--|---|
| A. AUTO-Modus | F. SWB voll oder blockiert |
| B. Symbol für Dampf-Selbstreinigung | G. BOOST STEAM-Modus |
| C. Dampfbereitschaftsanzeige | H. Schmutzkontrollring
(Je nach Schmutzmenge von Blau bis Rot) |
| D. Anzeige für feststehende Bürstenrolle | I. Fortschrittsbalken |
| E. FWB leer | J. SUCTION-Modus |
| | K. STEAM-Modus |

Zubehör

Hinweis:

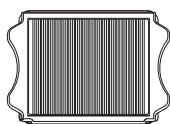
Zubehör kann je nach Markt variieren. Wenn Sie weiteres Zubehör benötigen, besuchen Sie bitte www.tineco.com oder store.tineco.com.

DE



Hitzebeständige Bürstenrolle

Übertrifft die Leistung herkömmlicher Rollen und sorgt für eine beständige Reinigung in Hochtemperatur-Dampfumgebungen auf lange Sicht. Speziell für den Einsatz im Dampfmodus entwickelt, um eine zuverlässige Leistung bei großer Hitze zu gewährleisten.



Trockenfilter

Trockenfilter und Filternetz blockieren große Partikel und Verunreinigungen und gewährleisten die Langlebigkeit des Geräts.

* Bitte installieren Sie den Trockenfilter vor dem Gebrauch, andernfalls kann es zu einer schwachen Saugleistung führen.



Reinigungswerkzeug

Eine Bürste zum Reinigen des SWB, der Bürstenkammer und der Öffnung.

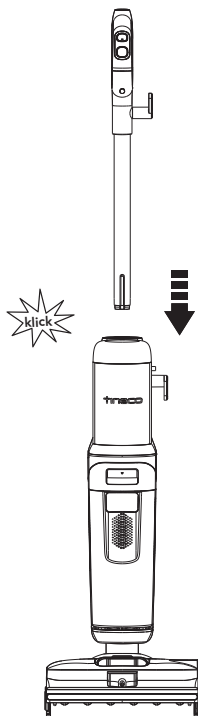
Das Werkzeug hat weiterhin ein Ende mit Borsten, um Schmutz und Dreck auf der Rolle und dem SWB zu entfernen.

Montage

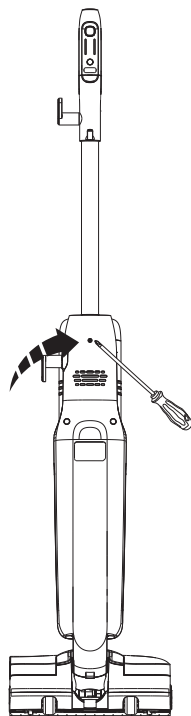
Zusammenbau/Zerlegen

Hinweis:

Informationen zum Einsetzen von Wassertank und Bürste finden Sie unter „Betrieb“ und „Wartung“.



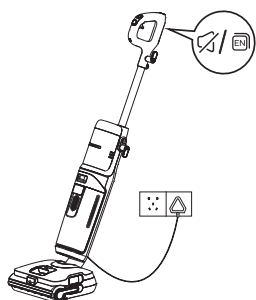
Um den Griff zusammenzusetzen, setzen Sie ihn in das Gerät ein, bis er hörbar einrastet.



Falls der Griff gelöst werden muss, drücken Sie die Feder mit einem Werkzeug (z. B. einem Schraubendreher) und nehmen Sie den gelösten Griff vom Gerät ab.

Bedienung

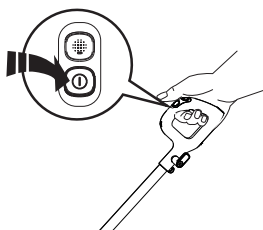
Verwendung vorbereiten



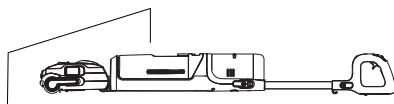
Stecken Sie den Stecker in eine Netzsteckdose.

Tipps:

- Drücken Sie , um die Lautstärke einzustellen.
- Drücken Sie zweimal , um die Sprache umzuschalten. (weitere Sprachen werden in Kürze hinzugefügt, siehe Produkt).



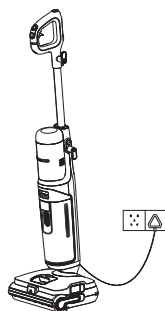
Drücken Sie die Taste , um das Gerät standardmäßig im Steam-Modus zu starten. Drücken Sie die Taste erneut, um das Gerät auszuschalten. Schalten Sie mit  zwischen Steam-, Auto- und Suction-Modus um. Drücken Sie den Dampfstoßauslöser, um den Boost Steam-Modus zu aktivieren.



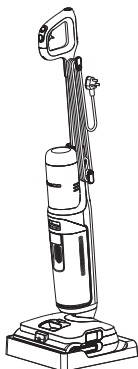
Zum Reinigen unter dem Bett und den Möbeln legen Sie das Gerät zunächst flach hin.



Wenn Sie den Steam-Modus/Boost Steam-Modus aktivieren, beginnt der Fortschrittsbalken zu leuchten. Der Dampfstoß beginnt, sobald der Fortschrittsbalken vollständig leuchtet.



Das Gerät hört auf zu arbeiten, wenn es senkrecht gestellt wird und beginnt wieder zu laufen, wenn Sie es nach hinten neigen.

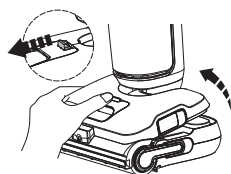


Das Gerät nach der Verwendung zur Aufbewahrung senkrecht auf der Ablage abstellen.

Hinweis:

- Bitte achten Sie darauf, dass sich das Netzkabel beim Abwickeln nicht verheddert.
- Die Auswahl des geeigneten Modus hängt von den tatsächlichen Anforderungen ab.
- Schaumhaltige Flüssigkeit nicht aufsaugen.
- Um auf der Saugfläche verbliebenes Wasser aufzusaugen, schaltet sich das Gerät 3 Sekunden nach dem Ausschalten aus.

Frishwasserbehälter befüllen



Drücken Sie die Entriegelungstaste für den Frishwasserbehälter, um ihn vom Gerät zu entfernen.



Öffnen Sie den Behälterdeckel und füllen Sie den Behälter mit Leitungswasser.



Setzen Sie den Behälter wieder in das Gerät ein. Wenn Sie den Vorgang korrekt ausgeführt haben, sollten Sie ein „klick“ hören.

Hinweis:

Verwenden Sie nur Wasser unter 60 °C, mischen Sie keine Chemikalien hinzu. VERWENDEN SIE KEIN HEISSES WASSER.

Auswahl des Reinigungsmodus

STEAM-Modus



- Im STEAM-Modus geben die Düsen Dampf ab, wenn der Fortschrittsbalken vollständig leuchtet. Er ist ideal für die Tiefenreinigung.

AUTO-Modus



- Drücken Sie im STEAM-Modus einmal , um den AUTO-Modus zu aktivieren.
- Im AUTO-Modus erkennt der iLoop-Sensor automatisch, wie schmutzig der Boden ist, und wendet die entsprechende Menge an Reinigungsmittel und Saugleistung an.
- Ein roter Schmutzkontrollring zeigt an, dass mehr Schmutz erkannt wird, und ein blauer Ring zeigt an, dass weniger Schmutz erkannt wird. Dieser Modus bietet automatisch die beste Reinigungslösung.

SUCTION-Modus



- Drücken Sie im STEAM-Modus zweimal , um in den SUCTION-Modus zu aktivieren.
- Im SUCTION-Modus saugt das Gerät Wasser auf. Dieser Modus wird für nasse Oberflächen empfohlen.

BOOST STEAM-Modus



- Drücken Sie in einem beliebigen Modus den Dampfstoßauslöser, um den BOOST STEAM-Modus zu aktivieren.
- Der BOOST STEAM-Modus ermöglicht eine Punktreinigung hartnäckiger Flecken.

Hinweis:

Scharfe Gegenstände von der Digitalanzeige fernhalten, um Kratzer und Schrammen zu vermeiden.

Anzeigen

Während der Benutzung

DE



Aus: Keine Stromversorgung.



Anzeige blinkt: Dampf wird vorbereitet.



Anzeige blinkt: das Gerät benötigt eine Selbstreinigung.



Anzeige blinkt: Bürstenrolle ist blockiert.



Anzeige blinkt: FWD ist leer.



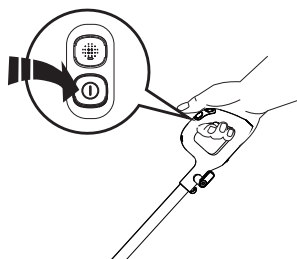
Anzeige blinkt: SWB ist voll oder Leitung ist blockiert.

Wartung

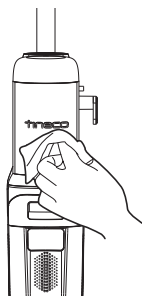
Hinweis:

- Um eine optimale Leistung zu gewährleisten und Gerüche zu vermeiden, SWB, Filter, Bürstenrolle und Bürstenrollenabdeckung nach jedem Gebrauch stets **vollständig reinigen** und **trocknen**.
- Sicherstellen, dass alle Teile korrekt eingesetzt sind, da das Gerät sonst möglicherweise nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Das Gerät nach Wartungsarbeiten senkrecht auf der Ablage abstellen. Das Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung aussetzen und es an einem trockenen Ort aufbewahren.

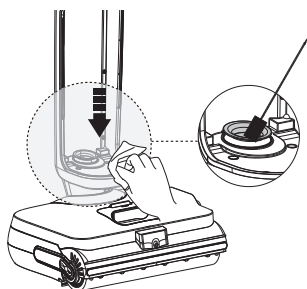
Gerät



Schalten Sie das Gerät immer aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen, um das Verletzungsrisiko zu verringern.

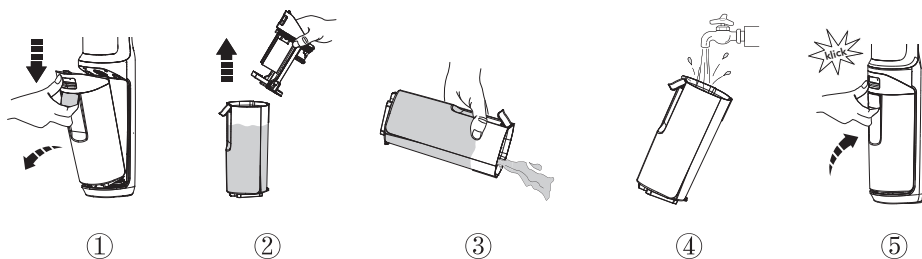


Verwenden Sie ein Tuch, um die Oberfläche mit einem neutralen Reinigungsmittel zu reinigen. Das Tuch sollte trocken sein, damit kein Wasser in das Gerät eindringen kann.



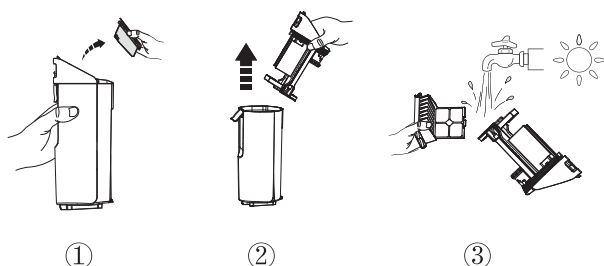
Reinigen Sie den Schmutzsensor mit einem feuchten Tuch oder dem Reinigungswerkzeug.

Schmutzwasserbehälter



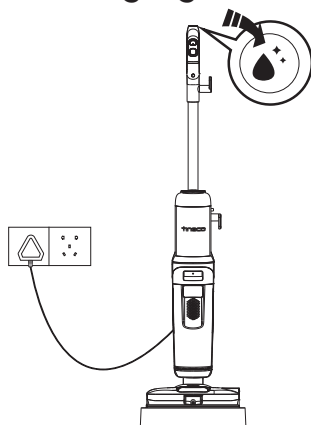
- Wenn das schmutzige Wasser den Höchststand erreicht, schaltet sich das Gerät aus, zeigt eine Erinnerung im Display an und gibt eine Sprachansage aus.
- Den Tankdeckel nach oben ziehen, um den SWB zu leeren. Verbleibende Verschmutzungen mit dem Reinigungswerkzeug entfernen. Das Innere des SWB ausspülen und ihn wieder in das Gerät einsetzen.

Filter und SWB-Deckel trocknen



- Fassen Sie den vertieften Bereich auf jeder Seite des Trockenfilters und ziehen Sie ihn nach oben. Spülen Sie ihn unter fließendem Wasser ab. Der Filter muss vollständig trocken sein, bevor Sie ihn wieder in den Deckel des SWB einsetzen.
- * Ein Ersatz-Trockenfilter ist für bequemen Austausch im Lieferumfang des Geräts enthalten.
- * Nicht ohne eingesetzten Filter verwenden.

Selbstreinigung der Bürstenrolle

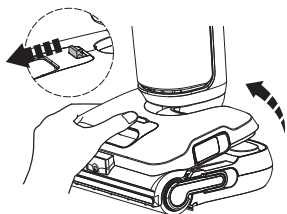


1. Stellen Sie das Gerät nach Gebrauch auf die Ablage. Der Sensor erkennt automatisch den Verschmutzungsgrad.
2. Wenn Sie die Sprachansage „Selbstreinigungszyklus starten“ hören, drücken Sie die Selbstreinigungstaste, und beginnen Sie den Vorgang.
3. Reinigen Sie nach Abschluss bitte den SWB.

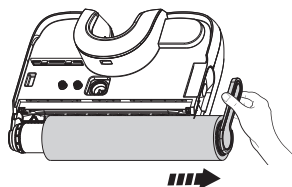
Hinweis:

Schließen Sie vor dem Selbstreinigungszyklus den Netzstecker an einer Steckdose an und stellen Sie sicher, dass der Wasserstand im FWB 40 % überschreitet.

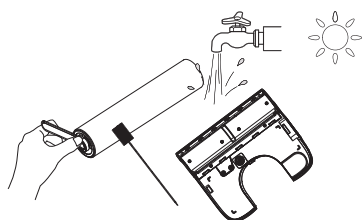
Bürstenrolle



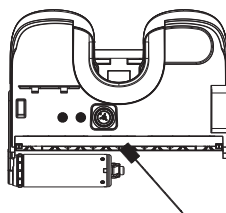
Drücken Sie die Entriegelungstaste für den Frischwasserbehälter, um ihn vom Gerät zu entfernen.



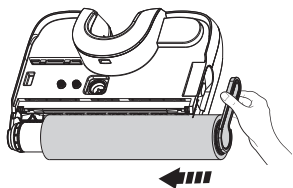
Greifen Sie die Bürstenrollenlasche und entfernen Sie die Bürstenrolle, indem Sie sie herausziehen.



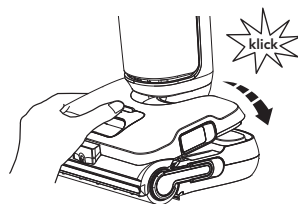
Verwenden Sie das Reinigungswerkzeug, um Haare und Verschmutzungen zu entfernen, die sich um die Bürstenrolle gewickelt haben, und spülen Sie die Rolle und die Rückseite des FWB mit Wasser ab. Lassen Sie sie vor dem erneuten Einsetzen vollständig trocknen.



Entfernen Sie mit dem Reinigungswerkzeug Haare und Verunreinigungen aus der Kammer der Bürstenrolle und der Öffnung.

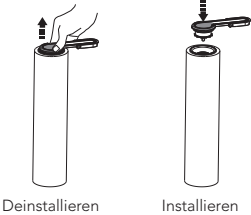


Setzen Sie die Bürstenrolle wieder ein, indem Sie ihr Ende in die linke Seite des Halters einführen und dann die Nase der Bürstenrolle am Magnetverschluss auf der rechten Seite befestigen, um sie einzurasten.



Setzen Sie den Behälter wieder in das Gerät ein. Wenn Sie den Vorgang korrekt ausgeführt haben, sollten Sie ein „klick“ hören.

Bürstenrolle austauschen



Ziehen Sie den Griff der Rolle zum Herausnehmen nach oben. Setzen Sie den abgenommenen Griff in die neue Bürstenrolle ein.



Ziehen Sie beim Ausbauen nicht direkt am Zugring der Bürstenrolle.

Hinweis:

- Im Lieferumfang des Geräts ist eine Ersatzbürstenrolle enthalten, die Sie bequem austauschen können.
- Um eine optimale Leistung zu erhalten, sollten Sie die Bürstenrolle alle 6 Monate austauschen.

Störungsbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Gerät funktioniert nicht	Das Netzkabel ist nicht eingesteckt oder die Steckdose wird nicht mit Strom versorgt	Vergewissern Sie sich, dass die Steckdose mit Strom versorgt wird und das Netzkabel eingesteckt ist
	Griff nicht korrekt eingesetzt	Setzen Sie den Griff wieder ordnungsgemäß ein
Schwache Saugleistung	Der Trockenfilter wurde nicht eingesetzt oder er ist verschmutzt	Setzen Sie den Trockenfilter ein oder reinigen Sie ihn und lassen Sie ihn vollständig trocknen
	Die Bürstenrolle ist nicht eingesetzt	Bürstenrolle richtig einsetzen
Anzeige für festsitzende Bürstenrolle blinkt 🔊 Sprachansage: Bürstenrolle reinigen 	Bürstenrolle ist blockiert	Blockaden beseitigen
Anzeige „FWB leer“ blinkt 🔊 Sprachansage: Frischwasserbehälter leer, bitte nachfüllen 	FWB ist leer	FWB nachfüllen
	FWB nicht korrekt installiert	Installieren Sie den FWB wieder ordnungsgemäß
Anzeige „SWB voll“ blinkt 🔊 Sprachansage: Schmutzwasserbehälter reinigen 	Das Schmutzwasser im SWB hat die MAX-Linie erreicht	Schmutzwasser leeren und SWB wieder einsetzen
Symbol für Selbstreinigung blinkt 	Bürstenrolle ist verschmutzt	Selbstreinigung starten

Hinweis:

Wenn der obige Leitfaden zur Fehlerbehebung keine Lösung bietet, besuchen Sie unsere Website www.tineco.com für weitere Hilfe.

Garantie

2-JAHRES-GARANTIE

- Gilt nur für Einkäufe bei autorisierten Händlern von Tineco.
- Unterliegt der Einhaltung der in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Anforderungen und weiteren nachfolgend beschriebenen Bedingungen.
- Diese Gewährleistung unterliegt der Gesetzgebung des Landes, in dem der Kauf getätigt wurde. Wir gewähren eine Gewährleistung von 2 Jahren oder eine Gewährleistungsdauer, die durch geltende lokale Gesetze festgelegt ist, je nachdem, welcher Zeitraum länger ist.

DECKUNG

- Ihr Tineco-Gerät hat eine 2-jährige Garantie auf Material- und Verarbeitungsfehler, wenn es für den privaten Haushalt gemäß der Tineco-Bedienungsanleitung verwendet wird. Für Motorzubehör und Batterien, die separat erworben wurden, gilt eine 1-jährige Garantie.
- Diese Garantie bietet Ihnen ohne zusätzliche Kosten alle Arbeitskräfte und Teile, die erforderlich sind, um sicherzustellen, dass Ihr Gerät während des Garantiezeitraums in einwandfreiem Betriebszustand ist.
- Diese Garantie ist nur gültig, wenn das Gerät in dem Land benutzt wird, in dem es verkauft wurde.

KEINE DECKUNG

Tineco haftet nicht für Kosten, Schäden oder Reparaturen, die wie folgt entstanden sind:

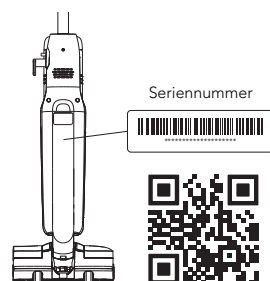
- Geräte, die von einem nicht autorisierten Händler gekauft wurden.
- Unvorsichtige Bedienung oder Handhabung, Fehlbedienung, Missbrauch und / oder mangelnde Wartung oder Verwendung, die nicht der Tineco-Bedienungsanleitung entspricht.
- Verwendung des Geräts zu anderen als normalen Haushaltszwecken, z. B. für kommerzielle Zwecke oder zur Vermietung.
- Verwendung von Teilen, die nicht der Tineco-Bedienungsanleitung entsprechen.
- Verwendung von anderen Teilen und Zubehör, die nicht von Tineco hergestellt oder empfohlen wurden.
- Äußere Faktoren, die nicht mit Produktqualität und Benutzung zusammenhängen, wie z. B. Witterungseinflüsse, Änderungen, Unfälle, Stromausfälle, Spannungsspitzen oder höhere Gewalt.
- Reparaturen oder Änderungen, die von unbefugten Personen durchgeführt wurden.
- Blockierungen oder anderes gefährliches Material wurde nicht aus dem Gerät entfernt.
- Normale Abnutzungserscheinungen einschließlich normaler Verschleißteile wie durchsichtiger Behälter, Riemen, Filter, HEPA, Bürste und Netzkabel (oder bei denen äußere Schäden oder Missbrauch diagnostiziert werden), Teppich- oder Bodenschäden, die nicht den Herstellerangaben entsprechen.
- Reduzierung der Entladezeit des Akkus aufgrund von Alterung oder Verwendung des Akkus.

GARANTIEBESCHRÄNKUNGEN

- Alle stillschweigenden Garantien in Bezug auf Ihr Gerät, insbesondere die Gewährleistung der Marktgängigkeit oder der Eignung für einen bestimmten Zweck, sind auf die Dauer dieser Garantie beschränkt.
 - Die Garantie gilt nur für den ursprünglichen Besitzer und den Originalakku, eine Übertragung ist ausgeschlossen.
 - Diese eingeschränkte Garantie gibt Ihnen bestimmte gesetzliche Rechte. Sie können auch weitere Rechte haben, die sich je nach Region unterscheiden.
 - Die Garantie gilt möglicherweise nicht in allen Fällen, abhängig von Faktoren wie der Verwendung des Produkts, dem Ort, an dem das Produkt gekauft wurde oder von wem Sie das Produkt gekauft haben.
- Bitte überprüfen Sie die Garantie sorgfältig und wenden Sie sich bei Fragen an den Hersteller.

GARANTIELEISTUNGEN

Registrierung: Wir empfehlen ausdrücklich, dass Sie Ihr Gerät beim Kauf registrieren, indem Sie sich auf unserer offiziellen Website anmelden (www.tineco.com) oder den QR-Code scannen (siehe rechts), um weitere exklusive Vorteile zu genießen. Zur Registrierung geben Sie bitte die vollständige Seriennummer ein (auf der Rückseite des Geräts). Ihre Garantieansprüche sind bei Nichtregistrierung Ihres Produkts nicht beeinträchtigt.



Garantieansprüche geltend machen: Bitte bewahren Sie Ihren Kaufbeleg auf. Um unsere eingeschränkte Garantie in Anspruch zu nehmen, müssen Sie Ihre Seriennummer und den Original-Kaufbeleg mit dem Kaufdatum und der Bestellnummer bereitstellen. Die ganze Arbeit wird von Tineco oder einem autorisierten Kundendienst ausgeführt. Ersetzte defekte Teile werden Eigentum von Tineco. Eine Reparatur im Rahmen dieser Garantie verlängert den Zeitraum der Garantie nicht.

Besuchen Sie die Tineco-Website
www.tineco.com
 für professionellen Kundendienst.

CONTENTS

Important Safety Instructions.....	23
Specifications	27
Overview.....	28
Accessories.....	30
Assembly	31
Operation	32
Maintenance	36
Troubleshooting.....	40
Warranty	41

TINECO IS HERE TO HELP.

We'll get back to you within 24 hours.



www.tineco.com

Important Safety Instructions

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Household use only.

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING (THIS APPLIANCE). Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

WARNING – To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be performed by children without supervision.
2. The appliance is not to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction.
3. Use only indoors, on non-carpeted floor surfaces such as vinyl, tile, sealed wood, etc. Be careful not to run over loose objects or edges of area rugs. Stalling the brush may result in premature belt failure.
4. Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children, pets or plants.
5. Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
6. CAUTION – Risk Of Injury. Brush May Start Unexpectedly. Unplug Before Cleaning or Servicing.
7. Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
8. Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
9. Do not handle plug or appliance with wet hands.
10. Do not use with a damaged cord or plug. If appliance has been dropped, damaged, left outdoors, dropped into water, or is not working as it should, return it to a service center.
11. Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.
12. Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of your body away from openings and moving parts.
13. Use extra care when cleaning on stairs.
14. Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.

15. Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
16. Do not use without filter.
17. Prevent unintentional activation. Ensure the switch is in the off-position before picking up or carrying the appliance. Carrying the appliance with your finger on the switch or energizing appliance that have the switch on invites accidents.
18. Always switch off the appliance before making any adjustments, changing accessories, or storing the appliance. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the appliance accidentally.
19. TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK – UNPLUG BEFORE CLEANING OR SERVICING.
20. Always turn off this appliance before connecting or disconnecting the motorized nozzle.
21. Turn off all controls before unplugging.
22. Do not leave appliance when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.
23. Do not use to pick up ultrafine particles, such as lime, cement, sawdust, gypsum powder, or ashes.
24. Do not use to pick up sharp objects, such as metallic nails, pieces of glass, metal paper clips, or pins.
25. Do not use to pick up hazardous material and chemicals, such as solvent, drain cleaner, strong acids, or strong alkali.
26. Stop using immediately if the appliance is overheating, making unusual noises, producing unusual odors, performing low suction, or leaking electricity.
27. Turn cleaner OFF and disconnect from electrical outlet for long-term storage.
28. Always clean the Dirty Water Tank after each use to avoid potential blockage, which may lead to low suction power, motor overheating, or reduce the service life of the appliance.
29. Do not expose to rain.
30. Store appropriately indoors in a dry place after use.
31. Do not place or submerge appliance in standing water or try to clean flooded areas.
32. Do not immerse in water. The plug must be removed from the socket-outlet before cleaning or maintaining the appliance.
33. A hazard may occur if the appliance runs over the supply cord.
34. CAUTION - To provide continued protection against risk of electric shock, connect to properly grounded outlets only. See Grounding Instructions.
35. Not for Space Heating Purposes.
36. Unplug from outlet before filling, rinsing, or cleaning.
37. Do not open the water fill cap when using the steam cleaner.
38. Do not turn over the steam-cleaning nozzle, or touch the surface of the nozzle when using the steam cleaner.
39. Only use water to refill the reservoir. Do not use any type of chemicals or additives.
40. Do not apply steam directly to any person or animal.
41. Do not touch the steam-cleaning nozzle or adjacent surfaces when steam-cleaning or when the nozzle is heated.
42. The liquid or steam must not be directed towards equipment containing electrical components, such as the interior of ovens.

43. The appliance has to be unplugged after use and before carrying out user maintenance on the appliance.
44. The appliance shall not be left unattended while it is connected to the supply mains.
45. The filling aperture shall not be opened during use.
46. The appliance is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.
47. Keep the appliance out of reach of children when it is energized or cooling down.

Range of Usage

1. The appliance is to be used on indoor hard floors, such as vinyl, tile, sealed wood, etc. Use on a rough surface may not get the best performance.
2. Keep your appliance away from heat sources, such as fireplace or heater, to avoid casing deformation.
3. Do not use to pick up flammable or combustible liquids, ultrafine particles, sharp objects, hazardous material, chemicals or anything that is burning or smoking, as described above.

About the Appliance

1. Do not modify or attempt to repair the appliance except as indicated in the instructions for operating and cleaning.
2. Use extra care when cleaning on stairs.
3. Ensure that the Power Switch is in the OFF-position before picking up or carrying the appliance. Do not lay flat or lean the appliance so as to prevent dirty water from entering into the motor.
4. To avoid being tripped accidentally, please put away the appliance on the storage tray.
5. Always install the Dirty Water Tank and Clean Water Tank properly before use.
6. Do not allow the appliance to get wet to avoid risk of fire or injury caused by a short circuit.
7. Do not turn over the steam-cleaning nozzle, or touch the surface of the nozzle when using the steam-cleaning attachment.
8. Only use water to refill the clean water tank. Do not use any type of chemicals or additives.
9. Do not apply steam directly to any person or animal.
10. Do not touch the steam-cleaning nozzle or adjacent surfaces when steam-cleaning or when the nozzle is heated.

Grounding Instructions

1. This appliance must be grounded. If it should malfunction or breakdown, grounding provides a path of least resistance for electric current to reduce the risk of electric shock. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and grounding plug. The plug must be inserted into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

2. **WARNING** – Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service person if you are in doubt as to whether the outlet is properly grounded. Do not modify the plug provided with the appliance – if it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.

Recycling Instructions according to Battery Law



The rechargeable battery contains materials that are harmful to the environment and must therefore be removed from the device before disposal. The device must be switched off to remove the rechargeable battery.

Batteries and rechargeable batteries must not be disposed of in household waste! Every consumer is obliged to hand in all batteries and rechargeable batteries, regardless of whether they contain harmful substances or not, at a collection point in his or her municipality/district or at a retailer, so that they can be disposed of in an environmentally friendly manner. Batteries and rechargeable batteries should only be returned when discharged. Batteries and rechargeable batteries are therefore marked with the symbol left.

Recycling Instructions according to WEEE



Waste electrical and electronic equipment must not be disposed of with household waste! Every consumer is obliged to hand in all appliances at the end of their service life at a collection point in his or her municipality/district or at a retailer so that they can be disposed of properly and in an environmentally friendly manner.

The illustration left shows the wheellie bin symbol indicating separate collection of waste electrical and electronic equipment (WEEE).

For EU Countries:

Hereby declare that this product complies with the essential requirements of all relevant directives and regulations applicable in the European Community. The Declaration of Conformity (DoC) can be obtained from our website.

Visit <https://global.tineco.com/compliance/>

Your declaration will be downloaded as a PDF file.

Symbols:

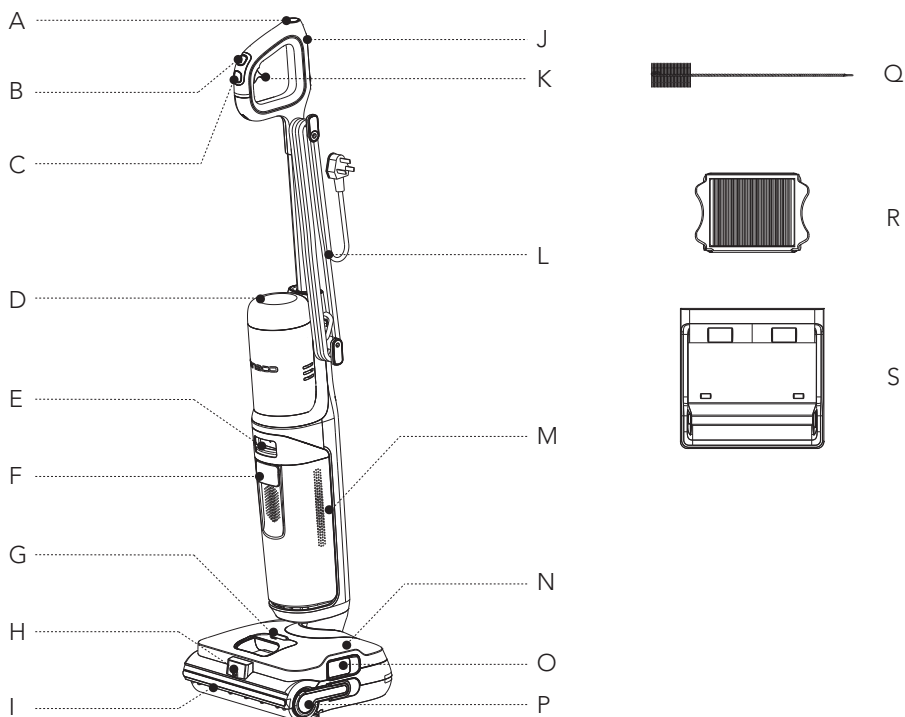
	Read the instruction manual
	For indoor use only
	Direct current
	Alternating current
	Steam
	Hot surface

Specifications

Product	FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM SERIES
Model	SW15*****
Voltage	220-240V, 50-60Hz
Current	12A
Rated Power	1440W
Water Flow Rate	15-80ml/min
CWT Capacity	≈1L
DWT Capacity	≈0.72L

Overview

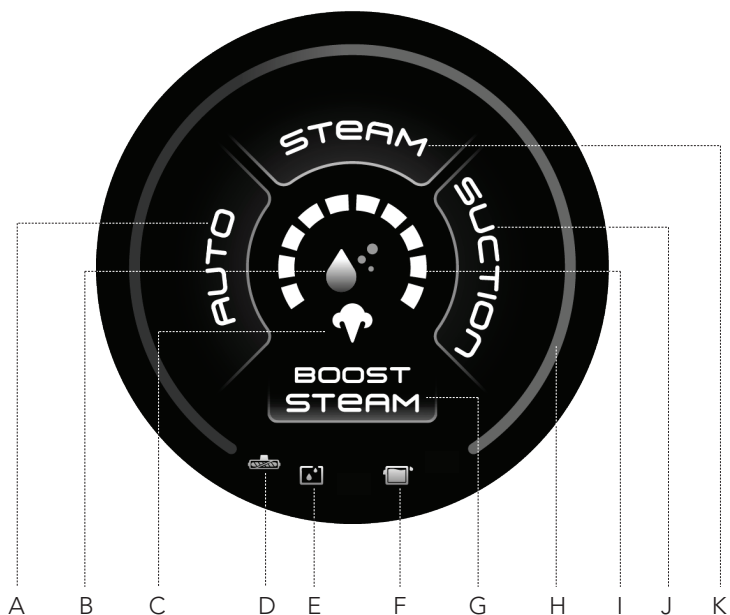
EN



- A. Self-cleaning Button
- B. Mode Switch
- C. Power On/Off
- D. Digital Display
- E. Dirty Water Tank Release
- F. Dirty Water Tank Handle
- G. Clean Water Tank Release
- H. Boost Steam Nozzle
- I. Steam Nozzle
- J. Mute/Language Switch Button

- K. Boost Steam Trigger
- L. Power Cord
- M. Dirty Water Tank (DWT)
- N. Clean Water Tank (CWT)
- O. Clean Water Inlet
- P. Brush Roller
- Q. Cleaning Tool
- R. Dry Filter
- S. Storage Tray

Digital Display



- | | |
|-----------------------------------|---|
| A. AUTO Mode | G. BOOST STEAM Mode |
| B. Steam Self-cleaning Icon | H. Dirt Monitoring Loop
(Blue to red according to the dirt amount) |
| C. Steaming Indicator | I. Progress Bar |
| D. Brush Roller Tangled Indicator | J. SUCTION Mode |
| E. CWT Empty | K. STEAM Mode |
| F. DWT Full or Blocked | |

Accessories

Note:

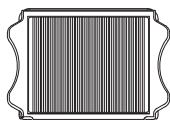
Accessories may vary among markets. If you require more accessories, please go to www.tineco.com or store.tineco.com.

EN



Heatproof Brush Roller

Outperforms regular rollers, maintaining stable cleaning in high-temperature steam environments long-term. Specifically designed for steam mode use, ensuring reliable performance under intense heat.



Dry Filter

Dry filter and filter net can block large particles and debris, ensure the appliance's durability.

* Please install the dry filter before use, or it may lead to weak suction.



Cleaning Tool

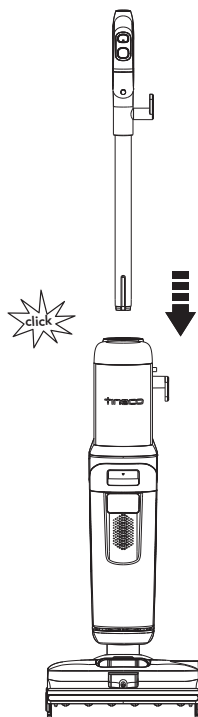
A full brush to clean the DWT, brush chamber and opening. The tool also has a bristled end to remove dirt and mud on the roller and DWT.

Assembly

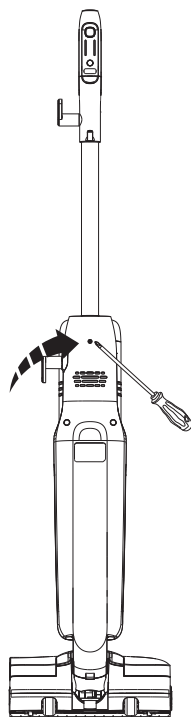
How to Assemble/Disassemble

Note:

For water tank and brush assembly, please refer to "Operation" and "Maintenance".



To assemble the handle, insert it into the appliance until you hear a click.

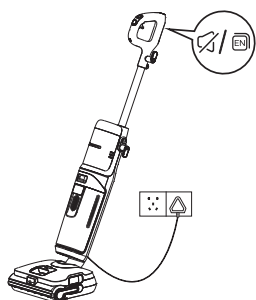


In the event that the handle needs to be disassembled, press the spring to release the handle with a tool (like a screwdriver) and lift the released handle from the appliance.

Operation

Preparing for Use

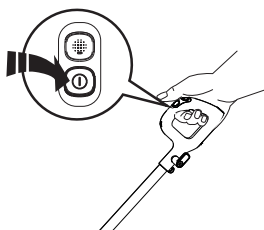
EN



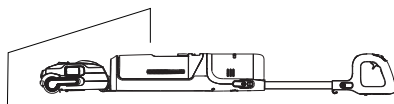
Plug into the AC power outlet.

Tips:

- Short press the button adjust the volume.
- Press the button twice to switch languages. (More voice languages will be added, please refer to the actual product for now.)



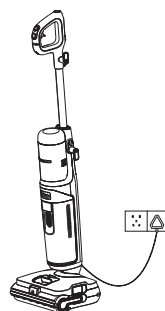
Press the button and the appliance will start in Steam mode by default. Press it again to turn off the appliance. Switch between Steam/Auto/Suction mode by pressing the button. Press the boost steaming trigger to activate Boost Steam Mode.



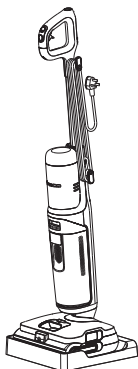
To clean under the bed and furniture, first lay the appliance flat.



When entering Steam Mode/Boost Steam Mode, the progress bar begins illuminating. Steam emission initiates once the progress bar is fully lit.



The appliance will stop working when put upright and start running again when reclined.

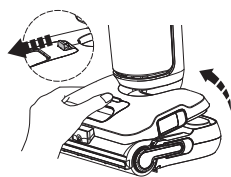


Place the appliance on the storage tray vertically after use for storage.

Note:

- Please avoid entanglement of the power cord in the process of releasing.
- Selecting the appropriate mode depending on the actual demand.
- Do not vacuum foamed liquid.
- To vacuum water left on the surface, the appliance will switch off in 3 seconds after powering off.

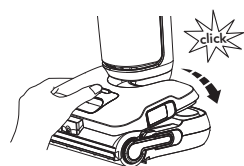
Filling Clean Water Tank



Press the Clean Water Tank release button to remove it from the appliance.



Open the tank cap, and fill the tank with tap water.



Place the tank back into the appliance. You should hear a click if done correctly.

Note:

**Only use water under 140°F/60°C, don't mix chemical solution.
DO NOT USE HOT WATER.**

Cleaning Mode Selection

STEAM Mode



- In STEAM Mode, the nozzles release steam when the progress bar is fully lit. It's ideal for deep cleaning tasks.

AUTO Mode



- In STEAM mode, press the  button once to activate AUTO mode.
- In AUTO mode, the iLoop sensor automatically detects how dirty the floor is and applies the appropriate amount of detergent and suction power.
- A red dirt monitoring loop indicates more dirt is detected, and a blue loop indicates less dirt is detected. This mode automatically provides the best cleaning solution.

SUCTION Mode



- In STEAM mode, press the  button twice to activate SUCTION mode.
- In SUCTION Mode, the appliance absorbs water. This mode is recommended for use on wet surfaces.

BOOST STEAM Mode



- In any mode, press the Boost Steam trigger to activate BOOST STEAM Mode.
- BOOST STEAM Mode delivers spot cleaning for stubborn stains.

Note:

Keep sharp objects away from the digital display screen to avoid scratches and scrapes.

Indicator

When in Use



Off: no power detected.



Indicator blinking: preparing steam.



Indicator blinking: appliance is in need of self-cleaning.



Indicator blinking: brush roller has a blockage.



Indicator blinking: CWT is empty.



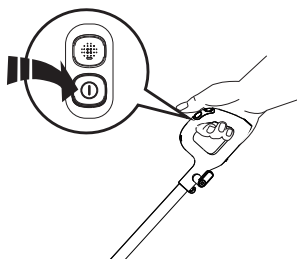
Indicator blinking: DWT is full or pipe has a blockage.

Maintenance

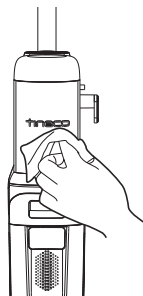
Note:

- For optimal performance and to prevent odors, always **clean** and **dry** DWT, filters, brush roller, brush roller cover **completely** after each use.
- Please make sure each part is installed correctly or the appliance may not work properly.
- After maintenance, place the appliance on the storage tray vertically. Do not expose the appliance to direct sunlight, and store it indoors in a dry place.

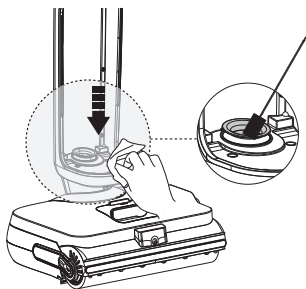
Main Body



To reduce injury risk, always power off and disconnect the device from the electrical outlet before performing maintenance.

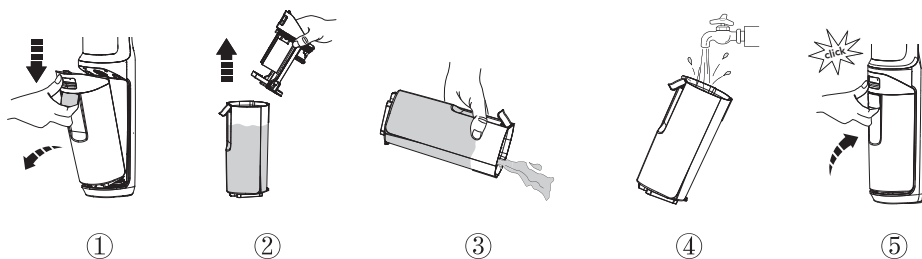


Use a cloth to clean the surface with a neutral detergent. The cloth should be dry to prevent water from entering the appliance.



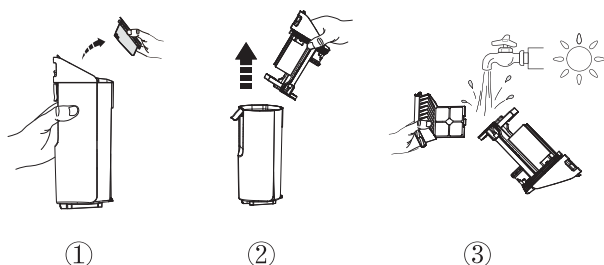
Clean the dirt sensor with a damp cloth or the cleaning tool.

Dirty Water Tank



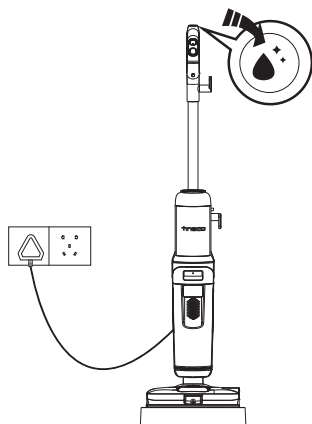
- When dirty water reaches the Max line, the appliance will stop working and show a reminder on the display and play a voice prompt.
- Pull up the tank lid to empty the DWT. Use the cleaning tool to remove remaining debris. Rinse the inside of the DWT and place back into the appliance.

Dry Filter & DWT Lid



- Grasp recessed area on each side of the dry filter and pull upward. Rinse under running water and must be completely dry before recombining with the lid of the DWT.
- * A spare dry filter is provided with your appliance for convenient replacement.
- * Do not use without filters in place.

Brush Roller Self-cleaning

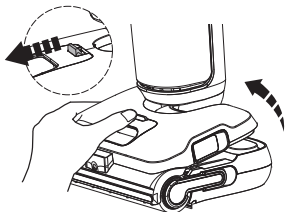


1. Place the appliance on the storage tray after use, the sensor will auto-detect the level of dirt.
2. When you hear the voice prompt "please begin self-cleaning cycle," press the self-cleaning button and begin the process.
3. Once complete, please clean up the DWT.

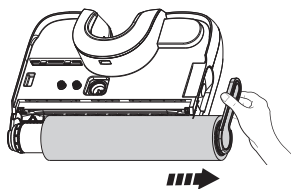
Note:

Before self-cleaning cycle, please plug in and ensure the water level in the CWT exceeds 40%.

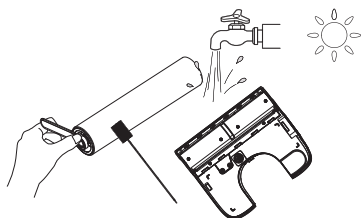
Brush Roller



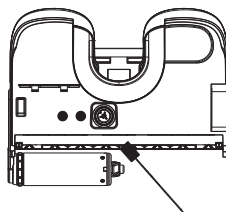
Press the Clean Water Tank release button to remove it from the appliance.



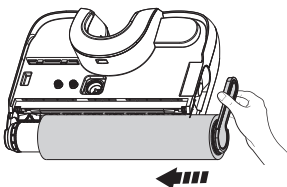
Remove the brush roller by grabbing the brush roller tab and pulling out.



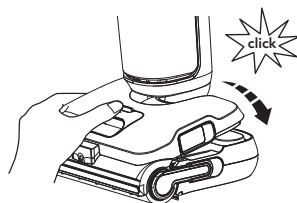
Use the cleaning tool to remove hair and debris wrapped around the roller and rinse the roller and back of the CWT with water. Allow them to dry completely before reinstalling.



Remove hair and debris from the brush roller chamber and the opening with the cleaning tool.



Replace the brush roller by inserting its end into the left side of the holder, then attach the roller tab to the magnetic buckle on the right side to lock into place.



Place the tank back into the appliance. You should hear a click if done correctly.

Brush Roller Replacement



Uninstall



Install



Pull up the roller handle to remove it. Once removed, install the handle into the new brush roller.

When uninstalling, do not directly pull on the pull ring of the brush roller.

Note:

- A spare brush roller is provided with your appliance for convenient replacement.
- To maintain optimal performance, replace the brush roller every 6 months.

Troubleshooting

EN

Problem	Possible cause	Solution
The appliance does not turn on	The power cord is not plugged in, or the socket is not energized	Ensure that the socket is energized and the power cord is plugged in
	Handle not properly inserted	Reinsert the handle properly
Weak suction	The dry filter is not installed, or the dry filter is dirty	Install the dry filter or clean and allow it to dry completely
	The brush roller is not installed	Install brush roller correctly
Brush roller tangled indicator blinking  Voice prompt: Please clean the brush roller 	The brush roller is blocked	Remove blockages
CWT empty indicator blinking  Voice prompt: Clean Water Tank empty, please refill water 	CWT is empty	Refill CWT
	CWT not properly installed	Reinstall the CWT properly
DWT full indicator blinking  Voice prompt: Please clean Dirty Water Tank 	The dirty water in DWT has reached the MAX line	Empty the dirty water and then reinstall the DWT
Self-cleaning icon blinking 	Brush roller is dirty	Start self-cleaning

Note:

If the above troubleshooting guide fails to provide a solution, please visit our website www.tineco.com for further support.

Warranty

2-YEAR LIMITED WARRANTY

- Only applies to purchases made from authorized retailers of Tineco.
- Is subject to the adherence of the requirements outlined in this instruction manual, and is subject to further conditions outlined below.
- This warranty is governed by and construed under the laws of the country in which the purchase took place. We provide 2-year warranty or a warranty period as stipulated by applicable local law, whichever is longer.

WHAT IS COVERED?

- Your Tineco appliance has a 2-year warranty against original defects in material and workmanship, when used for private household purposes in accordance with the Tineco Instruction Manual. Motorized accessories and battery bought separately come with a 1-year warranty.
- This warranty provides, at no extra cost to you, all labor and parts necessary to ensure your appliance is in proper operating condition during the warranty period.
- This warranty will only be valid if the appliance is used in the country in which it was sold.

WHAT IS NOT COVERED?

Tineco shall not be liable for costs, damages or repairs incurred as a result of:

- Appliances purchased from an unauthorized dealer.
- Careless operation or handling, misuse, abuse and/or lack of maintenance or use not in accordance with the Tineco Instruction Manual.
- Use of the appliance other than for normal domestic purposes, e.g. for commercial or rental purposes.
- Use of parts not in accordance with the Tineco Instruction Manual.
- Use of parts and accessories other than those produced or recommended by Tineco.
- External factors unrelated to product quality and use, such as weather, modifications, accidents, electrical outages, power surges or acts of God.
- Repairs or alterations carried out by unauthorized parties or agents.
- Failing to clear blockage and other hazardous material from the appliance.
- Normal wear and tear, including normal wearing parts, such as clear bin, belt, filter, HEPA, brush bar, and power cord (or where external damage or abuse is diagnosed), carpet or floor damage due to use not in accordance with manufacturer's instructions or failure to turn the brush bar off when necessary.
- Reduction in battery discharge time due to battery age or use.

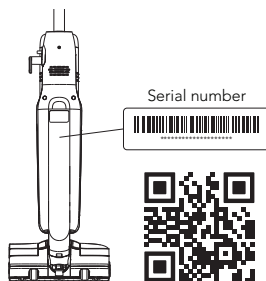
WARRANTY LIMITATIONS

- Any implied warranties relating to your appliance including but not limited to warranty of merchantability or warranty of fitness for a particular purpose, are limited to the duration of this warranty.
- Warranty coverage applies to the original owner and to the original battery only and is not transferable.
- This limited warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary by region.
- Manufacturer's warranties may not apply in all cases, depending on factors such as use of the product, where the product was purchased, or who you purchased the product from. Please review the warranty carefully, and contact the manufacturer if you have any questions.

WARRANTY SERVICE

Register: We highly recommend that upon purchase, you register your appliance by logging into our official website (www.tineco.com) or scanning the QR code (see right) to enjoy more exclusive benefits. To register, please enter the whole serial number (on the back of the appliance).

Failure to register your product won't diminish your warranty rights.



How to Claim: Please retain your proof of purchase. To make a claim under our Limited Warranty, you need to provide your serial number and the original purchase receipt with the purchase date and order number on it.

All work will be carried out by Tineco or its authorized agency.

Any replaced defective parts will become the property of Tineco.

Service under this warranty will not extend the period of this warranty.

Visit Tineco website **www.tineco.com**
for expert customer service.

CONTENIDO

Medidas importantes de seguridad	44
Especificaciones.....	48
Descripción general	49
Accesorios	51
Montaje	52
Funcionamiento	53
Mantenimiento	57
Resolución de problemas	61
Garantía	62

TINECO ESTÁ AQUÍ PARA AYUDAR.

Nos pondremos en contacto dentro de 24 horas.



www.tineco.com

Medidas importantes de seguridad

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

Solo para uso doméstico.

Al usar aparatos eléctricos, se debe seguir siempre una serie de medidas básicas de seguridad, entre ellas las que se indican a continuación.

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE APARATO. De no seguir todas las advertencias e instrucciones, se podrían producir descargas eléctricas, incendios o lesiones personales graves.

ADVERTENCIA – Para disminuir el riesgo de incendios, descargas eléctricas o lesiones:

1. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o con falta de experiencia y conocimientos, si están supervisados o han recibido instrucciones sobre el uso del aparato de modo seguro y comprenden los peligros que dicho uso acarrea. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y mantenimiento a cargo del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
2. El aparato no debe ser utilizado por personas (niños incluidos) con discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que lo hagan bajo supervisión o se les haya dado instrucciones.
3. Use el aparato únicamente en interiores, sobre superficies de suelo sin alfombras como vinilo, azulejos, madera barnizada, etc. Tenga cuidado de no pasar por encima de objetos sueltos ni bordes de alfombras. Si el cepillo se atasca, puede producirse un fallo prematuro de la correa.
4. No permita que se utilice el aparato como un juguete. Es necesario vigilar atentamente el aparato cuando lo usen niños o se utilice cerca de niños, mascotas o plantas.
5. Use el aparato solo como se indica en este manual. Use solo accesorios recomendados por el fabricante.
6. PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones. El cepillo podría encenderse de manera inesperada. Desenchúfelo antes de limpiarlo o repararlo.
7. No estire ni lo transporte por el cable, ni utilice el cable como asa, no cierre puertas sobre el cable ni lo haga pasar por bordes o esquinas afilados. No coloque aparatos sobre el cable. Mantenga el cable apartado de las superficies calientes.
8. No estire del cable para desenchufar el aparato. Agarre del enchufe, no el cable.
9. No manipule el enchufe ni el producto con las manos húmedas.
10. No use el aparato si el cable o el enchufe están dañados. Si el aparato se ha caído o dañado, se ha dejado a la intemperie, ha caído al agua o no funciona como debiera, llévelo a un centro de servicio.
11. No introduzca ningún objeto en las aberturas. No use el aparato si alguna de sus aberturas está obstruida. Manténgalo libre de polvo, fibras, pelo y cualquier elemento que pudiera reducir el flujo de aire.

12. Mantenga el pelo, la ropa holgada, los dedos y todas las partes del cuerpo alejados de las aberturas y partes móviles.
13. Tenga mucho cuidado al limpiar escaleras.
14. No aspire líquidos inflamables o combustibles, tales como gasolina, ni lo use en lugares donde pudieran estar presentes.
15. No aspire nada que se esté quemando o humeando como, por ejemplo, cigarrillos, cerillas o cenizas.
16. No use el aparato sin el filtro.
17. Evite puestas en marcha accidentales. Verifique que el interruptor está en posición de apagado antes de tomar el aparato o desplazarlo. Llevar el aparato con el dedo en el interruptor o activar el aparato que tiene el interruptor en posición de encendido puede originar accidentes.
18. Apague siempre el aparato antes de realizar ajustes, cambiar accesorios o almacenarlo. Tales medidas preventivas disminuyen el riesgo de poner el aparato en funcionamiento por accidente.
19. **DESENCHÚFELO ANTES DE LIMPIARLO O REPARARLO PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA.**
20. Apague siempre el aparato antes de conectar o desconectar la boquilla motorizada.
21. Apague todos los controles antes de desenchufarlo.
22. No deje el aparato sin supervisión cuando esté enchufado. Desenchúfelo de la corriente cuando no lo use y antes de repararlo.
23. No utilice el aparato para recoger partículas ultrafinas, como cal, cemento, serrín, yeso en polvo o cenizas.
24. No utilice el aparato para recoger objetos afilados, como clavos metálicos, trozos de cristal, clips metálicos o alfileres.
25. No utilice el aparato para recoger sustancias químicas y materiales peligrosos, como disolventes, limpiadores de desagües, ácidos fuertes o álcali fuertes.
26. Deje de utilizar el aparato inmediatamente si se sobrecalienta, hace ruidos inusuales, produce olores inusuales, la succión es baja o gotea electricidad.
27. **APAGUE** el limpiador y desconéctelo de la toma de corriente para almacenarlo durante un tiempo prolongado.
28. Limpie siempre el depósito de agua sucia después de cada uso para evitar posibles obstrucciones que pudieran provocar una baja potencia de succión, sobrecalentamiento del motor o reducir la vida útil del aparato.
29. No lo exponga a la lluvia.
30. Después del uso, guarde el aparato adecuadamente en lugar seco en interiores.
31. No coloque ni sumerja el aparato en agua estancada ni intente limpiar zonas inundadas.
32. No lo sumerja en agua. Se debe desconectar el enchufe de la toma antes de limpiar o realizar el mantenimiento del aparato.
33. Podría presentarse un peligro si el aparato pisa el cable eléctrico.
34. **PRECAUCIÓN:** Conéctelo únicamente a enchufes con una toma de tierra adecuada para lograr una protección continua contra el riesgo de descargas eléctricas. Consulte las instrucciones de conexión a tierra.
35. No utilizar para calentar espacio.
36. Desenchúfela de la toma de corriente antes de llenarla, enjuagarla o limpiarla.
37. No abra el tapón de llenado de agua cuando utilice el limpiador a vapor.

38. No vuelque la boquilla de limpieza a vapor, ni toque la superficie de la boquilla cuando utilice el limpiador a vapor.
39. Utilice únicamente agua para rellenar el depósito. No utilice ningún tipo de químicos ni aditivos.
40. No aplique vapor directamente a ninguna persona ni animal.
41. No toque la boquilla de limpieza a vapor ni las superficies adyacentes cuando limpie con vapor o cuando la boquilla esté caliente.
42. No se debe dirigir líquidos ni vapores hacia equipos con componentes eléctricos, como el interior de hornos.
43. Se debe desenchufar el aparato después de cada uso y antes de realizar el mantenimiento.
44. No se debe dejar el aparato desatendido cuando esté conectado a la corriente eléctrica.
45. La apertura de relleno no debe estar abierta durante el uso.
46. No utilice el aparato si se ha caído, presenta daños visibles o tiene fugas.
47. Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños cuando esté conectado o enfriándose.

Ámbito de empleo

1. El aparato se debe utilizar en suelos duros interiores, como vinilo, azulejos, madera barnizada, etc. Puede que su uso en superficies rugosas no dé resultados óptimos.
2. Mantenga el aparato alejado de fuentes de calor, como chimeneas o radiadores, para evitar la deformación de la carcasa.
3. No utilice el aparato para recoger líquidos inflamables o combustibles, partículas ultrafinas, objetos afilados, materiales peligrosos, productos químicos o cualquier elemento que esté ardiendo o emita humo, tal como se ha descrito anteriormente.

Acerca del aparato

1. No modifique ni trate de reparar el aparato, a excepción de lo indicado en las instrucciones para su uso y limpieza.
2. Tenga mucho cuidado al limpiar escaleras.
3. Verifique que el interruptor de encendido está en posición de apagado antes de tomar el aparato o desplazarlo. No deje el aparato tumbado ni inclinado para evitar que entre agua sucia en el motor.
4. Para evitar tropiezos accidentales, coloque el aparato en la bandeja de almacenamiento.
5. Instale siempre correctamente el depósito de agua sucia y el depósito de agua limpia antes del uso.
6. Evite que el aparato se moje para evitar el riesgo de incendio o lesiones por cortocircuito.
7. No vuelque la boquilla de limpieza a vapor, ni toque la superficie inferior de la boquilla cuando utilice el accesorio de limpieza a vapor.
8. Rellene el depósito de agua limpia únicamente con agua. No utilice ningún tipo de químicos ni aditivos.
9. No aplique vapor directamente a ninguna persona ni animal.

10. No toque la boquilla de limpieza a vapor ni las superficies adyacentes cuando limpie con vapor o cuando la boquilla esté caliente.

Instrucciones de conexión a tierra

1. El aparato debe tener conexión a tierra. En caso de mal funcionamiento o avería, la conexión a tierra proporciona una línea de menor resistencia para la corriente eléctrica a fin de reducir el riesgo de descarga eléctrica. Este aparato está equipado con un cable que incorpora un equipo conductor de tierra y un enchufe con conexión a tierra. Se debe insertar el enchufe en una toma adecuada con una instalación correcta y conexión a tierra conforme a los códigos y ordenanzas locales.
2. **ADVERTENCIA** – Una conexión inadecuada del equipo conductor de conexión a tierra puede resultar en un riesgo de descarga eléctrica. Consulte con un electricista o una persona de servicio cualificados si tiene dudas sobre si la toma tiene una conexión a tierra adecuada. No modifique el enchufe que viene con el aparato; si no encaja en la toma, solicite a un electricista cualificado que instale una toma adecuada.

Instrucciones de reciclado en conformidad con la ley de baterías



La batería recargable contiene materiales dañinos para el medio ambiente y, por tanto, debe retirarse del aparato antes de desecharlo. El aparato debe estar apagado para retirar la batería recargable.

Las baterías y baterías recargables no deben desecharse con los residuos domésticos. Todos los usuarios deben entregar las baterías y baterías recargables, contengan sustancias dañinas o no, en puntos de recogida de su municipio/distrito o a un distribuidor para que puedan ser desechadas de manera respetuosa con el medio ambiente. Las baterías y baterías recargables deben devolverse únicamente descargadas.

Las baterías y baterías recargables están marcadas con el símbolo de la izquierda.

Instrucciones de reciclado en conformidad con la normativa RAEE



Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos recargables no deben desecharse con los residuos domésticos. Todos los usuarios deben entregar los aparatos al final de su vida útil en puntos de recogida de su municipio/distrito o a un distribuidor para que puedan ser desechadas de manera adecuada y respetuosa con el medio ambiente.

La ilustración de la izquierda muestra el símbolo de la papelera con ruedas que indica que los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) deben desecharse por separado.

Para países de la UE:

Por la presente declaramos que este producto cumple los requisitos esenciales de todas las directivas y reglamentos pertinentes aplicables en la Comunidad Europea. La Declaración de Conformidad (DoC) puede obtenerse en nuestra página web. Visite <https://global.tineco.com/compliance/> Su declaración se descargará en formato PDF.

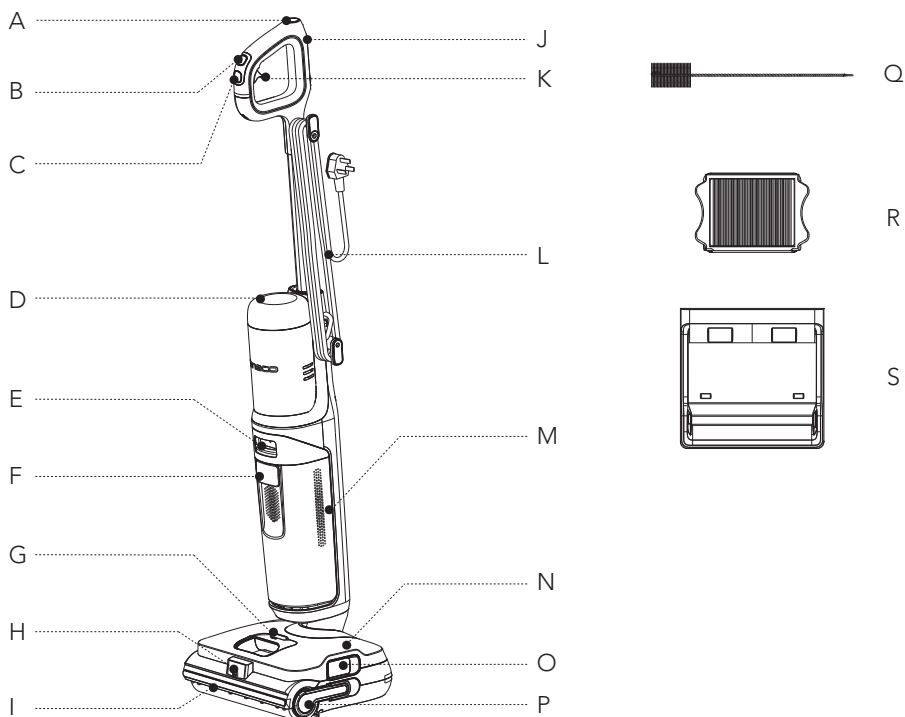
Símbolos:

	Lea el manual de instrucciones
	Solo para uso en interiores
	Corriente directa
	Corriente alterna
	Vapor
	Superficie caliente

Especificaciones

Producto	SERIE FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM
Modelo	SW15*****
Tensión	220-240 V, 50-60 Hz
Corriente	12 A
Potencia nominal	1440 W
Caudal de agua	15-80 ml/min
Capacidad del DAL	aprox. 1 l
Capacidad del DAS	aprox. 0,72 l

Descripción general



A. Botón de autolimpieza

B. Modo interruptor

C. Encendido/apagado

D. Pantalla digital

E. Liberación del depósito de agua sucia

F. Asa del depósito de agua sucia

G. Liberación del depósito de agua limpia

H. Boquilla de vapor potenciado

I. Boquilla de vapor

J. Botón de Silencio/Cambio de idioma

K. Activador de vapor potenciado

L. Cable eléctrico

M. Depósito de agua sucia (DAS)

N. Depósito de agua limpia (DAL)

O. Entrada de agua limpia

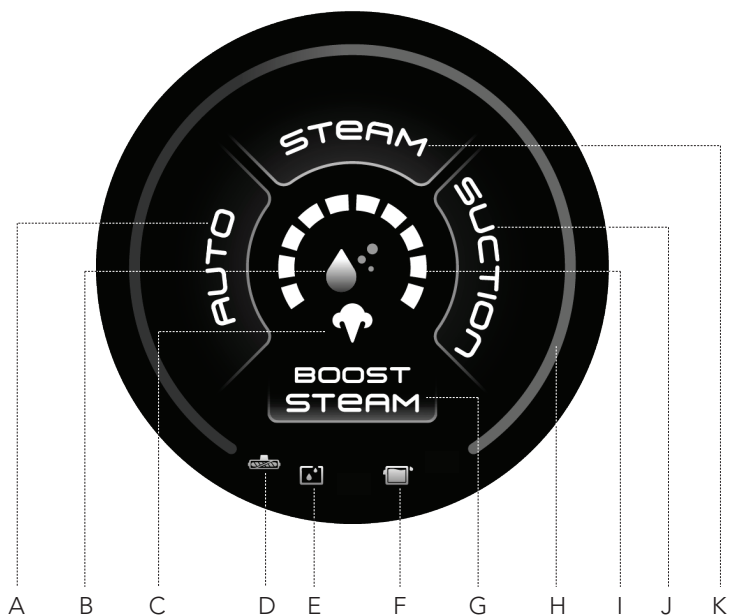
P. Cepillo de rodillo

Q. Herramienta de limpieza

R. Filtro seco

S. Bandeja de almacenamiento

Pantalla digital



A. Modo AUTO

B. Icono de autolimpieza de vapor

C. Indicador de vapor

D. Indicador de cepillo de rodillo atascado

E. DAL vacío

F. DAS lleno o bloqueado

G. Modo BOOST STEAM

H. Bucle de control de suciedad (azul o rojo según la cantidad de suciedad)

I. Barra de progreso

J. Modo SUCTION

K. Modo STEAM

Accesorios

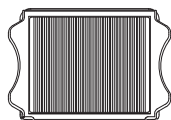
Nota:

Los accesorios pueden variar según el mercado. Si necesita más accesorios, visite www.tineco.com o store.tineco.com.



Cepillo de rodillo a prueba de calor

Superior a los rodillos normales, mantiene una limpieza estable a largo plazo en entornos con vapor a alta temperatura. Diseñado específicamente para su uso en modo vapor, garantiza un rendimiento fiable bajo calor intenso.



Filtro seco

El filtro seco y la red del filtro pueden bloquear partículas grandes y restos para garantizar la durabilidad del aparato.

* Instale el filtro seco antes de usar el aparato, de lo contrario, podría producirse una succión débil.



Herramienta de limpieza

Un cepillo completo para limpiar el DAS, la cámara del cepillo y la abertura.

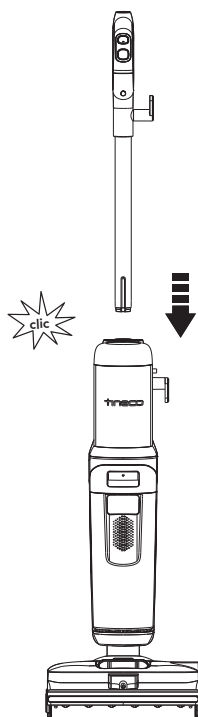
La herramienta también tiene un extremo de cerdas para eliminar la suciedad y el barro del rodillo y del DAS.

Montaje

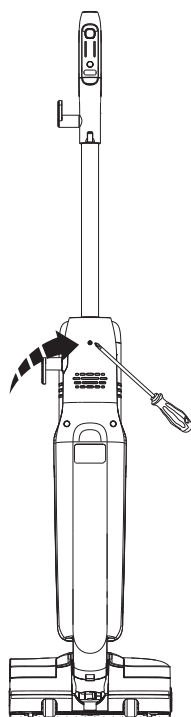
Montaje/desmontaje

Nota:

Para obtener información sobre el conjunto del cepillo y el depósito de agua, consulte los apartados de "Funcionamiento" y "Mantenimiento".



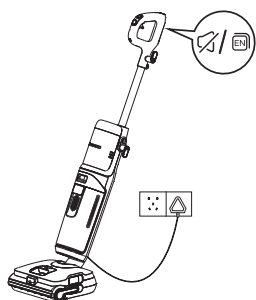
Para montar el asa, insértela en el aparato hasta que oiga un chasquido.



En caso de que se deba desmontar el asa, presione el resorte para liberar el asa con una herramienta (por ejemplo, un destornillador) y separe el asa del aparato una vez liberada.

Funcionamiento

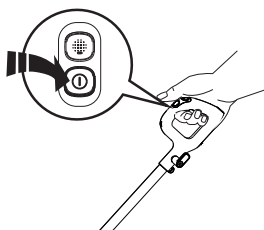
Preparación para el uso



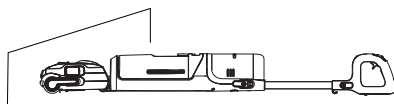
Enchúfelo a una toma eléctrica CA.

Consejo:

- Pulse brevemente el botón para ajustar el volumen.
- Pulse dos veces el botón para cambiar el idioma. (Se añadirán más idiomas, consulte el producto real de momento.)



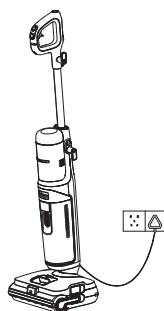
Si pulsa el botón ① el aparato se iniciará en el modo Steam de forma predeterminada. Púlselo de nuevo para apagar el aparato. Para cambiar entre los modos Steam/Auto/Suction, pulse el botón . Pulse el disparador de vapor potenciado para activar el modo Boost Steam.



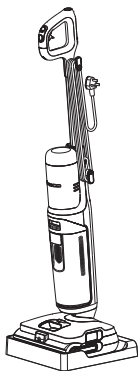
Para limpiar debajo de la cama y los muebles, primero coloque el aparato en posición horizontal.



Al entrar en el modo Steam/modo Boost Steam, la barra de progreso comienza a iluminarse. La emisión de vapor se inicia cuando la barra de progreso está completamente iluminada.



El aparato dejará de funcionar cuando se coloque en posición vertical y volverá a funcionar cuando se recline.

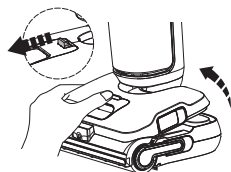


Coloque el aparato verticalmente en la bandeja de almacenamiento después del uso para guardarlo.

Nota:

- Evite que el cable eléctrico se enrede al liberarlo.
- La selección del modo apropiado depende de la demanda real.
- No aspire líquidos con espuma.
- Para aspirar el agua que queda en la superficie, el aparato se apagará en 3 segundos después de la desconexión.

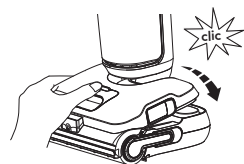
Llenado del depósito de agua limpia



Pulse el botón de liberación del depósito de agua limpia para sacarlo del aparato.



Abra el tapón del depósito y llénelo con agua del grifo.



Vuelva a colocar el depósito en el aparato. Cuando lo haga correctamente se escuchará un chasquido.

Nota:

Utilice solo agua a menos de 60 °C, no mezclar con soluciones químicas.
NO UTILICE AGUA CALIENTE.

Selección del modo de limpieza

Modo STEAM



- En el modo STEAM, las boquillas liberan vapor cuando la barra de progreso está completamente encendida. Es ideal para tareas de limpieza en profundidad.

Modo AUTO



- En modo STEAM, pulse una vez el botón  para activar el modo AUTO.
- En el modo AUTO, el sensor iLoop detecta automáticamente la suciedad del suelo y aplica la cantidad de detergente y la potencia de succión adecuadas.
- Si el bucle de control de suciedad es de color rojo, indica que se detecta más suciedad y, si es azul, se detecta menos suciedad. Este modo proporciona automáticamente la mejor solución de limpieza.

Modo SUCTION



- En modo STEAM, pulse dos veces el botón  para acceder al modo SUCTION.
- En modo SUCTION, el aparato absorberá agua. Este modo está recomendado para usar en superficies calientes.

Modo BOOST STEAM



- En cualquier modo, pulse el botón Vapor potenciado para activar el modo BOOST STEAM.
- El modo BOOST STEAM limpia las manchas más difíciles.

Nota:

Mantenga los objetos afilados alejados de la pantalla digital para evitar arañazos y rasguños.

Indicador

Durante el uso

ES



Apagado: no se detecta alimentación.



Indicador parpadeante: preparando vapor.



Indicador parpadeante: el aparato necesita autolimpieza.



Indicador parpadeante: el cepillo de rodillo tiene una obstrucción.



Indicador parpadeante: el DAL está vacío.



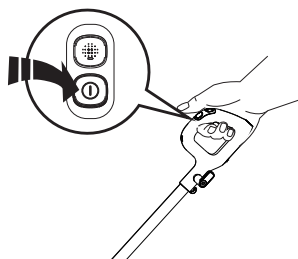
Indicador parpadeante: DAS lleno o canal bloqueado.

Mantenimiento

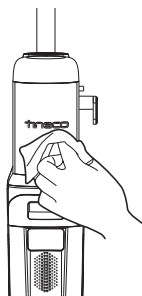
Nota:

- Para un rendimiento óptimo y evitar olores, **limpie** y **seque** siempre el DAS, los filtros, el cepillo de rodillo y la cubierta del rodillo de cepillo **completamente** después de cada uso.
- Asegúrese de que todas las piezas están colocadas correctamente, ya que de lo contrario es posible que el aparato no funcione correctamente.
- Después del mantenimiento, coloque el aparato en la bandeja de almacenamiento y en posición vertical. No exponga el aparato a la luz solar directa y guárdelo en un lugar seco y cerrado.

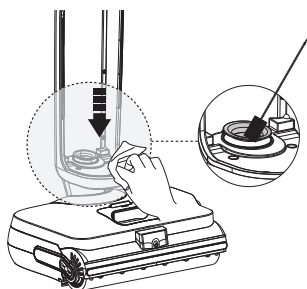
Cuerpo principal



Para reducir el riesgo de lesiones, apague siempre el aparato y desconéctelo de la toma de corriente antes de realizar tareas de mantenimiento.

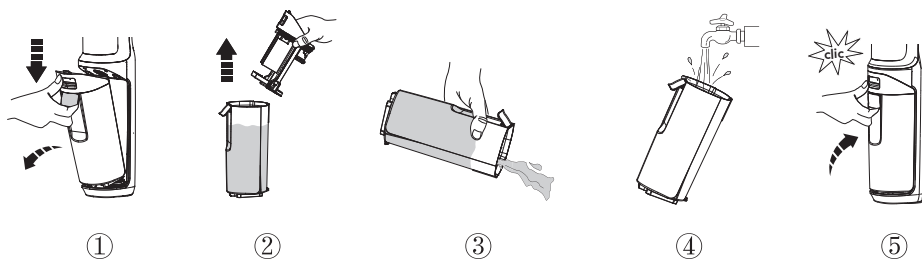


Utilice un paño para limpiar la superficie con un detergente neutro. El paño debe estar seco para evitar que entre agua en el aparato.



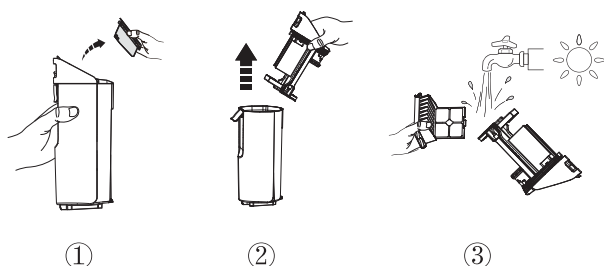
Limpie el depósito de polvo con un paño húmedo o herramienta de limpieza.

Depósito de agua sucia



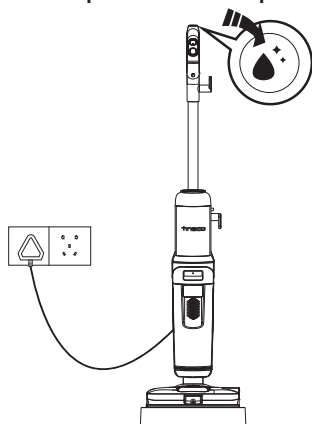
- Cuando el agua sucia llega a la línea de nivel máximo, el aparato deja de funcionar, muestra un recordatorio en la pantalla y reproduce un aviso de voz.
- Tire hacia arriba de la tapa del depósito para vaciar el DAS. Utilice la herramienta de limpieza para eliminar los residuos restantes. Enjuague el interior del DAS y vuelva a colocarlo en el aparato.

Filtro seco y tapa del DAS



- Sujete la zona rebajada de cada lado del filtro seco y tire hacia arriba. Enjuáguelo bajo el grifo y asegúrese de que está completamente seco antes de volver a combinarlo con la tapa del DAS.
- * El aparato incluye un filtro seco de repuesto para facilitar su sustitución.
- * No use el aparato sin el filtro.

Autolimpieza del cepillo de rodillo

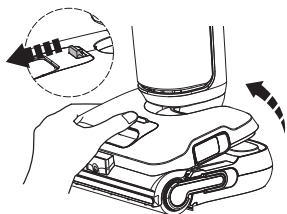


1. Coloque el aparato en la bandeja de almacenamiento después de utilizarlo, el sensor detectará automáticamente el nivel de suciedad.
2. Cuando oiga el mensaje de voz para iniciar el ciclo de autolimpieza, pulse el botón de autolimpieza y comience el proceso.
3. Una vez finalizada, limpie el depósito de agua sucia.

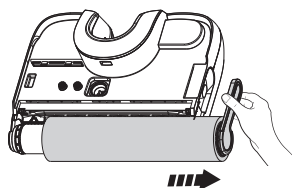
Nota:

Antes del ciclo de autolimpieza, conéctelo y asegúrese de que el nivel de agua del depósito de agua limpia supera el 40 %.

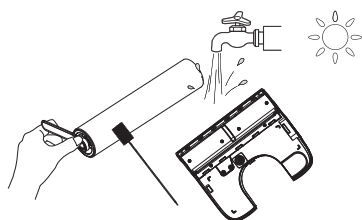
Cepillo de rodillo



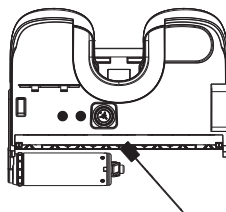
Pulse el botón de liberación del depósito de agua limpia para sacarlo del aparato.



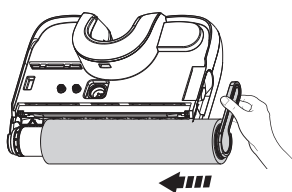
Para retirar el cepillo de rodillo, sujete la lengüeta del cepillo de rodillo y tire hacia fuera.



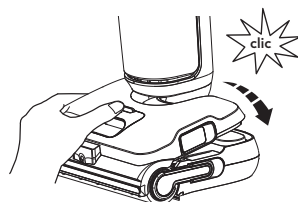
Utilice la herramienta de limpieza para eliminar el pelo y los residuos que envuelven el rodillo y enjuague el rodillo y la parte posterior del DAL con agua. Deje que se sequen completamente antes de volver a instalarlos.



Elimine el pelo y la suciedad de la cámara del cepillo de rodillo y de la abertura con una herramienta de limpieza.



Para volver a colocar el cepillo de rodillo, inserte el extremo izquierdo del asa y, a continuación, acople la pestaña del rodillo a la hebilla magnética del lado derecho para bloquearla.



Vuelva a colocar el depósito en el aparato. Cuando lo haga correctamente se escuchará un chasquido.

Sustitución del rodillo del cepillo



Desinstalación



Instalación



Tire hacia arriba del mango del rodillo para extraerlo. Una vez retirado, instale el mango en el nuevo rodillo de cepillo.

Al desinstalarlo, no tire directamente del anillo de tiro del rodillo de cepillo.

Nota:

- El aparato incluye un cepillo de rodillo de repuesto para facilitar su sustitución.
- Sustituya el cepillo de rodillo cada 6 meses para mantener un rendimiento óptimo.

Resolución de problemas

Problema	Posible causa	Solución
El aparato no se enciende	El cable eléctrico no está conectado o la toma no recibe corriente	Compruebe que la toma recibe corriente y el cable eléctrico está conectado
	El asa no está bien insertada	Vuelva a insertar el asa correctamente
Succión débil	El filtro seco no está instalado o está sucio	Instale el filtro seco o límpielo y déjelo secar completamente
	El cepillo de rodillo no está instalado	Instale el cepillo de rodillo correctamente
El indicador de cepillo de rodillo atascado parpadea  Aviso de voz: Limpie el cepillo de rodillo	El cepillo de rodillo está obstruido	Retire las obstrucciones
El indicador de DAL vacío parpadea  Aviso de voz: Depósito de agua limpia vacío, rellénelo con agua	DAL vacío	Rellenar DAL
	DAL mal instalado	Reinstale el DAL correctamente
El indicador del DAS lleno parpadea  Aviso de voz: Limpie el depósito de agua sucia	El agua sucia del DAS ha alcanzado la línea MAX	Vacíe el agua sucia y vuelva a colocar el DAS
El icono de autolimpieza parpadea 	El cepillo de rodillo está sucio	Iniciar limpieza

Nota:

Si la guía de resolución de problemas no incluye una solución, visite nuestro sitio web www.tineco.com para recibir más ayuda.

Garantía

GARANTÍA LIMITADA DE 2 AÑOS

- Solo se aplica a las compras realizadas a minoristas autorizados de Tineco.
- Está sujeta al cumplimiento de los requisitos descritos en este manual de instrucciones y otras condiciones descritas a continuación.
- Esta garantía se rige e interpreta según las leyes del país en el que se realizó la compra. Ofrecemos una garantía de 2 años o un periodo de garantía según lo estipulado por la ley local aplicable, el que sea más largo.

¿CUÁL ES LA COBERTURA?

- El aparato Tineco tiene una garantía de 2 años contra defectos originales en materiales y mano de obra, cuando se usa para fines domésticos privados de acuerdo con el manual de instrucciones de Tineco. Los accesorios motorizados y la batería comprados por separado tienen una garantía de 1 año.
- Esta garantía proporciona, sin coste adicional, toda la mano de obra y las piezas necesarias para garantizar que el aparato se encuentre en buenas condiciones de funcionamiento durante el periodo de garantía.
- Esta garantía solo será válida si el aparato se utiliza en el país donde se vendió.

¿QUÉ QUEDA FUERA DE LA COBERTURA?

Tineco no será responsable de los costes, daños o reparaciones incurridos como resultado de:

- Aparatos adquiridos en un distribuidor no autorizado.
- Mala manipulación o manipulación descuidada, mal uso, abuso o falta de mantenimiento, así como usos no conformes con el manual de instrucciones de Tineco.
- Uso del aparato para otros fines que no sean fines domésticos normales, por ejemplo, para fines comerciales o de alquiler.
- Uso de piezas no conformes con el manual de instrucciones de Tineco.
- Uso de piezas y accesorios distintos a los producidos o recomendados por Tineco.
- Factores externos no relacionados con la calidad y el uso del producto, como el clima, modificaciones, accidentes, apagones, picos de tensión o causas naturales.
- Reparaciones o alteraciones realizadas por personas o agentes no autorizados.
- No realizar la retirada de obstrucciones y otros materiales peligrosos del aparato.
- Desgaste normal, incluidas las piezas de desgaste normal, como el recipiente transparente, la correa, el filtro, el filtro HEPA, la barra de cepillo y el cable de alimentación (o por daños o abusos externos identificados), daños en las alfombras o en el suelo por uso indebido o no conforme con las instrucciones del fabricante.
- Reducción del tiempo de descarga de la batería debido a su uso o antigüedad.

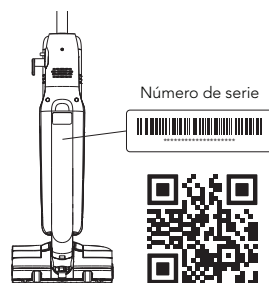
LIMITACIONES DE GARANTÍA

- Cualquier garantía implícita relacionada con el aparato, incluidas, entre otras, la garantía de comerciabilidad o la garantía de adecuación para un propósito particular, se limita a la duración de esta garantía.
- La cobertura de la garantía se aplica únicamente al propietario original y a la batería original; no es transferible.
- Esta garantía limitada le otorga derechos legales específicos. También puede tener otros derechos que varían según la región.
- Es posible que las garantías del fabricante no se apliquen en todos los casos, dependiendo de factores como el uso del producto, el lugar donde se compró el producto o a quién se compró. Revise la garantía cuidadosamente y contacte con el fabricante si tiene alguna pregunta.

GARANTÍA Y SERVICIO

Registro: Le recomendamos encarecidamente que registre el aparato al comprarlo en el sitio web oficial de Tineco (www.tineco.com) o escaneando el código QR (consulte a la derecha) para disfrutar de más beneficios exclusivos. Para registrarlo, introduzca todo el número de serie (se encuentra en la parte posterior del aparato).

No registrar el aparato no implica pérdida de derechos de garantía.



Cómo hacer una reclamación: Conserve el recibo de compra. Para realizar una reclamación bajo su garantía limitada, debe enviar el número de serie y el recibo original de compra con la fecha de compra y el número de pedido.

Todo trabajo será responsabilidad de Tineco o de algún agente autorizado.

Cualquier pieza defectuosa reemplazada pasará a ser propiedad de Tineco.

El servicio bajo esta garantía no extenderá el período de esta garantía.

Visite la página web de Tineco
www.tineco.com
para recibir ayuda experta.

SOMMAIRE

Consignes de sécurité importantes	65
Spécifications	70
Présentation	71
Accessoires	73
Assemblage	74
Fonctionnement	75
Entretien	79
Guide de dépannage	83
Garantie	84

TINECO EST LÀ POUR VOUS AIDER.

Nous vous répondrons dans les 24 heures.



www.tineco.com

Consignes de sécurité importantes

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Usage domestique exclusivement.

Lorsque vous utilisez un appareil électrique, veuillez respecter les précautions de sécurité élémentaires, notamment celles indiquées ci-dessous :

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION (DE CET APPAREIL). Le non-respect des consignes de sécurité et des instructions peut provoquer une décharge électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

AVERTISSEMENT – Afin de réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles :

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
2. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées, ou manquant d'expérience et/ou de connaissances, sauf si elles sont surveillées ou ont reçu des instructions.
3. Veillez à uniquement utiliser l'appareil en intérieur, sur des sols dépourvus de moquette, par exemple en vinyle, en carrelage, en parquet, etc. Veillez à ne pas passer sur des objets non fixés ni sur les bords de tapis. Le blocage de la brosse peut entraîner une défaillance prématurée de la courroie.
4. Cet appareil ne doit pas servir de jouet. Une attention particulière est nécessaire lorsque l'aspirateur est utilisé près d'enfants, d'animaux domestiques ou de plantes.
5. Utilisez l'appareil uniquement de la manière décrite dans ce manuel. Utilisez exclusivement les accessoires recommandés par le constructeur.
6. MISE EN GARDE – Risque de blessure. La brosse peut se mettre à fonctionner de manière inattendue. Débranchez avant de nettoyer ou d'entretenir.
7. Il ne faut pas tirer ou transporter l'appareil par le cordon, ou utiliser le cordon comme une poignée, fermer une porte sur le cordon ou tirer sur le cordon autour des bords ou des coins tranchants. Ne faites pas rouler l'appareil sur le cordon. Gardez le cordon loin de surfaces chauffées.
8. Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon. Pour débrancher, saisissez la fiche, pas le cordon.
9. Ne manipulez pas la prise ou l'appareil avec les mains mouillées.
10. N'utilisez pas l'appareil si son câble d'alimentation ou sa prise est endommagé. Si l'appareil est tombé, est endommagé, a été laissé à l'extérieur ou en contact avec de l'eau ou ne fonctionne pas correctement, retournez-le à un centre d'entretien.

11. N'insérez aucun objet dans les ouvertures. N'utilisez pas l'appareil si l'une des ouvertures est obstruée. Veillez à éviter l'accumulation dans les ouvertures de tout ce qui pourrait diminuer le flux d'air (poussières, peluches, poils, etc.).
12. Gardez les cheveux, les vêtements amples, les doigts et autres parties du corps éloignés des ouvertures et des pièces en mouvement.
13. Soyez particulièrement vigilant(e) en passant l'aspirateur dans les escaliers.
14. N'utilisez pas cet appareil pour aspirer des liquides combustibles ou inflammables, comme de l'essence, et ne passez pas l'aspirateur dans une pièce où se trouvent de tels liquides.
15. Ne passez en aucun cas l'aspirateur sur des objets brûlants ou incandescents, comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.
16. Ne faites pas fonctionner cet appareil sans le filtre.
17. Évitez la mise en marche accidentelle. Vérifiez que l'interrupteur marche/arrêt est en position d'arrêt avant de saisir l'appareil ou de le porter. Transporter l'appareil avec un doigt sur l'interrupteur ou le brancher sur une alimentation électrique alors que son interrupteur est en position de marche favorise les accidents.
18. Éteignez toujours l'appareil avant d'effectuer un réglage, de changer un accessoire ou de ranger l'appareil. Ces mesures de sécurité permettent de réduire les risques de démarrage accidentel de l'appareil.
19. **POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'ÉLECTROCUTION – DÉBRANCHEZ AVANT LE NETTOYAGE OU L'ENTRETIEN.**
20. Éteignez toujours cet appareil avant de brancher ou de débrancher l'embout motorisé.
21. Désactivez toutes les commandes avant de débrancher.
22. N'abandonnez pas l'appareil lorsqu'il est branché. Débranchez-le de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé et avant son entretien.
23. N'utilisez pas l'appareil pour ramasser des particules ultra-fines telles que la chaux, le ciment, la sciure de bois, la poudre de gypse ou les cendres.
24. N'utilisez pas l'appareil pour ramasser des objets pointus, tels que des clous métalliques, des morceaux de verre, des trombones métalliques ou des épingles.
25. N'utilisez pas l'appareil pour ramasser des matières dangereuses et des produits chimiques, tels que des solvants, des produits de nettoyage pour vidange, des acides forts ou des alcalis puissants.
26. Cessez immédiatement d'utiliser l'appareil en cas de surchauffe, de bruits inhabituels, de mauvaises odeurs, de faible aspiration ou de fuite d'électricité.
27. **ÉTEIGNEZ** le nettoyeur et débranchez-le de la prise électrique avant de le ranger pour une longue période.
28. Nettoyez toujours le réservoir d'eau sale après chaque utilisation afin d'éviter tout blocage, ce qui peut entraîner une faible puissance d'aspiration, une surchauffe du moteur et une réduction de la durée de vie de l'appareil.
29. Ne pas exposer à la pluie.
30. Après utilisation, rangez l'appareil en intérieur, à l'abri de l'humidité.
31. Ne posez pas et ne plongez pas l'appareil dans de l'eau stagnante et n'essayez pas de nettoyer les zones inondées.
32. Il est interdit d'immerger cet appareil dans l'eau. La fiche doit être retirée de la prise avant tout nettoyage ou entretien de l'appareil.
33. Un accident peut se produire si l'appareil passe sur le cordon d'alimentation.

34. MISE EN GARDE - Pour assurer une protection continue contre le risque d'électrocution, branchez correctement à des prises de terre seulement. Voir les instructions de mise à la terre.
35. Ne convient pas au chauffage d'espace.
36. Débranchez l'appareil avant de le remplir, de le rincer ou de le nettoyer.
37. N'enlevez pas le bouchon de remplissage d'eau lors de l'utilisation du nettoyeur à vapeur.
38. Ne retournez pas la buse de nettoyage à la vapeur et ne touchez pas sa surface lorsque vous utilisez le nettoyeur à vapeur.
39. N'utilisez que de l'eau pour remplir le réservoir. N'utilisez aucun type de produit chimique ou d'additif.
40. N'appliquez pas la vapeur directement sur une personne ou un animal.
41. Ne touchez pas la buse de nettoyage vapeur ou les surfaces adjacentes lors du nettoyage à la vapeur ou lorsque la buse est chauffée.
42. Le liquide ou la vapeur ne doivent pas être dirigés vers des équipements contenant des composants électriques, tels que l'intérieur d'un four.
43. L'appareil doit être débranché après usage et avant de procéder aux opérations d'entretien.
44. L'appareil ne doit pas être laissé sans surveillance lorsqu'il est connecté au secteur.
45. L'ouverture de remplissage ne doit pas être ouverte pendant l'utilisation.
46. L'appareil ne doit pas être utilisé s'il est tombé, s'il présente des signes visibles d'endommagement ou s'il fuit.
47. Gardez l'appareil hors de portée des enfants lorsqu'il est sous tension ou en période de refroidissement.

Applications

1. Cet appareil doit être utilisé sur les sols durs en intérieur, tels que le vinyle, le carrelage, le parquet, etc. L'utilisation sur une surface rugueuse ne permet pas d'obtenir les meilleures performances.
2. Tenez votre appareil à l'écart des sources de chaleur, telles que la cheminée ou le chauffage, afin d'éviter toute déformation du boîtier.
3. N'utilisez pas l'appareil pour ramasser des liquides inflammables ou combustibles, des particules ultra-fines, des objets pointus, des matières dangereuses, des produits chimiques ou tout autre produit brûlant ou fumant, comme décrit ci-dessus.

À propos de l'appareil

1. Ne modifiez pas et n'essayez pas de réparer l'appareil sauf comme indiqué dans les instructions de fonctionnement et de nettoyage.
2. Soyez particulièrement vigilant(e) en passant l'aspirateur dans les escaliers.
3. Vérifiez que l'interrupteur marche/arrêt est en position d'arrêt avant de saisir l'appareil ou de le porter. Ne posez pas l'appareil à l'horizontale et ne le penchez pas afin d'éviter que de l'eau sale ne pénètre dans le moteur.
4. Pour éviter tout risque de trébuchement, veuillez ranger l'appareil sur le plateau de rangement.

5. Installez toujours correctement le réservoir d'eau sale et le réservoir d'eau propre avant l'utilisation.
6. Veillez à ne pas mouiller l'appareil afin d'éviter tout risque d'incendie ou de blessure causé par un court-circuit.
7. Ne retournez pas la buse de nettoyage à la vapeur et ne touchez pas sa surface lorsque vous utilisez l'accessoire de nettoyage à la vapeur.
8. Utilisez uniquement de l'eau pour remplir le réservoir d'eau propre. N'utilisez aucun type de produit chimique ou d'additif.
9. N'appliquez pas la vapeur directement sur une personne ou un animal.
10. Ne touchez pas la buse de nettoyage vapeur ou les surfaces adjacentes lors du nettoyage à la vapeur ou lorsque la buse est chauffée.

FR

Instructions de mise à la terre

1. Cet appareil doit être mis à la terre convenablement. En cas de dysfonctionnement ou de panne, la terre fournit au courant électrique un chemin de moindre résistance et réduit le risque d'électrocution. Cet appareil est équipé d'un cordon équipé d'un conducteur de mise à la terre de l'équipement et d'une fiche de mise à la terre. La fiche doit être branchée dans une prise appropriée correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et règlements locaux.

2. **AVERTISSEMENT** – Un branchement incorrect du conducteur de mise à la terre de l'équipement peut entraîner un risque d'électrocution. Vérifiez auprès d'un électricien ou d'un technicien qualifié si vous avez des doutes concernant la mise à la terre de la prise. Ne modifiez pas la fiche fournie avec l'appareil, si elle n'entre pas dans la prise, faites installer une prise adéquate par un électricien qualifié.

Instructions de recyclage conformément à la loi sur les piles et les batteries



Les piles rechargeables contiennent des matériaux nuisibles à l'environnement. Elles doivent donc être retirées de l'appareil avant l'élimination de celui-ci. Il faut éteindre l'appareil avant de retirer les piles rechargeables.

Les batteries et les piles rechargeables ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères ! Tout consommateur est tenu de remettre toutes les batteries et piles rechargeables, qu'elles contiennent ou non des substances nocives, à un point de collecte dans sa municipalité/son district ou chez un détaillant, afin qu'elles puissent être éliminées d'une manière respectueuse de l'environnement. Les piles et les batteries rechargeables ne doivent être retournées que lorsqu'elles sont déchargées.

Les piles et batteries rechargeables comportent le symbole figurant à gauche.

Instructions de recyclage selon la DEEE



Les déchets d'équipements électriques et électroniques ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères ! Tout consommateur est tenu de remettre tous les appareils à la fin de leur durée de vie utile à un point de collecte dans sa municipalité/son district ou chez un détaillant afin qu'ils puissent être éliminés de manière appropriée et respectueuse de l'environnement.

L'illustration de gauche montre le symbole de la trémie indiquant la collecte séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Pour les pays de l'UE uniquement :

Nous déclarons par la présente que ce produit est conforme aux exigences essentielles de toutes les directives et de tous les règlements applicables dans la Communauté européenne. La déclaration de conformité (DdC) peut être obtenue sur notre site web.

Visitez le site <https://global.tineco.com/compliance/>

Votre déclaration sera téléchargée au format PDF.

Symboles :

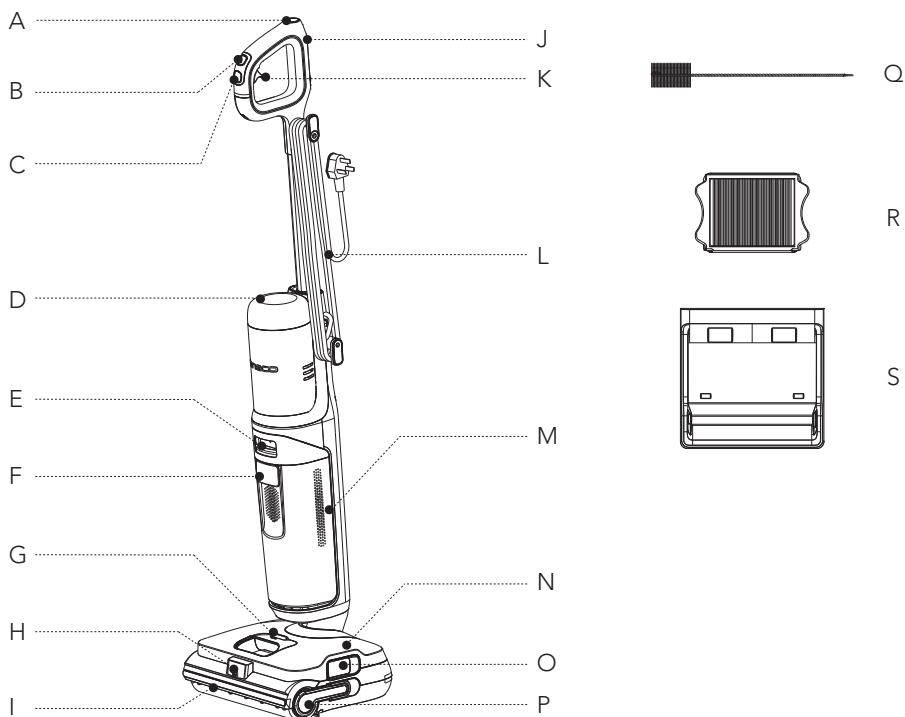
	Lire le manuel d'instructions
	Cet appareil est conçu pour un usage en intérieur uniquement
	Courant continu
	Courant alternatif
	Vapeur
	Surface chaude

Spécifications

Produit	SÉRIE FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM
Modèle	SW15*****
Tension	220-240 V, 50-60 Hz
Courant	12 A
Puissance d'alimentation	1 440 W
Débit d'eau	15-80 ml/min.
Capacité du REP	environ 1 L
Capacité du RES	environ 0,72 L

FR

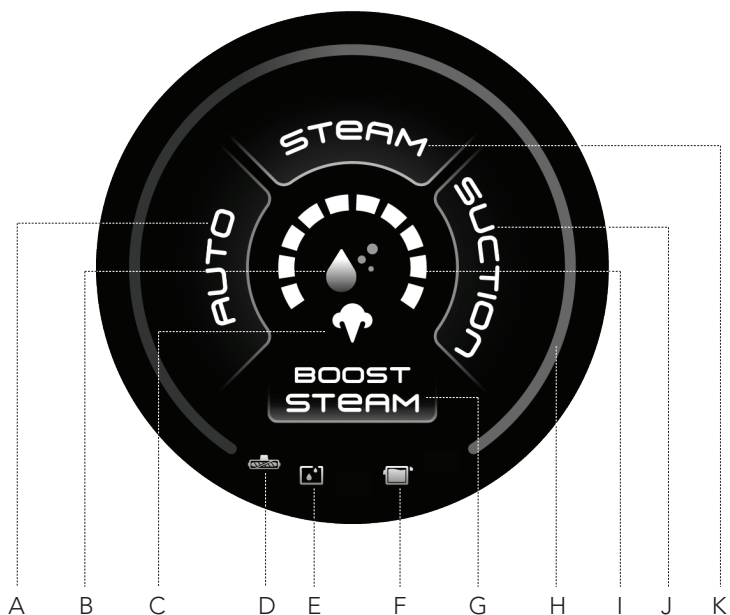
Présentation



- A. Bouton de nettoyage automatique
- B. Sélecteur de mode
- C. Marche/arrêt
- D. Affichage numérique
- E. Déverrouillage du réservoir d'eau sale
- F. Poignée du réservoir d'eau sale
- G. Déverrouillage du réservoir d'eau propre
- H. Buse à vapeur amplifié
- I. Buse à vapeur

- J. Bouton de Couper le son/ Sélection de langue
- K. Gâchette à vapeur amplifié
- L. Cordon d'alimentation
- M. Réservoir d'eau sale (RES)
- N. Réservoir d'eau propre (REP)
- O. Entrée d'eau propre
- P. Rouleau brosse
- Q. Outil de nettoyage
- R. Filtre sec
- S. Plateau de rangement

Affichage numérique



- | | |
|---|---|
| A. Mode AUTO | G. Mode BOOST STEAM |
| B. Icône de nettoyage automatique à la vapeur | H. Boucle de surveillance de la saleté
(De bleu à rouge selon la quantité de poussières) |
| C. Voyant de vapeur | I. Barre de progression |
| D. Voyant d'obstruction du rouleau brosse | J. Mode SUCTION |
| E. REP vide | K. Mode STEAM |
| F. RES plein ou bloqué | |

Accessoires

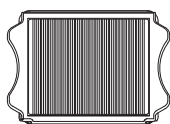
Remarque :

Les accessoires peuvent varier selon les marchés. Si vous avez besoin de plus d'accessoires, veuillez aller sur le site **www.tineco.com** ou **store.tineco.com**.



Rouleau brosse résistant à la chaleur

Plus performant que les rouleaux classiques, il garantit un nettoyage constant dans les environnements à vapeur haute température sur le long terme. Spécialement conçu pour une utilisation en mode vapeur, il offre des performances fiables même à des températures élevées.



Filtre sec

Le filtre sec et le filet filtrant peuvent bloquer les grosses particules et les débris, garantissant ainsi la durabilité de l'appareil.

* Veuillez installer le filtre sec avant toute utilisation, sinon cela peut affaiblir la puissance d'aspiration.



Outil de nettoyage

Une brosse complète pour nettoyer le RES, le compartiment de la brosse et l'ouverture.

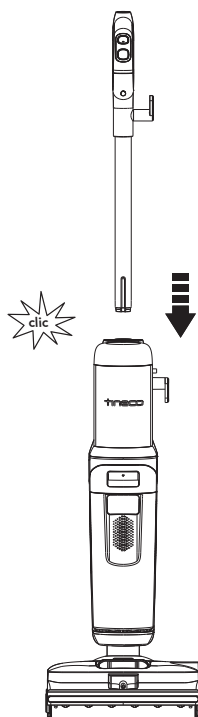
L'outil est également doté d'une extrémité à poils pour éliminer la saleté et la boue sur le rouleau et dans le RES.

Assemblage

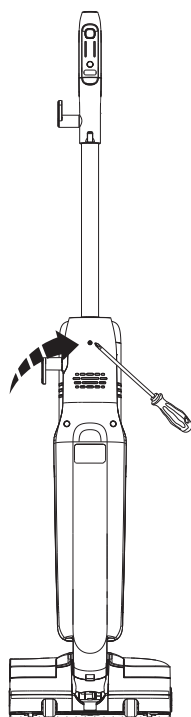
Comment assembler/désassembler l'appareil

Remarque :

Pour l'ensemble constitué du réservoir d'eau et de la brosse, reportez-vous aux sections « Fonctionnement » et « Entretien ».



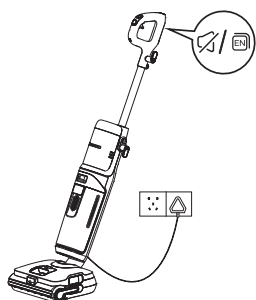
Pour fixer la poignée, insérez-la dans l'appareil jusqu'à ce que vous entendiez un clic.



Dans le cas où la poignée doit être démontée, appuyez sur le ressort pour libérer la poignée à l'aide d'un outil (par exemple un tournevis) et soulevez la poignée de l'appareil.

Fonctionnement

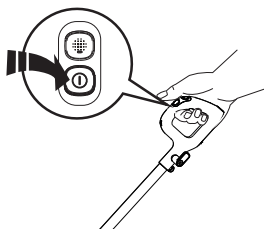
Préparation à l'utilisation



Branchez sur une prise de courant secteur.

Conseils :

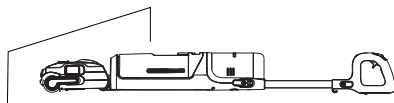
- Appuyez brièvement sur le bouton  pour régler le volume.
- Appuyez à deux reprises sur le bouton  pour changer de langue. (D'autres langues seront ajoutées pour la voix, veuillez vous référer au produit actuel pour le moment.)



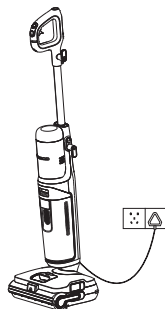
Appuyez sur le bouton  pour que l'appareil démarre en mode Steam par défaut. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour éteindre l'appareil. Basculez entre les modes Steam/Auto/Suction en appuyant sur le bouton . Appuyez sur la gâchette d'amplification de la vapeur pour activer le mode Boost Steam.



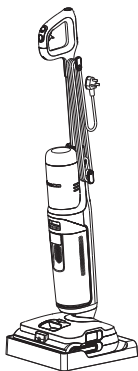
Lorsque vous passez en mode Steam/mode Boost Steam, la barre de progression s'allume. La vapeur est pulvérisée dès que la barre de progression est entièrement allumée.



Pour nettoyer sous le lit et les meubles, posez d'abord l'appareil à plat.



L'appareil s'arrêtera de fonctionner en position verticale et recommencera à fonctionner lorsque vous l'inclinerez.

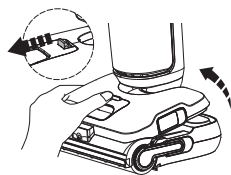


Après l'utilisation, rangez l'appareil verticalement sur le plateau de rangement.

Remarque :

- Évitez d'enchevêtrer le cordon d'alimentation pendant que vous le déroulez.
- Sélectionnez le mode approprié en fonction du besoin réel.
- N'aspirez pas de liquide mousseux.
- Pour aspirer l'eau présente sur la surface, l'appareil s'éteint dans les 3 secondes suivant la mise hors tension.

Remplissage du réservoir d'eau propre



Appuyez sur le bouton de déverrouillage du réservoir d'eau propre pour le retirer de l'appareil.



Ouvrez le bouchon du réservoir et remplissez ce dernier d'eau du robinet.



Remplacez le réservoir dans l'appareil. Vous entendrez un clic lorsque le réservoir est bien en place.

Remarque :

N'utilisez que de l'eau à moins de 60 °C, ne la mélangez pas à une solution chimique.
N'UTILISEZ PAS D'EAU CHAUDE.

Sélection du mode de nettoyage

Mode STEAM



- En mode STEAM, les buses pulvérisent de la vapeur lorsque la barre de progression est entièrement allumée. Il est idéal pour les tâches de nettoyage en profondeur.

Mode AUTO



- En mode STEAM, appuyez une fois sur le bouton  pour activer le mode AUTO.
- En mode AUTO, le capteur iLoop détecte automatiquement le degré de salissure du sol et applique la quantité appropriée de détergent et la puissance d'aspiration adaptée.
- Une boucle rouge de surveillance de la saleté indique qu'une plus grande quantité de saleté est détectée et une boucle bleue indique qu'une moins grande quantité de saleté est détectée. Ce mode fournit automatiquement la meilleure solution de nettoyage.

Mode SUCTION



- En mode STEAM, appuyez deux fois sur le bouton  pour activer le mode SUCTION.
- En mode SUCTION, l'appareil absorbe l'eau. Ce mode est recommandé pour les surfaces humides.

Mode BOOST STEAM



- Dans n'importe quel mode, appuyez sur la gâchette Boost Steam pour activer le mode BOOST STEAM.
- Le mode BOOST STEAM permet un nettoyage localisé des taches tenaces.

Remarque :

Éloignez les objets pointus de l'écran numérique pour éviter les rayures et les éraflures.

Voyant

En cours d'utilisation



Éteint : aucune alimentation détectée.



Voyant clignotant : préparation de la vapeur.



Voyant clignotant : l'appareil a besoin d'un nettoyage automatique.



Voyant clignotant : le rouleau brosse est obstrué.



Voyant clignotant : le REP est vide.



Voyant clignotant : le RES est plein ou le conduit est bloqué.

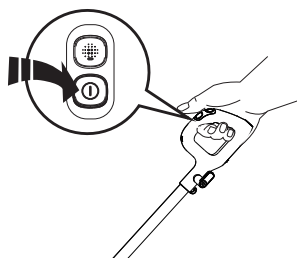
FR

Entretien

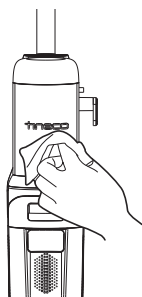
Remarque :

- Pour obtenir des performances optimales et éviter les odeurs, **nettoyez** et **séchez** toujours **complètement** le RES, les filtres, le rouleau brosse et le couvercle du rouleau brosse après chaque utilisation.
- Assurez-vous que chaque pièce est correctement installée, sinon l'appareil peut ne pas fonctionner correctement.
- Après l'entretien, placez l'appareil verticalement sur le plateau de rangement. N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil et rangez-le à l'intérieur dans un endroit sec.

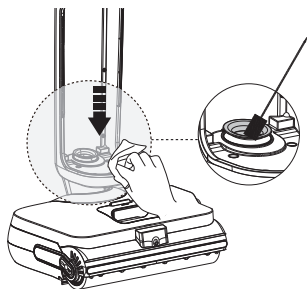
Corps principal



Pour réduire les risques de blessures, éteignez toujours l'appareil et débranchez-le de la prise électrique avant d'effectuer toute opération d'entretien.

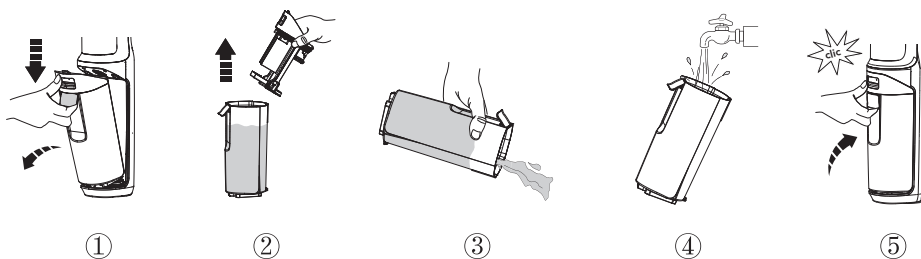


Utilisez un chiffon pour nettoyer la surface avec un détergent neutre. Le chiffon doit être sec pour éviter que de l'eau ne pénètre dans l'appareil.



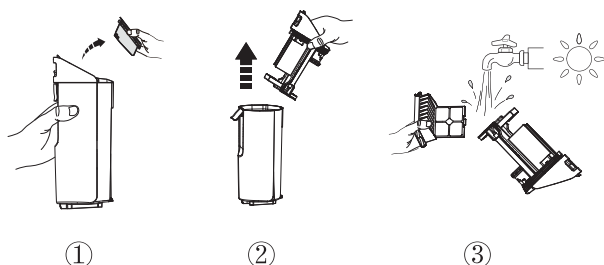
Nettoyez le capteur de poussière avec un chiffon humide ou l'accessoire de nettoyage.

Réservoir d'eau sale



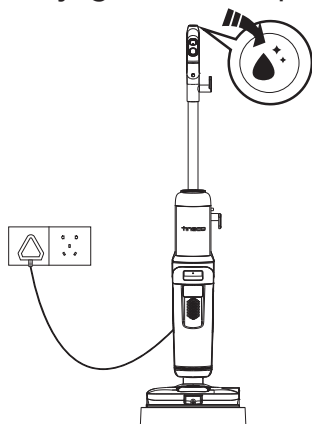
- Lorsque l'eau sale atteint la ligne Max, l'appareil cesse de fonctionner, affiche un rappel et émet une invite vocale.
- Tirez le couvercle du réservoir vers le haut pour vider le RES. Utilisez l'outil de nettoyage pour éliminer les débris restants. Rincez l'intérieur du RES et remplacez-le dans l'appareil.

Filtre sec et couvercle du RES



- Saisissez les zones en creux de chaque côté du filtre sec et tirez vers le haut. Rincez sous l'eau courante et laissez sécher complètement avant de replacer le filtre sec dans le couvercle du RES.
- * Un filtre sec de rechange est fourni avec votre appareil pour faciliter le remplacement.
- * Ne faites pas fonctionner cet appareil sans ses filtres installés.

Nettoyage automatique du rouleau brosse

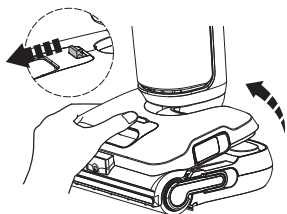


1. Placez l'appareil sur le plateau de rangement après l'utilisation, le capteur détecte automatiquement le niveau de saleté.
2. Lorsque vous entendez l'invite vocale « Commencez le cycle de nettoyage automatique », appuyez sur le bouton de nettoyage automatique et démarrez le processus.
3. Une fois terminé, veuillez nettoyer le RES.

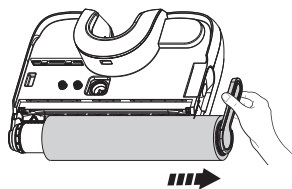
Remarque :

Avant le cycle de nettoyage automatique, veuillez brancher et vous assurer que le niveau d'eau dans le REP dépasse 40 %.

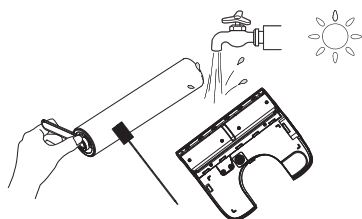
Rouleau brosse



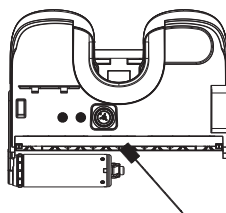
Appuyez sur le bouton de déverrouillage du réservoir d'eau propre pour le retirer de l'appareil.



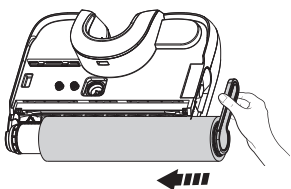
Retirez le rouleau brosse en saisissant la languette et en la sortant.



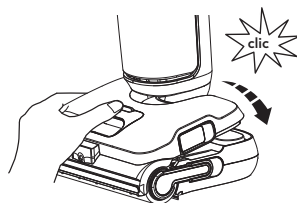
Utilisez l'outil de nettoyage pour retirer les cheveux et les débris enroulés autour du rouleau et rincez celui-ci ainsi que l'arrière du REP à l'eau. Laissez-les sécher complètement avant de les remettre en place.



Retirez les cheveux et les débris du compartiment du rouleau brosse et de l'ouverture à l'aide de l'outil de nettoyage.

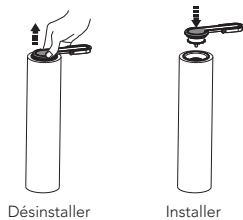


Remettez le rouleau brosse en place en insérant son extrémité dans le côté gauche du support, puis fixez la languette du rouleau à la boucle magnétique à droite pour la verrouiller en place.



Remettez le réservoir dans l'appareil. Vous entendrez un clic lorsque le réservoir est bien en place.

Remplacement du rouleau brosse



Tirez la poignée du rouleau vers le haut pour l'enlever. Une fois retirée, installez la poignée dans le nouveau rouleau brosse.

Lors du démontage, ne tirez pas directement sur l'anneau de traction du rouleau brosse.

Remarque :

- Un rouleau brosse de rechange est fourni avec votre appareil pour faciliter le remplacement.
- Pour maintenir des performances optimales, remplacez le rouleau-brosse tous les 6 mois.

Guide de dépannage

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne s'allume pas	Le cordon d'alimentation n'est pas branché, ou la prise n'est pas sous tension	Assurez-vous que la prise est sous tension et que le cordon d'alimentation est branché
	Poignée mal insérée	Réinsérer correctement la poignée
Aspiration faible	Le filtre sel n'est pas installé ou est sale	Installez le filtre sec ou nettoyez-le et laissez-le sécher complètement
	Le rouleau brosse n'est pas installé	Installez correctement le rouleau brosse
Le rouleau brosse est obstrué et le voyant clignote  Invite vocale : Nettoyer le rouleau brosse 	Le rouleau brosse est bloqué	Éliminez les obstructions
Le voyant indiquant que le REP est vide clignote  Invite vocale : Le réservoir d'eau propre est vide, veuillez le remplir 	Le REP est vide	Remplissez le REP
	Le REP n'est pas correctement installé	Réinstaller correctement le REP
Le voyant indiquant que le RES est plein clignote  Invite vocale : Veuillez nettoyer le réservoir d'eau sale 	L'eau sale du RES a atteint la ligne MAX	Videz l'eau sale, puis réinstallez le RES
Icône de nettoyage automatique clignotante 	Le rouleau brosse est sale	Démarre le nettoyage automatique

Remarque :

Si le guide de dépannage ci-dessus ne fournit pas de solution, veuillez consulter notre site Web www.tineco.com pour plus d'aide.

Garantie

GARANTIE LIMITÉE DE 2 ANS

- Elle s'applique uniquement aux achats effectués auprès des détaillants autorisés de Tineco.
- Elle est soumise au respect des exigences décrites dans ce manuel d'instructions, et est soumise à d'autres conditions décrites ci-dessous.
- Cette garantie est régie et interprétée en vertu des lois du pays dans lequel a eu lieu l'achat. Nous fournissons une garantie de 2 ans ou une période de garantie comme stipulée par le droit local applicable, la période la plus longue étant retenue.

CE QUI EST COUVERT

- Votre appareil Tineco bénéficie d'une garantie de 2 ans contre les défauts d'origine du matériel et de fabrication, lorsqu'il est utilisé à des fins domestiques conformément au manuel d'utilisation de Tineco. Les accessoires motorisés et la batterie achetés séparément sont livrés avec une garantie de 1 an.
- Cette garantie fournit, sans frais supplémentaires, toute la main-d'œuvre et les pièces nécessaires pour assurer que votre appareil est en bon état de fonctionnement pendant la période de garantie.
- Cette garantie n'est valable que pour l'utilisation dans le pays où l'appareil a été vendu.

CE QUI N'EST PAS COUVERT

Tineco ne sera pas responsable des coûts, dommages ou réparations résultant de ce qui suit :

- Appareils achetés auprès d'un revendeur non autorisé.
- Manipulation ou fonctionnement négligent, mauvaise utilisation, abus et/ou manque d'entretien ou utilisation non conforme au manuel d'utilisation Tineco.
- Utilisation de l'appareil autre que pour des usages domestiques normaux, c'est-à-dire, à des fins commerciales ou de location.
- Utilisation de pièces non conformes au manuel d'utilisation Tineco.
- Utilisation de pièces et d'accessoires autres que ceux produits ou recommandés par Tineco.
- Facteurs externes non liés à la qualité et à l'utilisation du produit, tels que la météo, les modifications, les accidents, les pannes électriques, les surtensions ou les catastrophes naturelles.
- Réparations ou modifications effectuées par des parties ou des agents non autorisés.
- Absence de nettoyage des obstructions et autres matières dangereuses de l'appareil.
- Usure normale, y compris l'usure normale des pièces, telles que la poubelle, la ceinture, le filtre, le filtre HEPA, la barre de brosse, le cordon d'alimentation (ou lorsqu'un dommage externe ou un abus est diagnostiqué), les tapis ou planchers endommagés en raison d'une utilisation non conforme aux instructions du fabricant.
- Réduction du temps de décharge de la batterie en raison du vieillissement ou de l'usure de la batterie.

LIMITATIONS DE GARANTIE

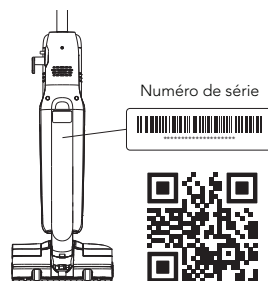
- Toute garantie implicite relative à votre appareil, y compris, mais sans s'y limiter, la garantie de qualité marchande ou la garantie d'adéquation à un usage particulier, est limitée à la durée de cette garantie.
- La couverture de la garantie s'applique uniquement au propriétaire d'origine et à la batterie d'origine et n'est pas transférable.
- Cette garantie limitée vous donne des droits légaux spécifiques. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient selon les régions.
- Les garanties du fabricant peuvent ne pas s'appliquer dans tous les cas, en fonction de facteurs tels que l'utilisation du produit, l'endroit où le produit a été acheté ou la personne à qui vous avez acheté le produit.

Veuillez lire attentivement la garantie et contactez le fabricant si vous avez des questions.

SERVICE DE GARANTIE

Enregistrement : Nous vous recommandons vivement, dès l'achat, d'enregistrer votre appareil en vous connectant à notre site officiel (www.tineco.com) ou en scannant le code QR (voir à droite) pour bénéficier d'avantages plus exclusifs. Pour vous enregistrer, veuillez saisir le numéro de série dans son entier (au dos de l'appareil).

Le fait de ne pas enregistrer votre appareil ne diminuera pas vos droits de garantie.



Comment faire une réclamation : veuillez conserver votre justificatif d'achat. Pour faire une réclamation dans le cadre de notre garantie limitée, vous devez fournir votre numéro de série et le reçu d'achat original avec la date d'achat et le numéro de commande.

Tous les travaux seront effectués par Tineco ou ses agences agréées.

Toute pièce défectueuse remplacée deviendra la propriété de Tineco.

Le service sous cette garantie ne prolongera pas la période de garantie.

Visitez le site Web de Tineco à l'adresse
www.tineco.com pour profiter de
 l'expertise du service après-vente.

SOMMARIO

Avvertenze di sicurezza importanti	87
Specifiche tecniche.....	92
Panoramica.....	93
Accessori	95
Montaggio.....	96
Funzionamento	97
Manutenzione	101
Risoluzione dei problemi	105
Garanzia.....	106

TINECO È DISPONIBILE PER FORNIRE ASSISTENZA.

Risponderemo entro 24 ore.



www.tineco.com

Avvertenze di sicurezza importanti

CONSERVARE LE PRESENTI ISTRUZIONI

Per il solo uso domestico.

Durante l'uso di un apparecchio elettrico è necessario rispettare alcune precauzioni di base, tra cui le seguenti:

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI USARE L'APPARECCHIO. Il mancato rispetto delle avvertenze e delle istruzioni comporta il rischio di scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

AVVERTENZA: per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche o lesioni, attenersi alle seguenti istruzioni:

1. Questo apparecchio può essere usato da bambini di età superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza o conoscenza, solo se supervisionati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e se comprendono i rischi correlati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.
2. Questo apparecchio non deve essere usato da persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza o conoscenza, a meno che non siano supervisionate o siano state istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.
3. Utilizzare solo al chiuso, su superfici non rivestite con moquette, quali vinile, piastrelle, legno sigillato, ecc. Prestare attenzione a non passare sopra oggetti o bordi di tappeti. Lasciando la spazzola in stallo si può causare un guasto prematuro della cinghia.
4. Questo apparecchio non deve essere usato come un giocattolo. Prestare particolare attenzione quando è usato in presenza di bambini, animali o piante.
5. Usare l'apparecchio esclusivamente come descritto in questo manuale. Usare esclusivamente gli accessori raccomandati dal fabbricante.
6. **ATTENZIONE:** rischio di lesioni. La spazzola potrebbe avviarsi inaspettatamente. Scollegarla prima della pulizia o della manutenzione.
7. Non tirare o trasportare con il cavo, utilizzare il cavo come impugnatura, chiudere una porta sul cavo o tirare il cavo attorno a spigoli vivi o angoli. Non far passare l'apparecchio sul cavo. Tenere il cavo lontano da superfici calde.
8. Non scollegare tirando il cavo. Per scollegare, afferrare la spina, non il cavo.
9. Non maneggiare la spina o l'apparecchio con le mani bagnate.
10. Non usare l'apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati. Se l'apparecchio è danneggiato, è caduto per terra o nell'acqua, è stato lasciato all'aperto o non funziona correttamente, portarlo presso un centro di assistenza.
11. Non inserire alcun oggetto nelle aperture dell'apparecchio. Non usare l'apparecchio se le aperture sono ostruite; tenerle prive di polvere, lanugine, capelli e altre sostanze che possono ridurre il flusso d'aria.

12. Tenere capelli, indumenti, dita e tutte le parti del corpo lontani dalle aperture e dalle parti mobili.
13. Prestare particolare attenzione durante la pulizia sulle scale.
14. Non aspirare liquidi infiammabili o combustibili, come la benzina, e non usare l'apparecchio in aree in cui possono essere presenti tali liquidi.
15. Non aspirare oggetti ardenti o fumanti, come sigarette, fiammiferi o cenere calda.
16. Non usare l'apparecchio senza filtro.
17. Evitare l'attivazione accidentale. Assicurarsi che l'interruttore sia in posizione di spegnimento prima di sollevare o trasportare l'apparecchio. Il trasporto dell'apparecchio con il dito sull'interruttore o l'installazione del gruppo batteria quando l'interruttore è in posizione di accensione favorisce gli incidenti.
18. Spegnerne sempre l'apparecchio prima di riporlo, effettuare qualsiasi regolazione o sostituire gli accessori. Tali precauzioni riducono il rischio di avvio involontario dell'apparecchio.
19. PER RIDURRE IL RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE SCOLLEGARE LA SPINA PRIMA DELLA PULIZIA O DELLA MANUTENZIONE.
20. Spegnerne l'apparecchio prima di installare o rimuovere la spazzola motorizzata.
21. Disattivare tutti i controlli prima di scollegare.
22. Non lasciare l'apparecchio quando è collegato. Scollegare dalla presa quando non in uso e prima della manutenzione.
23. Non utilizzare per aspirare particelle ultrasottili, come calcare, cemento, segatura, polvere di gesso o ceneri.
24. Non utilizzare per aspirare oggetti appuntiti quali chiodi metallici, frammenti di vetro, graffette metalliche o perni.
25. Non utilizzare per aspirare materiali e sostanze chimiche pericolosi, come solventi, detergenti per scarichi, acidi forti o alcali forti.
26. Interrompere immediatamente l'uso se l'apparecchio si surriscalda, produce rumori insoliti, odori inusuali, esegue un'aspirazione ridotta o si verificano perdite di elettricità.
27. SPEGNERE l'apparecchio e scollegarlo dalla presa elettrica per la conservazione per un lungo periodo.
28. Pulire sempre il serbatoio dell'acqua sporca dopo ogni utilizzo per evitare possibili ostruzioni che possono causare una ridotta potenza di aspirazione, il surriscaldamento del motore o ridurre la durata dell'apparecchio.
29. Non esporre alla pioggia.
30. Dopo l'uso, riporlo in un luogo asciutto e al chiuso.
31. Non posizionare o immergere l'apparecchio in acqua stagnante o cercare di pulire le aree inondate.
32. Non immergere in acqua. La spina deve essere rimossa dalla presa prima della pulizia o della manutenzione dell'apparecchio.
33. Se l'apparecchio transita sul cavo di alimentazione può verificarsi un pericolo.
34. ATTENZIONE: per garantire una protezione continua contro il rischio di scosse elettriche, collegare solo a prese con adeguata messa a terra. Consultare le istruzioni per la messa a terra.
35. Non per scopi di riscaldamento di ambienti.
36. Scollegare dalla presa di corrente prima di riempire, risciacquare o pulire.

37. Non aprire il tappo di riempimento dell'acqua quando si utilizza l'aspirapolvere a vapore.
38. Non capovolgere l'ugello dell'aspirapolvere a vapore e non toccarne la superficie quando lo si utilizza.
39. Per riempire il serbatoio utilizzare solo acqua. Non utilizzare alcun tipo di prodotto chimico o additivo.
40. Non applicare il vapore direttamente su persone o animali.
41. Non toccare l'ugello dell'aspirapolvere a vapore o le superfici adiacenti durante la pulizia a vapore o quando l'ugello è caldo.
42. Il liquido o il vapore non deve essere diretto verso apparecchiature contenenti componenti elettrici, come l'interno dei forni.
43. L'apparecchio deve essere scollegato dopo l'uso e prima di eseguire la manutenzione dello stesso da parte dell'utente.
44. L'apparecchio non deve essere lasciato incustodito mentre è collegato alla rete di alimentazione.
45. L'apertura di riempimento non deve essere aperta durante l'uso.
46. L'apparecchio non deve essere utilizzato se è caduto, se presenta segni visibili di danneggiamento o se presenta perdite.
47. Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini quando è alimentato o mentre si raffredda.

Ambito di utilizzo

1. L'apparecchio deve essere utilizzato su pavimenti duri interni, quali vinile, piastrelle, legno sigillato ecc. L'uso su superfici ruvide potrebbe non garantire le migliori prestazioni.
2. Tenere l'apparecchio lontano da fonti di calore, come ad esempio un caminetto o un radiatore, per evitare deformazioni dell'alloggiamento.
3. Non utilizzare per raccogliere liquidi infiammabili o combustibili, particelle ultrasottili, oggetti appuntiti, materiali pericolosi, sostanze chimiche o qualsiasi altro oggetto incendiato o fumante, come descritto in precedenza.

Informazioni sull'apparecchio

1. Non modificare o tentare di riparare l'apparecchio, ad eccezione di quanto indicato in queste istruzioni per l'uso e la pulizia.
2. Prestare particolare attenzione durante la pulizia sulle scale.
3. Assicurarsi che l'interruttore di alimentazione sia in posizione di spegnimento prima di sollevare o trasportare l'apparecchio. Non posizionare l'apparecchio in posizione orizzontale o inclinata verso il basso per evitare che l'acqua sporca penetri nel motore.
4. Per evitare che le persone inciampino sull'apparecchio, posizionarlo sul vassoio portaoggetti.
5. Installare sempre correttamente il serbatoio dell'acqua sporca e quello dell'acqua pulita prima dell'uso.
6. Evitare che l'apparecchio si bagni per ridurre il rischio di incendi o lesioni causate da un cortocircuito.

7. Non capovolgere l'ugello dell'aspirapolvere a vapore e non toccarne la superficie quando si utilizza l'accessorio per la pulizia a vapore.
8. Utilizzare solo acqua pulita per riempire il serbatoio. Non utilizzare alcun tipo di prodotto chimico o additivo.
9. Non applicare il vapore direttamente su persone o animali.
10. Non toccare l'ugello dell'aspirapolvere a vapore o le superfici adiacenti durante la pulizia a vapore o quando l'ugello è caldo.

Istruzioni per la messa a terra

1. Questo apparecchio deve essere collegato a terra. In caso di malfunzionamento o guasto, la messa a terra fornisce un percorso di minor resistenza per la corrente elettrica per ridurre il rischio di scosse elettriche. Questo apparecchio è dotato di un cavo con un conduttore di messa a terra dedicato e una spina di messa a terra. La spina deve essere inserita in una presa appropriata che sia correttamente installata e messa a terra in conformità con tutti i codici e le ordinanze locali.
2. **AVVERTENZA:** un collegamento errato del conduttore di messa a terra dell'apparecchiatura può comportare il rischio di scosse elettriche. Verificare con un elettricista qualificato o un tecnico dell'assistenza in caso di dubbi sulla corretta messa a terra della presa. Non modificare la spina fornita con l'apparecchio. Se non si adatta alla presa, far installare una presa adeguata da un elettricista qualificato.

Istruzioni per il riciclaggio secondo la normativa sulle batterie



La batteria ricaricabile contiene materiali nocivi per l'ambiente e deve essere rimossa dall'apparecchio prima che questo venga smaltito. L'apparecchio deve essere spento per rimuovere la batteria ricaricabile.

Le batterie tradizionali e quelle ricaricabili non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Ogni consumatore è obbligato a restituire tutte le batterie, incluse quelle ricaricabili, indipendentemente dal fatto che contengano o meno sostanze nocive, presso un punto di raccolta nel proprio comune/ distretto o presso un rivenditore, in modo che possano essere smaltite nel rispetto dell'ambiente. Le batterie tradizionali e quelle ricaricabili devono essere restituite solo quando scariche.

Le batterie tradizionali e quelle ricaricabili sono quindi contrassegnate dal seguente simbolo posto sulla sinistra.

Istruzioni per il riciclaggio secondo la normativa RAEE



I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Ogni consumatore è obbligato a restituire tutti gli apparecchi al termine della loro vita utile presso un punto di raccolta nel proprio comune/distretto o presso un rivenditore in modo che possano essere smaltiti correttamente e nel rispetto dell'ambiente. L'illustrazione a sinistra mostra il simbolo del bidone dei rifiuti che indica la raccolta differenziata dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).

Per i Paesi dell'UE:

Con la presente si dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali di tutte le direttive e tutti i regolamenti pertinenti applicabili nella Comunità europea. La Dichiarazione di conformità (DoC) può essere ottenuta dal nostro sito web. Visitare <https://global.tineco.com/compliance/> La dichiarazione verrà scaricata come file PDF.

Simboli:

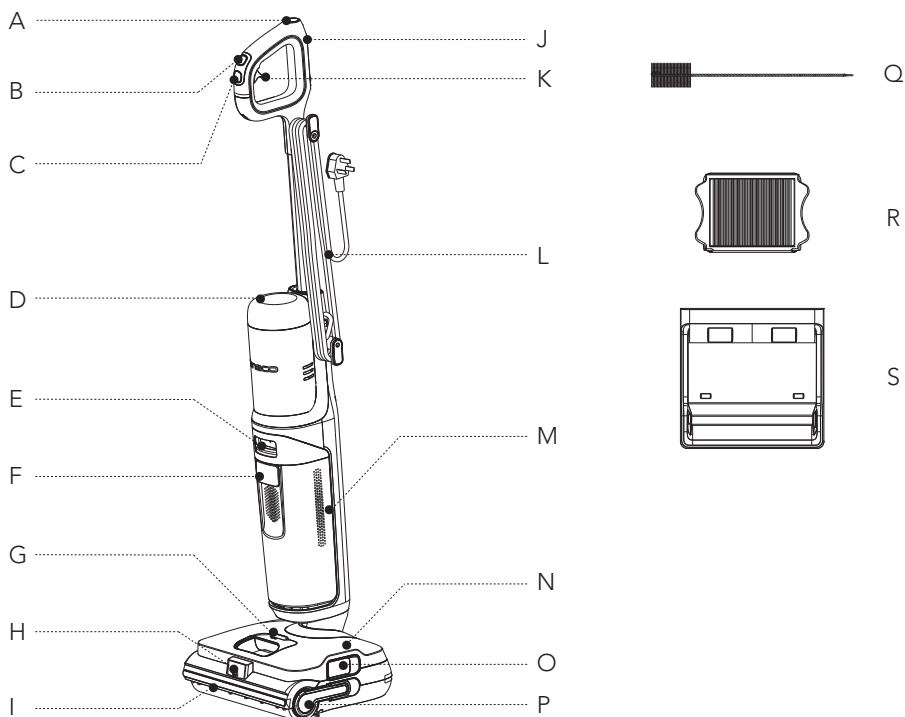
	Leggere il manuale d'istruzioni
	Per il solo uso in ambienti interni
	Corrente continua
	Corrente alternata
	Vapore
	Superficie calda

Specifiche tecniche

Prodotto	SERIE FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM
Modello	SW15*****
Tensione	220-240 V, 50-60 Hz
Corrente	12 A
Potenza nominale	1440 W
Portata dell'acqua	15-80 ml/min
Capacità serbatoio dell'acqua pulita	circa 1 L
Capacità serbatoio dell'acqua sporca	circa 0,72 L

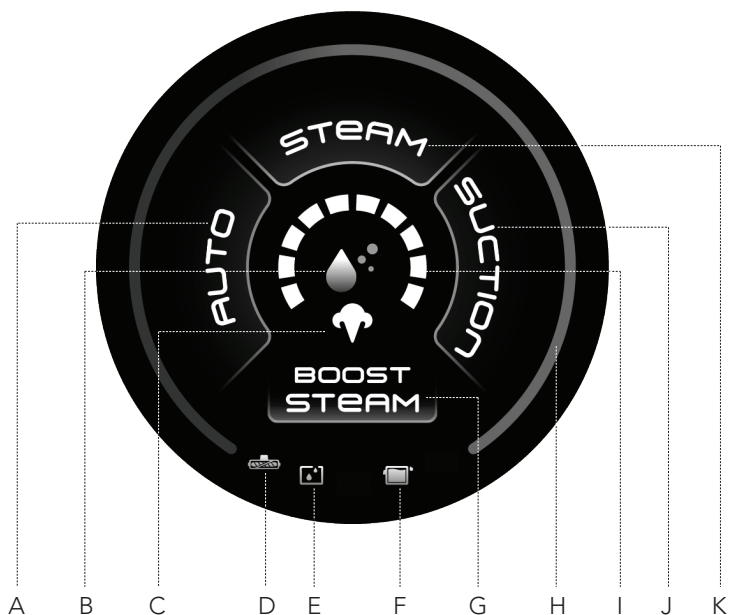
IT

Panoramica



- | | |
|---|---|
| A. Pulsante di pulizia automatica | J. Pulsante di disattivazione audio/
cambio lingua |
| B. Cambio modalità | K. Modalità attiva ugello vapore |
| C. Accensione/Spengimento | L. Cavo di alimentazione |
| D. Display digitale | M. Serbatoio dell'acqua sporca |
| E. Rilascio del serbatoio dell'acqua
sporca | N. Serbatoio dell'acqua pulita |
| F. Impugnatura del serbatoio dell'acqua
sporca | O. Ingresso dell'acqua pulita |
| G. Rilascio del serbatoio dell'acqua
pulita | P. Rullo della spazzola |
| H. Potenziamento ugello vapore | Q. Strumento di pulizia |
| I. Ugello del vapore | R. Filtro a secco |
| | S. Vassoio portaoggetti |

Display digitale



A. Modalità AUTO

B. Icona pulizia a vapore automatica

C. Indicatore vapore

D. Indicatore del rullo della spazzola aggrovigliato

E. Serbatoio dell'acqua pulita vuoto

F. Serbatoio dell'acqua sporca pieno o bloccato

G. Modalità BOOST STEAM

H. Circuito di monitoraggio dello sporco
(da blu a rosso in base alla quantità di sporco)

I. Barra di avanzamento

J. Modalità SUCTION

K. Modalità STEAM

Accessori

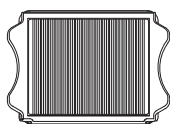
Nota:

Gli accessori possono variare a seconda del mercato. Per ulteriori accessori, visitare gli indirizzi www.tineco.com o store.tineco.com.



Rullo della spazzola resistente al calore

Supera le prestazioni dei rulli tradizionali, mantenendo una pulizia stabile a lungo termine in ambienti con vapore ad alta temperatura. Progettato specificamente per l'uso in modalità vapore, garantisce prestazioni affidabili anche in condizioni di calore intenso.



Filtro a secco

Il filtro a secco e la rete filtrante possono bloccare particelle e detriti di grandi dimensioni, garantendo la durata dell'apparecchio.

* Installare il filtro a secco prima dell'uso, altrimenti potrebbe causare un'aspirazione debole.



Strumento di pulizia

Una spazzola grande per pulire il serbatoio dell'acqua sporca, l'alloggiamento della spazzola e l'apertura.

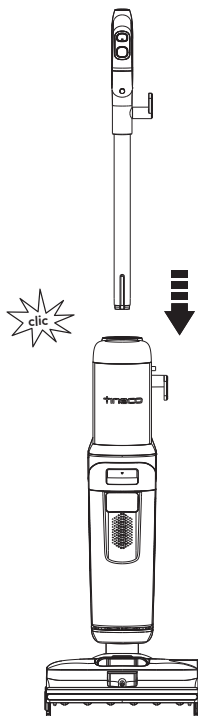
Lo strumento è dotato anche di un'estremità a setole per rimuovere lo sporco e il fango sul rullo e sul serbatoio dell'acqua sporca.

Montaggio

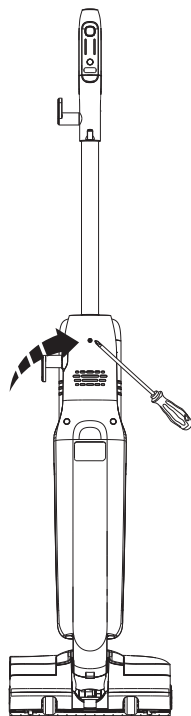
Assemblaggio/Disassemblaggio

Nota:

Per il gruppo serbatoio dell'acqua e spazzola, vedere "Funzionamento" e "Manutenzione".



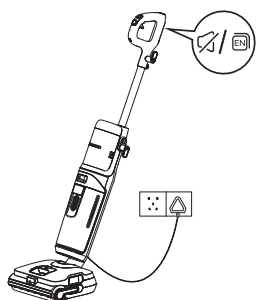
Per assemblare l'impugnatura, inserirla nell'apparecchio finché non si sente un "clic".



Nel caso in cui sia necessario smontare l'impugnatura, premere la molla per sbloccare l'impugnatura con un attrezzo (come un cacciavite) e sollevarla dall'apparecchio una volta rilasciata.

Funzionamento

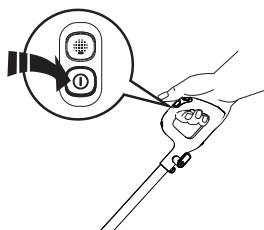
Preparazione per l'uso



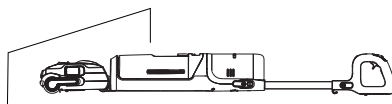
Collegare alla presa di corrente CA.

Suggerimenti:

- Premere brevemente il pulsante  per regolare il volume.
- Premere il pulsante  due volte per cambiare la lingua. (in futuro verranno aggiunte altre lingue per i messaggi vocali, per ora fare riferimento al prodotto reale).



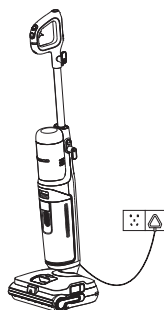
Premere il pulsante ① per avviare l'apparecchio in modalità Steam per impostazione predefinita. Premerlo nuovamente per spegnere l'apparecchio. Passare dalla modalità Steam/Auto/Suction premendo il pulsante . Premere il pulsante di attivazione del vapore potenziato per attivare la modalità Boost Steam.



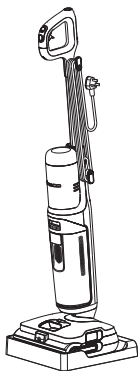
Per pulire sotto letti e mobili, appoggiare prima l'apparecchio in piano.



Quando si accede alla modalità Steam/Boost Steam, la barra di avanzamento inizia a illuminarsi. L'emissione di vapore inizia quando la barra di avanzamento è completamente illuminata.



L'apparecchio smetterà di funzionare quando posto in posizione verticale e riprenderà a funzionare quando lo si reclina.

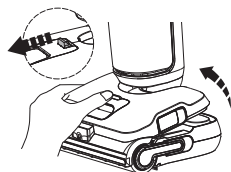


Dopo l'uso, riporre l'apparecchio posizionandolo sul vassoio portaoggetti in posizione verticale.

Nota:

- Evitare l'aggrovigliamento del cavo di alimentazione durante il processo di rilascio.
- Selezione della modalità appropriata in base alla richiesta effettiva.
- Non aspirare liquidi schiumosi.
- Per aspirare l'acqua rimasta sulla superficie, l'apparecchio si spegne dopo 3 secondi dallo spegnimento.

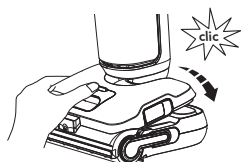
Riempimento del serbatoio dell'acqua pulita



Premere il pulsante di rilascio del serbatoio dell'acqua pulita per rimuoverlo dall'apparecchio.



Aprire il coperchio del serbatoio e riempirlo con acqua corrente.



Riposizionare il serbatoio nell'apparecchio. Quando l'operazione viene eseguita correttamente, si sente un "clic".

Nota:

Usare solo acqua sotto i 60 °C, non mescolare soluzioni chimiche.
NON UTILIZZARE ACQUA CALDA.

Selezione della modalità di pulizia

Modalità STEAM



- In modalità STEAM, gli ugelli rilasciano vapore quando la barra di avanzamento è completamente illuminata. È ideale per pulizie profonde.

Modalità AUTO



- Nella modalità STEAM, premere una volta il pulsante  per attivare la modalità AUTO.
- In modalità AUTO, il sensore iLoop rileva automaticamente la presenza di sporco sul pavimento e applica la quantità di detergente e la potenza di aspirazione appropriate.
- Una spia rossa del circuito di monitoraggio dello sporco indica la presenza di sporco eccessivo e una spia blu indica la presenza di sporco minore. Questa modalità fornisce automaticamente la migliore soluzione detergente.

Modalità SUCTION



- Nella modalità STEAM, premere due volte il pulsante  per attivare la modalità SUCTION.
- In modalità SUCTION, l'apparecchio assorbe acqua. Questa modalità è consigliata per l'uso su superfici bagnate.

Modalità BOOST STEAM



- In qualsiasi modalità, premere il pulsante Boost Steam per attivare la modalità BOOST STEAM.
- La modalità BOOST STEAM offre una pulizia mirata per le macchie ostinate.

Nota:

Tenere gli oggetti appuntiti lontani dallo schermo del display digitale per evitare graffi e raschiature.

Indicatore

Quando in uso



Spento: nessuna alimentazione rilevata.



Spia lampeggiante: preparazione vapore.



Indicatore lampeggiante: l'apparecchio necessita di una pulizia automatica.



Indicatore lampeggiante: il rullo della spazzola presenta un blocco.



Indicatore lampeggiante: il serbatoio dell'acqua pulita è vuoto.



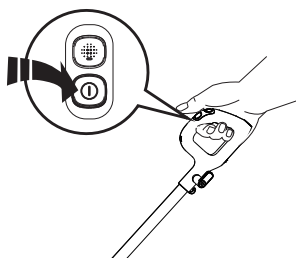
Indicatore lampeggiante: il serbatoio dell'acqua sporca è pieno o il tubo è bloccato.

Manutenzione

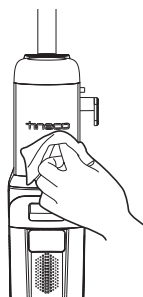
Nota:

- Per raggiungere prestazioni ottimali e per evitare odori sgradevoli, **pulire** e **asciugare** sempre il serbatoio dell'acqua sporca, i filtri, il rullo della spazzola, il coperchio del rullo della spazzola **completamente** dopo ogni uso.
- Assicurarsi che ogni componente sia installato correttamente, altrimenti l'apparecchio potrebbe non funzionare nel modo corretto.
- Dopo la manutenzione, posizionare l'apparecchio sul vassoio portaoggetti in posizione verticale. Non esporre l'apparecchio alla luce diretta del sole e conservarlo al chiuso e in un luogo asciutto.

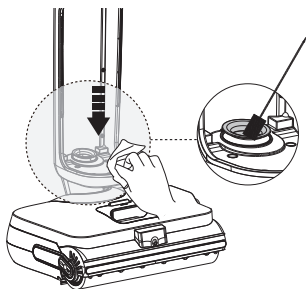
Unità principale



Per ridurre il rischio di lesioni, spegnere sempre il dispositivo e scollegarlo dalla presa elettrica prima di eseguire la manutenzione.

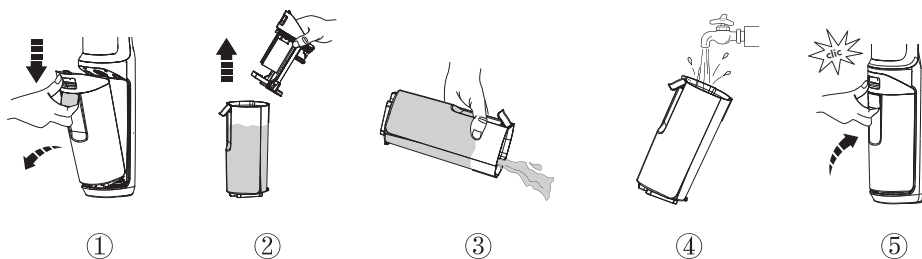


Pulire la superficie con un panno e un detergente neutro. Il panno deve essere asciutto per evitare che l'acqua penetri nell'apparecchio.



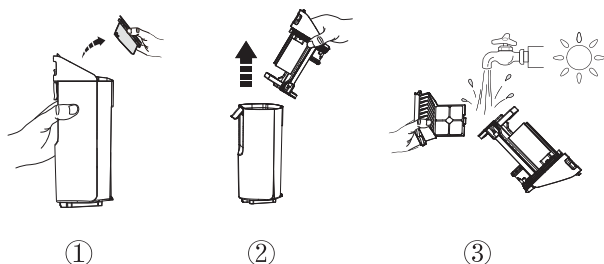
Pulire il sensore di sporco con un panno umido o l'apposito strumento di pulizia.

Serbatoio dell'acqua sporca



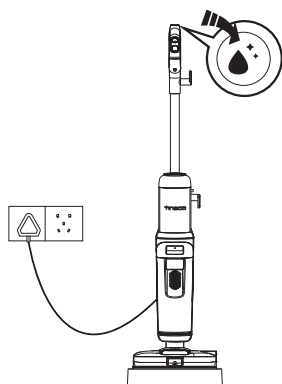
- Quando l'acqua sporca raggiunge la linea MAX, l'apparecchio smette di funzionare e sul display viene visualizzato un promemoria e riprodotto un messaggio vocale.
- Sollevare il coperchio del serbatoio per svuotare il serbatoio dell'acqua sporca. Utilizzare lo strumento di pulizia per rimuovere i residui rimanenti. Sciacquare l'interno del serbatoio dell'acqua sporca e riposizionarlo nell'apparecchio.

Filtro a secco e coperchio del serbatoio dell'acqua sporca



- Afferrare l'area incassata su ciascun lato del filtro a secco e tirare verso l'alto. Risciacquare con acqua corrente e lasciare asciugare completamente prima di riutilizzarlo con il coperchio del serbatoio dell'acqua sporca.
- * Per una comoda sostituzione con l'apparecchio è fornito un filtro a secco di ricambio.
- * Non usare l'apparecchio senza filtro.

Pulizia automatica del rullo della spazzola

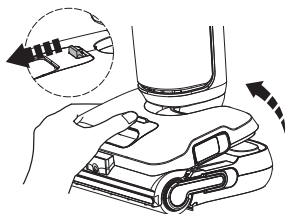


1. Dopo l'uso, posizionare l'apparecchio sul vassoio portaoggetti; il sensore rileva automaticamente il livello di sporcizia.
2. Quando viene emesso il messaggio vocale "Avvia il ciclo di pulizia automatica", premere il pulsante di pulizia automatica e avviare il processo.
3. Una volta completato, ripulire il serbatoio dell'acqua sporca.

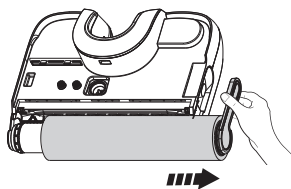
Nota:

Prima del ciclo di pulizia automatica, collegare l'alimentazione e assicurarsi che il livello dell'acqua nel serbatoio dell'acqua pulita superi il 40%.

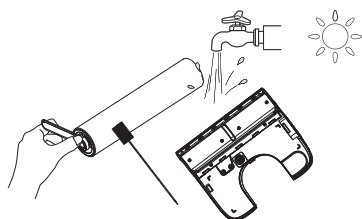
Rullo della spazzola



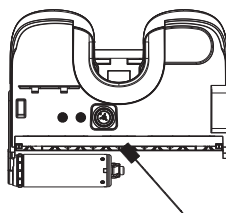
Premere il pulsante di rilascio del serbatoio dell'acqua pulita per rimuoverlo dall'apparecchio.



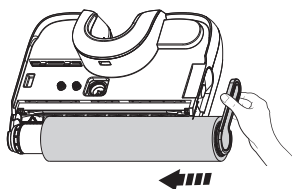
Rimuovere il rullo della spazzola afferrando la corrispondente linguetta ed estraendolo.



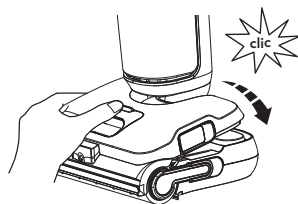
Utilizzare lo strumento di pulizia per rimuovere peli e detriti avvolti attorno al rullo e risciacquare il rullo con acqua e il retro del serbatoio dell'acqua pulita con acqua. Lasciarli asciugare completamente prima di reinstallarli.



Rimuovere peli e detriti dalla camera del rullo della spazzola e dall'apertura con lo strumento di pulizia.

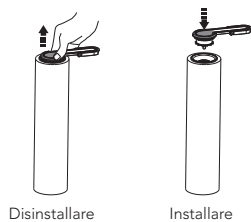


Sostituire il rullo della spazzola inserendone l'estremità nel lato sinistro del supporto, quindi attaccare la linguetta del rullo alla fibbia magnetica sul lato destro per bloccarlo in posizione.



Riposizionare il serbatoio nell'apparecchio. Quando l'operazione viene eseguita correttamente, si sente un "clic".

Sostituzione del rullo della spazzola



Disinstallare

Installare



Premere l'impugnatura del rullo per rimuoverlo. Una volta rimosso, installare l'impugnatura nel nuovo rullo della spazzola.

Durante la disinstallazione, non tirare direttamente l'anello di trazione del rullo della spazzola.

Nota:

- Con l'apparecchio viene fornito un rullo della spazzola di ricambio per una comoda sostituzione.
- Per mantenere prestazioni ottimali, sostituire il rullo della spazzola ogni 6 mesi.

Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Soluzione
L'apparecchio non si accende	Il cavo di alimentazione non è collegato o la presa non è alimentata	Assicurarsi che la presa sia alimentata e che il cavo di alimentazione sia collegato
	Impugnatura non inserita correttamente	Inserire di nuovo l'impugnatura nel modo corretto
Debole potenza di aspirazione	Il filtro a secco non è installato o è sporco	Installare il filtro a secco o pulirlo e lasciarlo asciugare completamente
	Il rullo della spazzola non è installato	Installare correttamente il rullo della spazzola
Indicatore Rullo della spazzola aggrovigliato lampeggiante  Messaggio vocale: Pulisci il rullo della spazzola	Il rullo della spazzola è bloccato	Rimuovere le ostruzioni
Indicatore lampeggiante serbatoio dell'acqua pulita vuoto  Messaggio vocale: Serbatoio dell'acqua pulita vuoto, riempilo	Il serbatoio dell'acqua pulita è vuoto	Riempire il serbatoio dell'acqua pulita
	Serbatoio dell'acqua pulita non installato correttamente	Installare di nuovo serbatoio dell'acqua pulita nel modo corretto
Indicatore lampeggiante serbatoio dell'acqua sporca pieno  Messaggio vocale: Pulire il serbatoio dell'acqua sporca	L'acqua sporca nel serbatoio dell'acqua sporca ha raggiunto la linea MAX	Scaricare l'acqua sporca, quindi reinstallare il serbatoio dell'acqua sporca
Icona di pulizia automatica lampeggiante 	Rullo della spazzola sporco	Avvia pulizia automatica

Nota:

Se la precedente guida alla risoluzione dei problemi non fornisce una soluzione, visitare il nostro sito web www.tineco.com per ricevere ulteriore supporto.

Garanzia

GARANZIA LIMITATA DI 2 ANNI

- Si applica solo agli acquisti effettuati presso i rivenditori Tineco autorizzati.
- La garanzia è soggetta alla conformità ai requisiti riportati nel manuale d'istruzioni e alle condizioni riportate di seguito.
- Questa garanzia è regolata e interpretata secondo le leggi del Paese in cui è stato effettuato l'acquisto. Forniamo una garanzia di 2 anni o un periodo di garanzia come stabilito dalla legge locale applicabile, a seconda di quale sia più lungo.

CHE COSA COPRE LA GARANZIA?

- Questo apparecchio Tineco è coperto da una garanzia di 2 anni contro difetti di materiali e fabbricazione, se utilizzato in ambito privato domestico e conformemente al manuale d'istruzioni Tineco. Gli accessori motorizzati e la batteria acquistati separatamente sono coperti da una garanzia di 1 anno.
- Questa garanzia copre, senza costi aggiuntivi, la manodopera e i componenti necessari per assicurare che l'apparecchio funzioni correttamente durante il periodo di garanzia.
- Questa garanzia è valida esclusivamente se l'apparecchio è utilizzato nel Paese in cui è stato venduto.

CHE COSA NON COPRE LA GARANZIA?

Tineco declina ogni responsabilità per costi, danni o riparazioni risultanti da:

- Apparecchi acquistati da rivenditori non autorizzati.
- Utilizzo o manipolazione negligenti, uso improprio, abuso e/o assenza di manutenzione o utilizzo non conforme al manuale d'istruzioni Tineco.
- Utilizzo dell'apparecchio in ambiti non domestici, ad es. per scopi commerciali o di noleggio.
- Utilizzo di parti non conformi al manuale d'istruzioni Tineco.
- Utilizzo di parti e accessori diversi da quelli prodotti o fabbricati da Tineco.
- Fattori esterni non correlati alla qualità e all'uso del prodotto, quali: agenti atmosferici, modifiche, incidenti, interruzioni dell'alimentazione elettrica, picchi di corrente o azioni di forza maggiore.
- Riparazioni o modifiche effettuate da persone o agenti non autorizzati.
- Mancata rimozione di ostruzioni e altri materiali pericolosi dall'apparecchio.
- Normale usura delle parti, come il contenitore della polvere, la cinghia, il filtro HEPA, la barra della spazzola e il cavo di alimentazione (se sono stati rilevati danni esterni o abuso), danni a tappeti o pavimenti a causa di un utilizzo non conforme alle istruzioni del fabbricante o mancato spegnimento della spazzola quando necessario.
- Riduzione della durata della batteria a causa dell'utilizzo o dell'invecchiamento della batteria.

INTERVENTI IN GARANZIA

- Qualsiasi garanzia implicita relativa all'apparecchio, tra cui la garanzia di commerciabilità o la garanzia di adeguatezza per uno scopo particolare, è limitata alla durata di questa garanzia.
- La garanzia si applica esclusivamente all'acquirente originale e alla batteria originale e non è trasferibile.
- Questa garanzia limitata conferisce specifici diritti legali. L'acquirente potrebbe godere di altri diritti a seconda della regione geografica.
- La garanzia del fabbricante potrebbe non essere applicabile in tutti i casi e dipendere da fattori come: l'uso del prodotto, il luogo di acquisto del prodotto, il venditore del prodotto.
Leggere attentamente la garanzia e contattare il fabbricante per qualsiasi domanda.

LIMITI ED ESCLUSIONI DELLA GARANZIA

Registrazione: Consigliamo vivamente di registrare l'apparecchio al momento dell'acquisto accedendo al nostro sito web ufficiale (www.tineco.com) o scansionando il codice QR (vedere a destra) per godere di ulteriori vantaggi esclusivi. Per la registrazione, immettere il numero di serie completo (riportato sul retro dell'apparecchio).

La mancata registrazione del prodotto non limita i diritti offerti dalla garanzia.



Come richiedere un intervento in garanzia: conservare la prova d'acquisto. Per richiedere un intervento coperto dalla nostra Garanzia limitata, è necessario fornire il numero di serie e la ricevuta originale dell'acquisto recante la data di acquisto e il numero d'ordine.

Tutte le riparazioni verranno effettuate da Tineco o da un suo agente autorizzato.

Tutte le parti difettose sostituite diventeranno di proprietà di Tineco.

Le riparazioni in garanzia non estendono la durata della garanzia.

Visitare il sito Web Tineco
www.tineco.com per ricevere supporto
da un team di assistenza clienti esperto.

INHOUD

Belangrijke veiligheidsinstructies	109
Specificaties	113
Overzicht	114
Accessoires	116
Montage	117
Werking	118
Onderhoud	122
Probleemoplossing	126
Garantie	127

TINECO IS HIER OM TE HELPEN.

We nemen binnen 24 uur contact met u op.



www.tineco.com

Belangrijke veiligheidsinstructies

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

Alleen voor huishoudelijk gebruik.

Bij het gebruik van een elektrisch apparaat moeten altijd basisvoorzorgsmaatregelen worden genomen, waaronder de volgende:

LEES ALLE INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK (DIT APPARAAT). Het niet opvolgen van de waarschuwingen en instructies kan leiden tot elektrische schokken, brand en/of ernstig letsel.

WAARSCHUWING – Om het risico op brand, elektrische schokken of letsel te verkleinen:

1. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.
2. Het apparaat mag niet worden gebruikt door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of met gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen.
3. Alleen binnenshuis gebruiken, op vloeroppervlakken zonder tapijt, zoals vinyl, tegels, verzegeld hout, enz. Pas op dat u niet over losse voorwerpen of randen van tapijten loopt. Als de borstel vastloopt, kan ertoe leiden dat de riem voortijdig kapot gaat.
4. Niet als speelgoed gebruiken. Nauw aandacht is nodig bij gebruik door of in de buurt van kinderen, huisdieren of planten.
5. Gebruik alleen zoals beschreven in deze handleiding. Gebruik alleen door de fabrikant aanbevolen hulpstukken.
6. LET OP - Risico op letsel. Borstel kan onverwacht starten. Trek de stekker uit het stopcontact voor reiniging of onderhoud.
7. Niet aan het netsnoer trekken of dragen, het netsnoer als handvat gebruiken, een deur over het netsnoer sluiten of het netsnoer rond scherpe randen of hoeken trekken. Laat het apparaat niet over het netsnoer lopen. Houd het netsnoer uit de buurt van warme oppervlakken.
8. Trek de stekker niet uit het stopcontact door aan het netsnoer te trekken. Om de stekker uit het stopcontact te halen, pakt u de stekker vast, niet het netsnoer.
9. De stekker of het apparaat niet met natte handen vastpakken.
10. Niet gebruiken met een beschadigd snoer of stekker. Als het apparaat is gevallen, beschadigd, buiten heeft gestaan, in het water is gevallen of niet naar behoren werkt, breng het dan terug naar een servicecentrum.
11. Steek geen voorwerpen in openingen. Niet gebruiken met een geblokkeerde opening; vrijhouden van stof, pluïjsjes, haar en alles wat de luchtstroom kan verminderen.

12. Houd haar, losse kleding, vingers en alle lichaamsdelen uit de buurt van openingen en bewegende onderdelen.
13. Gebruik extra voorzichtigheid bij het reinigen van trappen.
14. Gebruik hem niet om brandbare of ontvlambare vloeistoffen op te zuigen, zoals benzine, en gebruik hem ook niet in gebieden waar ze aanwezig kunnen zijn.
15. Zuig niets op dat brandt of rookt, zoals sigaretten, lucifers of hete as.
16. Niet gebruiken zonder filter.
17. Voorkom onbedoelde activering. Zorg ervoor dat de schakelaar in de uit-positie staat voordat u het apparaat oppakt of draagt. Het dragen van het apparaat met uw vinger op de schakelaar of het inschakelen van een apparaat waarop de schakelaar is ingeschakeld, kan tot ongelukken leiden.
18. Schakel het apparaat altijd uit voordat u aanpassingen maakt, accessoires verwisselt of het apparaat opbergt. Dergelijke preventieve veiligheidsmaatregelen verminderen het risico dat het apparaat per ongeluk wordt gestart.
19. OM HET RISICO VAN ELEKTRISCHE SCHOKKEN TE VERMINDEREN - TREK DE STEKKER UIT HET STOPCONTACT VOORDAT U HET APPARAAT REINIGT OF ONDERHOUDT.
20. Schakel dit apparaat altijd uit voordat u het gemotoriseerde mondstuk aansluit of loskoppelt.
21. Zet alle bediening uit voordat u de stekker uit het stopcontact haalt.
22. Laat het apparaat niet achter wanneer het is aangesloten op het stopcontact. Trek de stekker uit het stopcontact wanneer het apparaat niet in gebruik is en vóór het onderhoud.
23. Niet gebruiken om ultrafijne deeltjes op te zuigen, zoals kalk, cement, zaagsel, gipspoeder of as.
24. Niet gebruiken om scherpe voorwerpen op te zuigen, zoals metalen spijkers, stukjes glas, metalen paperclips of pinnen.
25. Niet gebruiken om gevaarlijke materialen en chemicaliën op te zuigen, zoals oplosmiddelen, afvoerreiniger, sterke zuren of sterke basen.
26. Stop onmiddellijk met het gebruik als het apparaat oververhit raakt, ongebruikelijke geluiden maakt, ongebruikelijke geuren produceert, weinig zuigt of elektriciteit lekt.
27. Schakel de reiniger UIT en trek de stekker uit het stopcontact voor langdurige opslag.
28. Reinig de vuilwatertank altijd na elk gebruik om mogelijke verstopping te voorkomen, wat kan leiden tot een lage zuigkracht, oververhitting van de motor of een verkorting van de levensduur van het apparaat.
29. Stel niet bloot aan regen.
30. Na gebruik op de juiste manier binnenshuis op een droge plaats bewaren.
31. Plaats het apparaat niet in stilstaand water of dompel het niet onder en probeer overstroomde gebieden niet te reinigen.
32. Niet onderdompelen in water. De stekker moet uit het stopcontact worden gehaald voordat u het apparaat reinigt of onderhoudt.
33. Er kan gevaar ontstaan als het apparaat over het netsnoer loopt.
34. LET OP - Voor blijvende bescherming tegen het risico op elektrische schokken, mag u het apparaat alleen aansluiten op stopcontacten die op de juiste manier zijn geaard. Zie instructies voor aarding.
35. Niet geschikt voor ruimteverwarming.

36. Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat vult, spoelt of reinigt.
37. Open de watervuldop niet tijdens het gebruik van de stoomreiniger.
38. Draai de stoomreinigingsmondstuk niet om en raak het oppervlak van het mondstuk niet aan tijdens het gebruik van de stoomreiniger.
39. Gebruik alleen water om het reservoir bij te vullen. Gebruik geen chemicaliën of additieven.
40. Richt de stoom niet rechtstreeks op personen of dieren.
41. Raak het stoomreinigingsmondstuk of aangrenzende oppervlakken niet aan tijdens het stoomreinigen of wanneer het mondstuk verwarmd is.
42. Vloeistof of stoom mag niet worden gericht op apparatuur met elektrische onderdelen, zoals de binnenkant van ovens.
43. De vloeistof of stoom mag niet worden gericht op apparatuur die elektrische onderdelen bevat, zoals de binnenkant van ovens.
44. Het apparaat mag niet onbeheerd worden achtergelaten terwijl het op het elektriciteitsnet is aangesloten.
45. De vulopening mag tijdens het gebruik niet worden geopend.
46. Het apparaat mag niet worden gebruikt als het is gevallen, als er zichtbare tekenen van schade zijn of als het lekt.
47. Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen wanneer het onder spanning staat of afkoelt.

Bereik van gebruik

1. Het apparaat moet gebruikt worden op harde vloeren binnenshuis, zoals vinyl, tegels, verzegeld hout, enz. Gebruik op een ruw oppervlak levert mogelijk niet de beste prestaties.
2. Houd uw apparaat uit de buurt van warmtebronnen, zoals een open haard of kachel, om vervorming van de behuizing te voorkomen.
3. Niet gebruiken om brandbare of ontvlambare vloeistoffen, ultrafijne deeltjes, scherpe voorwerpen, gevaarlijke stoffen, chemicaliën of iets dat brandt of rookt op te zuigen, zoals hierboven beschreven.

Over het apparaat

1. Pas het apparaat niet aan en probeer het niet te repareren, behalve zoals aangegeven in de instructies voor bediening en reiniging.
2. Gebruik extra voorzichtigheid bij het reinigen van trappen.
3. Zorg ervoor dat de stroomschakelaar in de UIT-positie staat voordat u het apparaat opneemt of draagt. Leg het apparaat niet plat of leun het niet om te voorkomen dat vuil water de motor binnendringt.
4. Plaats het apparaat op het oplaadstation om te voorkomen dat u er per ongeluk over struikelt.
5. Installeer voor gebruik de vuilwatertank en de schoonwatertank altijd op de juiste manier.
6. Laat het apparaat niet nat worden om het risico op brand of letsel door kortsluiting te voorkomen.
7. Draai het stoomreinigingsmondstuk niet om en raak het oppervlak van het mondstuk niet aan tijdens het gebruik van het stoomreinigingshulpstuk.

8. Gebruik alleen water om het schoonwatertank bij te vullen. Gebruik geen chemicaliën of additieven.
9. Richt de stoom niet rechtstreeks op personen of dieren.
10. Raak het stoomreinigingsmondstuk of aangrenzende oppervlakken niet aan tijdens het stoomreinigen of wanneer het mondstuk verwarmd is.

Instructies voor aarding

1. Dit apparaat moet worden geaard. Als het apparaat niet goed werkt of defect raakt, biedt aarding een weg van de minste weerstand voor elektrische stroom om het risico op elektrische schokken te verminderen. Dit apparaat is uitgerust met een snoer met een aardingsgeleider en een geaarde stekker. De stekker moet in een geschikt stopcontact worden gestoken dat op de juiste manier is geïnstalleerd en geaard in overeenstemming met alle plaatselijke voorschriften en verordeningen.

2. **WAARSCHUWING** – Een onjuiste aansluiting van de aardingsgeleider kan leiden tot elektrische schokken. Neem contact op met een gekwalificeerde elektricien of onderhoudspersoon als u twijfelt of het stopcontact correct is geaard. Breng geen wijzigingen aan in de stekker die bij het apparaat is geleverd - als de stekker niet in het stopcontact past, moet u een geschikt stopcontact laten installeren door een gekwalificeerde elektricien.

NL

Recycling-instructies volgens de Richtlijn voor Accu's en Batterijen



De accu bevat materialen die schadelijk zijn voor het milieu en moet daarom voor afvoer uit het apparaat worden verwijderd. Het apparaat moet uitgeschakeld zijn om de accu te verwijderen.

Batterijen en accu's mogen niet worden afgevoerd met het huisvuil! Iedere consument is verplicht alle batterijen en accu's, ongeacht of deze schadelijke stoffen bevatten of niet, in te leveren bij een inzamelpunt in zijn of haar gemeente/wijk of bij een winkelier, zodat deze op een milieuvriendelijke manier kunnen worden afgevoerd. Batterijen en accu's mogen alleen leeg worden geretourneerd.

Batterijen en accu's zijn daarom gemarkeerd met het symbool links.

Recycling-instructies volgens AEEA



Afgedankte elektrische en elektronische apparaten mogen niet met het huisvuil worden afgevoerd! Iedere consument is verplicht alle apparaten aan het einde van hun levensduur in te leveren bij een inzamelpunt in zijn of haar gemeente/wijk of bij een winkelier, zodat deze op de juiste en milieuvriendelijke manier kunnen worden afgevoerd.

De afbeelding links toont het stofbaksymbool voor gescheiden inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA).

Voor EU-landen:

Hierbij verklaren wij dat dit product voldoet aan de essentiële eisen van alle relevante richtlijnen en verordeningen die van toepassing zijn in de Europese Gemeenschap. De Conformiteitsverklaring (Declaration of Conformity - DoC) is verkrijgbaar via onze website. Neem een kijkje op <https://global.tineco.com/compliance/>
De verklaring wordt gedownload als PDF-bestand.

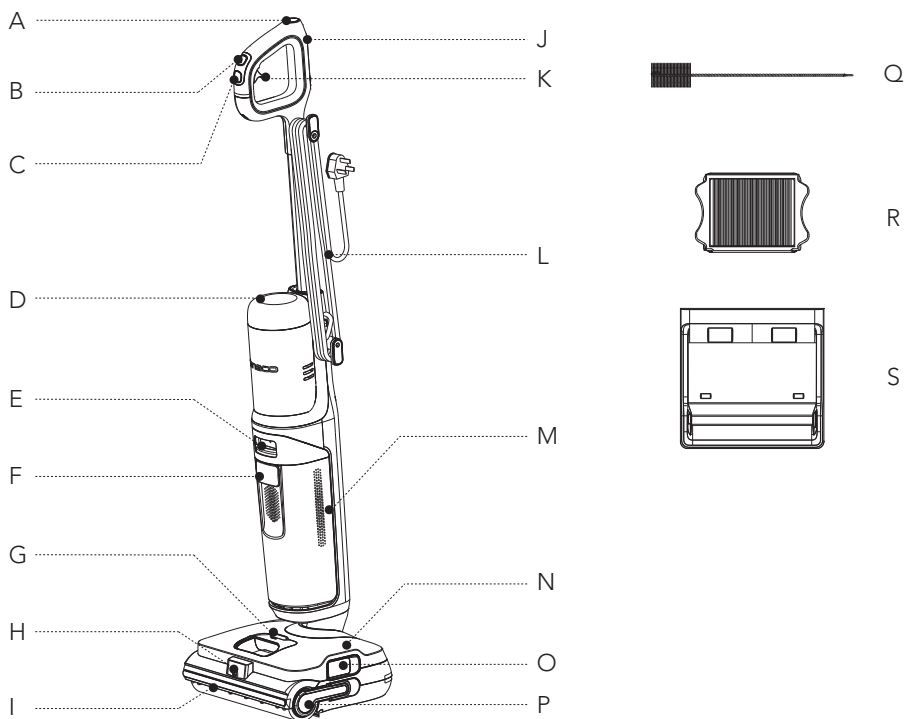
Symbolen:

	Lees de instructiehandleiding
	Alleen voor gebruik binnenshuis
	Gelijkstroom
	Wisselstroom
	Stoom
	Heet oppervlak

Specificaties

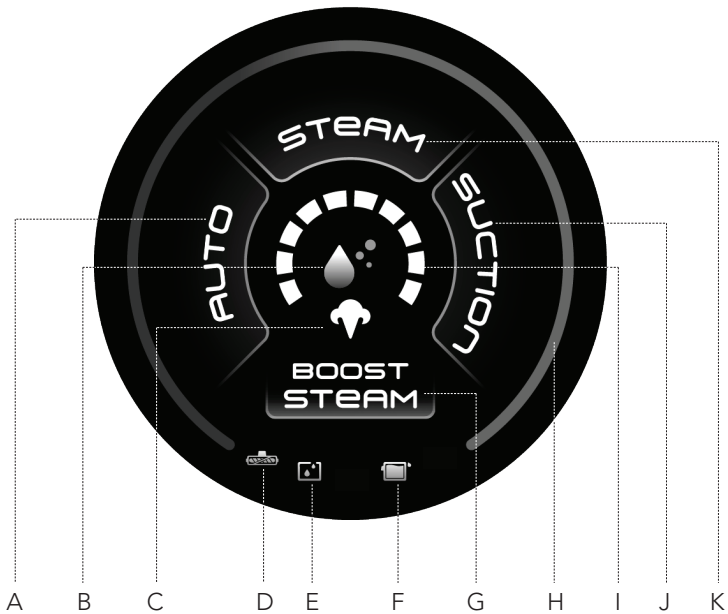
Product	FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM SERIE
Model	SW15*****
Spanning	220-240 V, 50-60 Hz
Stroom	12 A
Nominaal vermogen	1440 W
Waterstroomsnelheid	15-80 ml/min
CWT-capaciteit	≈1 L
DWT-capaciteit	≈0,72 L

Overzicht



- A. Knop zelfreiniging
- B. Modusschakelaar
- C. Stroom aan/uit
- D. Digitaal display
- E. Vrijgave vuilwatertank
- F. Handgreep vuilwatertank
- G. Vrijgave schoonwatertank
- H. Boost stoommondstuk
- I. Stoommondstuk
- J. Mute-/Taalomschakelingsknop
- K. Boost stoomtrigger
- L. Netsnoer
- M. Vuilwatertank (DWT)
- N. Schoonwatertank (CWT)
- O. Schoonwaterinlaat
- P. Borstelrol
- Q. Reinigingstool
- R. Droogfilter
- S. Opbergplaat

Digitaal display



- A. AUTO-modus
- B. Pictogram stoom-zelfreiniging
- C. Stoomindicator
- D. Indicator verwarde borstelrol
- E. CWT leeg
- F. DWT vol of geblokkeerd

- G. BOOST STEAM-modus
- H. Vuilbewakingslus
(Blauw naar rood volgens de
hoeveelheid vuil)
- I. Voortgangsbalk
- J. SUCTION-modus
- K. STEAM-modus

Accessoires

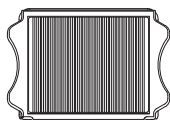
Opmerking:

Accessoires kunnen per markt verschillen. Als u meer accessoires nodig heeft, ga dan naar www.tineco.com of store.tineco.com.



Hittebestendige borstelrol

Presteert beter dan gewone rollen en zorgt voor een stabiele reiniging in omgevingen met hoge temperaturen en stoom, ook op lange termijn. Speciaal ontworpen voor gebruik in de steam-modus, voor betrouwbare prestaties bij intense hitte.



Droogfilter

Droogfilter en filternet kunnen grote deeltjes en vuil blokkeren en zorgen voor de duurzaamheid van het apparaat.

* Installeer de droogfilter voor gebruik, anders kan dit leiden tot een zwakke zuigkracht.



Reinigingstool

Een volle borstel om de DWT, borstelkamer en opening te reinigen.

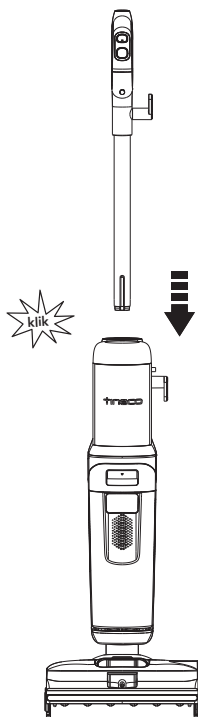
Het gereedschap heeft ook een borstelig uiteinde om vuil en modder op de rol en DWT te verwijderen.

Montage

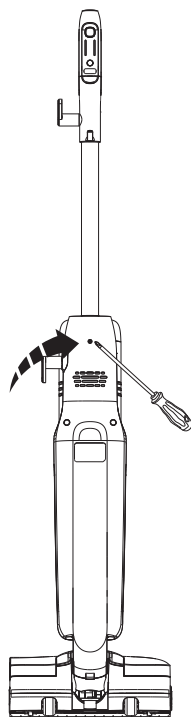
Hoe te monteren/demonteren

Opmerking:

Raadpleeg "Werking" en "Onderhoud" voor de montage van de watertank en de borstel.



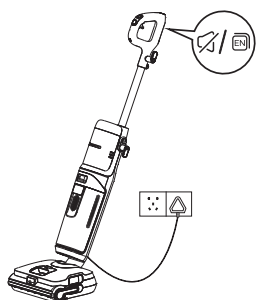
Om de handgreep te monteren, steekt u deze in het apparaat totdat u een klik hoort.



Indien de handgreep moet worden gedemonteerd, drukt u met een werktuig (zoals een schroevendraaier) op de veer om de handgreep te ontgrendelen en tilt u de losgemaakte handgreep uit het apparaat.

Werking

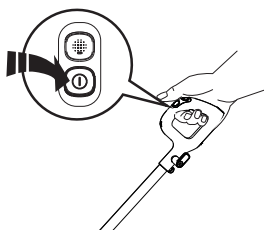
Voorbereiden voor gebruik



Steek de stekker in het stopcontact.

Tips:

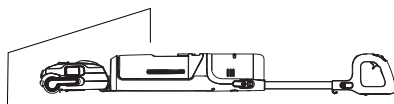
- Druk kort op de knop  om het volume aan te passen.
- Druk tweemaal op de knop  om van taal te veranderen. (Meer gesproken talen zullen worden toegevoegd, raadpleeg voorlopig het huidige product.)



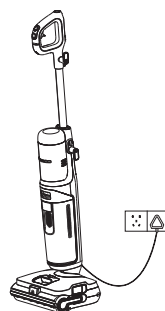
Druk op de knop ① en het apparaat start standaard in de steam-modus. Druk nogmaals om het apparaat uit te schakelen. Schakel tussen de modi Steam, Auto en Suction door op de knop  te drukken. Druk op de knop voor boost stoom om de Boost Steam-modus te activeren.



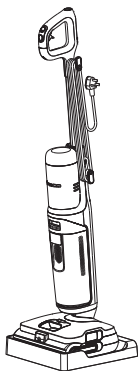
Wanneer u de Steam-modus/Boost Steam-modus activeert, begint de voortgangsbalk te branden. De stoomuitstoot begint zodra de voortgangsbalk volledig brandt.



Om onder het bed en de meubels te reinigen, legt u het apparaat eerst plat.



Het apparaat stopt met werken als het rechtop wordt gezet en begint weer te werken als u achterover leunt.

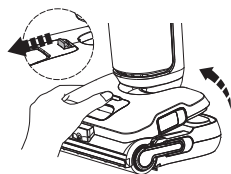


Plaats het apparaat na gebruik verticaal op het opbergplateau om het op te bergen.

Opmerking:

- Voorkom dat het netsnoer verstrikt raakt tijdens het losmaken.
- De juiste modus selecteren op basis van de werkelijke vraag.
- Stofzuig geen geschuimde vloeistof op.
- Om water op te stofzuigen dat op het oppervlak is achtergebleven, wordt het apparaat binnen 3 seconden na het uitschakelen uitgeschakeld.

Schoonwatertank vullen



Druk op de ontgrendelingsknop van de schoonwatertank om deze van het apparaat te verwijderen.



Open de tankdop en vul de tank met kraanwater.



Plaats de tank terug in het apparaat. U zou een "klik" moeten horen als dit correct is gedaan.

Opmerking:

Gebruik alleen water onder 60 °C, meng geen chemische oplossing.
GEBRUIK GEEN HEET WATER.

Selectie van reinigingsmodus

STEAM-modus



- In de STEAM-modus geven de sproeiers stoom af wanneer de voortgangsbalk volledig is verlicht. Dit is ideaal voor grondige reinigingstaken.

AUTO-modus



- Druk in de STEAM-modus eenmaal op de knop  om de AUTO-modus te openen.
- In de AUTO-modus detecteert de iLoop-sensor automatisch hoe vuil de vloer is en past de juiste hoeveelheid wasmiddel en zuigkracht toe.
- Een rode vuilcontrolelus geeft aan dat er meer vuil is gedetecteerd en een blauwe lus geeft aan dat er minder vuil is gedetecteerd. Deze modus biedt automatisch de beste reinigungsoplossing.

SUCTION-modus



- Druk in de STEAM-modus tweemaal op de knop  om de SUCTION-modus te openen.
- In de SUCTION-modus neemt het apparaat water op. Deze modus wordt aanbevolen voor gebruik op natte oppervlakken.

BOOST STEAM-modus



- Druk in elke modus op de Boost Steam-knop om de BOOST STEAM-modus te activeren.
- De BOOST STEAM-modus zorgt voor een grondige reiniging van hardnekkige vlekken.

Opmerking:

Houd scherpe voorwerpen uit de buurt van het digitale display om krassen en schrammen te voorkomen.

Indicator

Wanneer in gebruik



Uit: geen stroom gedetecteerd.



Indicator knippert: stoom wordt voorbereid.



Indicator knippert: apparaat heeft zelfreiniging nodig.



Indicator knippert: borstelroller heeft een verstopping.



Indicator knippert: CWT is leeg.



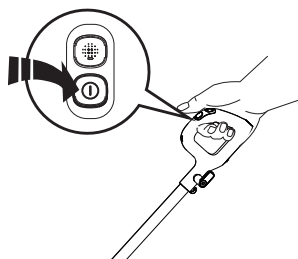
Indicator knippert: DWT is vol of de leiding is verstopt.

Onderhoud

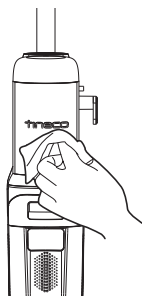
Opmerking:

- Voor optimale prestaties en om geurtjes te voorkomen, **reinig** en **droog** DWT, filters, borstelrol, deksel borstelrol altijd **volledig** na elk gebruik.
- Zorg ervoor dat elk onderdeel correct is geïnstalleerd, anders werkt het apparaat mogelijk niet correct.
- Plaats het apparaat na onderhoud verticaal op de opbergplaat. Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht en bewaar het binnenshuis op een droge plaats.

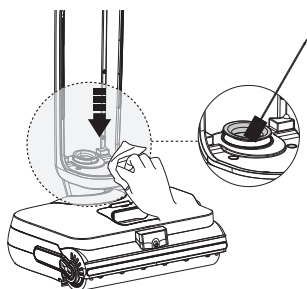
Hoofddeel



Om het risico op letsel te verminderen, moet u het apparaat altijd uitschakelen en loskoppelen van het stopcontact voordat u onderhoud uitvoert.

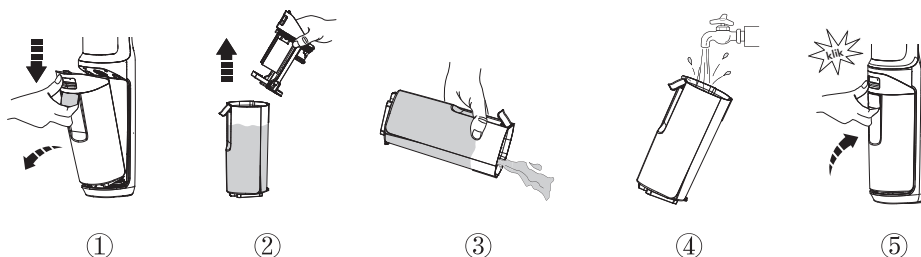


Gebruik een doek om het oppervlak schoon te maken met een neutraal schoonmaakmiddel. De doek moet droog zijn om te voorkomen dat er water in het apparaat komt.



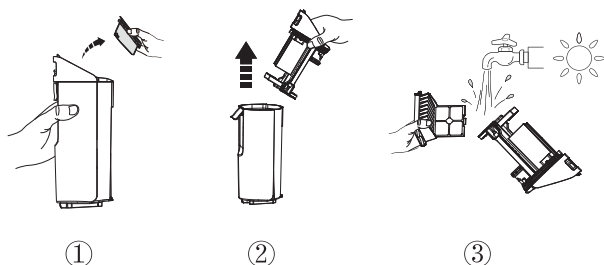
Reinig de vuilsensor met een vochtige doek of met het reinigingsgereedschap.

Vuilwatertank



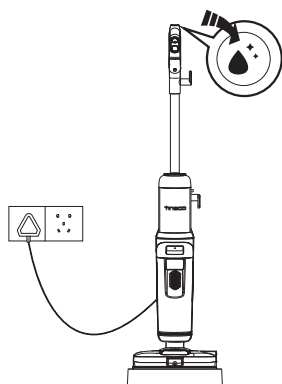
- Wanneer vuil water de max-lijn bereikt, stopt het apparaat met werken en wordt er een herinnering op het display weergegeven en wordt er een gesproken prompt afgespeeld.
- Trek het tankdeksel omhoog om de DWT te legen. Gebruik het reinigingsgereedschap om achtergebleven vuil te verwijderen. Spoel de binnenkant van de DWT schoon en plaats hem terug in het apparaat.

Droog filter en DWT-deksel



- Pak het verzonken gedeelte aan elke kant van het droogfilter vast en trek het omhoog. Spoel af onder stromend water en moet volledig droog zijn alvorens opnieuw te combineren met het deksel van de DWT.
- * Bij uw apparaat wordt een reserve droogfilter geleverd voor gemakkelijke vervanging.
- * Niet gebruiken zonder filters.

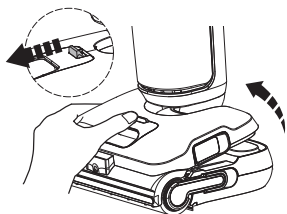
Borstelrol Zelfreinigend



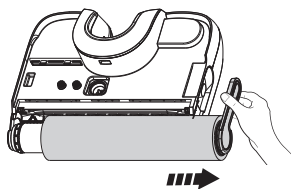
Opmerking:

Steek de stekker in het stopcontact voor de zelfreinigingscyclus en zorg ervoor dat het waterniveau in de CWT hoger is dan 40%.

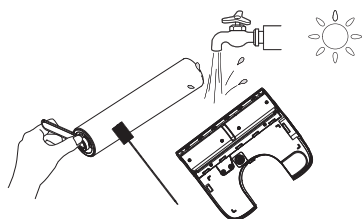
Borstelrol



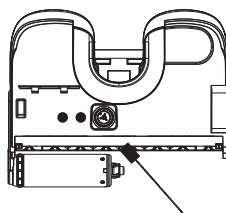
Druk op de ontgrendelingsknop van de schoonwatertank om deze van het apparaat te verwijderen.



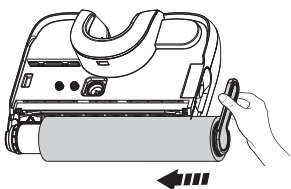
Verwijder de borstelrol door het lipje van de borstelrol vast te pakken en eruit te trekken.



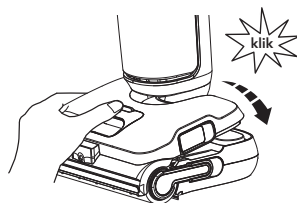
Gebruik het reinigingsgereedschap om het haar en het vuil dat rond de rol is gewikkeld te verwijderen en spoel de rol en de achterkant van de CWT af met water. Laat ze volledig drogen alvorens ze opnieuw te installeren.



Verwijder haar en vuil uit de borstelrolkamer en de opening met het reinigingsgereedschap.

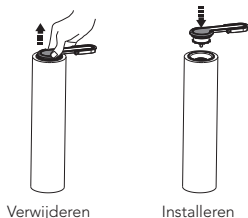


Plaats de borstelrol terug door het uiteinde in de linkerkant van de houder te steken, bevestig vervolgens het lipje van de rol aan de magnetische gesp aan de rechterkant om hem op zijn plaats te vergrendelen.



Plaats de tank terug in het apparaat. U zou een "klik" moeten horen als dit correct is gedaan.

Vervanging borstelrol



Trek de rolhendel omhoog om hem te verwijderen. Nadat u de borstelrol heeft verwijderd, installeert u het handvat in de nieuwe borstelrol.

Trek tijdens het verwijderen niet rechtstreeks aan de trekking van de borstelrol.

Opmerking:

- Bij uw apparaat wordt een reserveborstelrol geleverd voor gemakkelijke vervanging.
- Vervang de borstelrol om de 6 maanden om optimale prestaties te behouden.

Probleemoplossing

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat gaat niet aan	Het netsnoer is niet aangesloten, of het stopcontact staat niet onder spanning	Controleer of het stopcontact onder spanning staat en of de stekker in het stopcontact zit
	Handgreep niet goed geplaatst	Plaats de handgreep opnieuw
Zwakke zuigkracht	Het droogfilter is niet geïnstalleerd of het droogfilter is vuil	Installeer het droogfilter of reinig het en laat het volledig drogen
	De borstelrol is niet geïnstalleerd	Instaleer de borstelrol correct
Indicator verwarde borstelrol knippert  Gesproken prompt: Reinig de borstelrol	 De borstelrol is geblokkeerd	Verwijder de blokkades
CWT leeg-indicator knippert  Gesproken prompt: De schoonwatertank is leeg, vul deze opnieuw met water	 CWT is leeg	Vul CWT bij
	CWT niet correct geïnstalleerd	Installeer de CWT opnieuw op de juiste manier
DWT vol-indicator knippert  Gesproken prompt: Reinig de vuilwatertank	 Het vuile water in de DWT heeft de MAX-lijn bereikt	Giet het vuile water weg en installeer de DWT opnieuw
Pictogram zelfreiniging knippert 	Borstelrol is vuil	Start zelfreiniging

Opmerking:

Als de bovenstaande gids voor probleemoplossing geen oplossing biedt, bezoek dan onze website www.tineco.com voor verdere ondersteuning.

Garantie

2 JAAR BEPERKTE GARANTIE

- Geldt alleen voor aankopen bij geautoriseerde retailers van Tineco.
- Is onderhevig aan het naleven van de vereisten die in deze handleiding worden beschreven, en is onderworpen aan verdere voorwaarden die hieronder worden uiteengezet.
- Deze garantie wordt bepaald door en geïnterpreteerd volgens de wetten van het land waar de aankoop heeft plaatsgevonden. Wij bieden 2 jaar garantie of een garantieperiode zoals bepaald door de toepasselijke lokale wetgeving, afhankelijk van welke periode langer is.

WAT WORDT GEDEKT?

- Uw Tineco-apparaat heeft 2 jaar garantie op originele defecten in materiaal en vakmanschap, bij gebruik voor privé-huishoudelijke doeleinden in overeenstemming met de Tineco Instructiehandleiding. Gemotoriseerde accessoires en afzonderlijk aangeschafte batterij worden geleverd met 1 jaar garantie.
- Deze garantie biedt u, zonder extra kosten voor u, alle arbeid en onderdelen die nodig zijn om ervoor te zorgen dat uw apparaat tijdens de garantieperiode naar behoren functioneert.
- Deze garantie is alleen geldig als het apparaat wordt gebruikt in het land waarin het werd verkocht.

WAT WORDT NIET GEDEKT?

Tineco is niet aansprakelijk voor kosten, schade of reparaties als gevolg van:

- Apparaten die zijn gekocht bij een niet-geautoriseerde dealer.
- Onzorgvuldige bediening of behandeling, verkeerd gebruik, misbruik en / of gebrek aan onderhoud of gebruik niet in overeenstemming met de Tineco Instructiehandleiding.
- Gebruik van het apparaat anders dan voor normaal huishoudelijk gebruik, bijv. voor commerciële of verhuurdoeleinden.
- Gebruik van onderdelen die niet in overeenstemming zijn met de Tineco Instructiehandleiding.
- Gebruik van andere onderdelen en accessoires dan die geproduceerd of aanbevolen zijn door Tineco.
- Externe factoren die geen verband houden met de kwaliteit en het gebruik van het product, zoals het weer, wijzigingen, ongevallen, stroomuitval, stroompieken of overmacht.
- Reparaties of wijzigingen die zijn uitgevoerd door onbevoegde partijen of agenten.
- Het niet verwijderen van blokkades en ander gevaarlijk materiaal uit het apparaat.
- Normale slijtage, inclusief onderdelen die normaal aan slijtage onderhevig zijn, zoals doorzichtige opvangbak, riem, filter, HEPA, borstelstang en netsnoer (of waar externe schade of misbruik is vastgesteld), tapijt- of vloerbeschadiging door gebruik dat niet in overeenstemming is met de voorschriften van de fabrikant. instructies of het niet uitschakelen van de borstelstang indien nodig.
- Vermindering van de ontladtid van de accu door veroudering of gebruik van de accu.

GARANTIEBEPERKINGEN

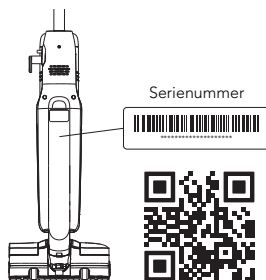
- Alle impliciete garanties met betrekking tot uw apparaat, inclusief maar niet beperkt tot garantie van verkoopbaarheid of garantie van geschiktheid voor een bepaald doel, zijn beperkt tot de duur van deze garantie.
- Garantiedekking is alleen van toepassing op de oorspronkelijke eigenaar en op de originele batterij en is niet overdraagbaar.
- Deze beperkte garantie geeft u specifieke wettelijke rechten. Mogelijk hebt u ook andere rechten die per regio verschillen.
- De garanties van de fabrikant zijn mogelijk niet in alle gevallen van toepassing, afhankelijk van factoren zoals het gebruik van het product, waar het product is gekocht of bij wie u het product heeft gekocht.

Neem de garantie zorgvuldig door en neem bij vragen contact op met de fabrikant.

GARANTIESERVICE

Registreren: Wij raden u ten eerste aan uw apparaat bij aankoop te registreren door in te loggen op onze officiële website (www.tineco.com) of de QR-code te scannen (zie rechts) om van meer exclusieve voordelen te genieten. Om u te registreren, voert u het volledige serienummer in (op de achterkant van het apparaat).

Als u uw product niet registreert, heeft dit geen invloed op uw garantierechten.



Hoe claimen: Bewaar uw aankoopbewijs. Om een claim in te dienen onder onze beperkte garantie, moet u uw serienummer en de originele aankoopbon met daarop de aankoopdatum en het ordernummer verstrekken.

Alle werkzaamheden worden uitgevoerd door Tineco of een door haar geautoriseerd agentschap. Eventueel vervangen defecte onderdelen worden eigendom van Tineco.

Service onder deze garantie verlengt de periode van deze garantie niet.

Bezoek de Tineco-website
www.tineco.com
voor deskundige klantenservice.

SPIS TREŚCI

Ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	130
Specyfikacja.....	135
Widok ogólny.....	136
Akcesoria	138
Montaż.....	139
Obsługa	140
Konserwacja	144
Rozwiązywanie problemów.....	148
Gwarancja.....	149

Ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

ZACHOWAĆ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI

Wyłącznie do użytku domowego.

Korzystanie z urządzeń elektrycznych wymaga przestrzegania podstawowych zasad bezpieczeństwa, w tym:

PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA NALEŻY PRZECZYTAĆ WSZYSTKIE WSKAZÓWKI.

Nieprzestrzeganie ostrzeżeń i wskazówek może skutkować porażeniem prądem, pożarem i/lub poważnymi obrażeniami.

OSTRZEŻENIE — przestrzeganie poniższych zaleceń pomaga zredukować ryzyko wywołania pożaru, porażenia prądem lub obrażeń:

1. Urządzenie może być użytkowane przez dzieci od 8 roku życia oraz osoby o ograniczonych zdolnościach psychicznych, sensorycznych, umysłowych lub nieposiadające wiedzy i doświadczenia, o ile pozostają pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz rozumieją potencjalne zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Przeprowadzanie konserwacji i czyszczenia przez dzieci, które nie znajdują się pod nadzorem, jest niedopuszczalne.
2. Niniejsze urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub psychicznych, bądź nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że pozostają pod nadzorem lub udzielono im odpowiednich wskazówek.
3. Używać wyłącznie wewnątrz pomieszczeń na powierzchniach podłogowych bez wykładzin dywanowych (panele, terakota, lakierowane drewno itp.). Zachować ostrożność, aby nie najechać na luźne przedmioty lub krawędzie dywanów. Zablokowanie szczotki może skutkować przedwczesną awarią pasa.
4. Nie zezwalać na używanie urządzenia jako zabawki. Należy zachować szczególną ostrożność podczas użytkowania przez dzieci lub w pobliżu dzieci, zwierząt i roślin.
5. Korzystać z urządzenia wyłącznie w sposób opisany w instrukcji obsługi. Używać wyłącznie przystawek zalecanych przez producenta.
6. **OSTROŻNIE** — zagrożenie obrażeniami ciała. Szczotka może się nagle uruchomić. Przed czyszczeniem lub serwisowaniem należy odłączyć od gniazda.
7. Nie ciągnąć ani nie przenosić za przewód, nie używać przewodu jako uchwytu, nie przytrząsować przewodu drzwiami, ani nie prowadzić przewodu przy ostrych krawędziach lub narożnikach. Nie przejeżdżać urządzeniem po przewodzie. Chronić przewód przed kontaktem z gorącymi powierzchniami.
8. Nie odłączać, ciągnąć za przewód. Aby odłączyć, chwytać za wtyczkę, a nie za przewód.
9. Nie należy dotykać wtyczki ani urządzenia mokrymi rękoma.

10. Nie używać urządzenia, gdy przewód lub wtyczka są uszkodzone. Jeżeli urządzenie zostało upuszczone, uszkodzone, pozostawione na zewnątrz, wpadło do wody lub nie działa poprawnie, należy je oddać do serwisu.
11. Nie umieszczać żadnych przedmiotów w otworach w urządzeniu. Nie używać, gdy otwory są zablokowane; chronić przed gromadzeniem się kurzu, pyłu, włosów i innych przedmiotów, które mogą ograniczać przepływ powietrza.
12. Zachować ostrożność i nie zbliżać włosów, luźnej odzieży, palców ani innych części ciała do otworów i ruchomych części odkurzacza.
13. Zachować szczególną ostrożność podczas czyszczenia schodów.
14. Nie używać do zbierania palnych lub łatwopalnych cieczy, takich jak benzyna, i nie używać w miejscach, w których takie substancje mogą się znajdować.
15. Nie odkurzać powierzchni lub przedmiotów, które się palą lub dymią, takich jak papierosy, zapalki lub gorący popiół.
16. Nie używać bez filtra.
17. Zapobiegać przypadkowemu uruchomieniu. Przed chwyceniem lub podniesieniem urządzenia upewnić się, że przełącznik jest w położeniu wyłączenia. Przenoszenie urządzenia, gdy dłoń spoczywa na włączniku, lub gwałtowne szarpnięcie włączonego urządzenia zwiększa ryzyko wypadku.
18. Należy zawsze wyłączać urządzenie przed dokonaniem regulacji, zmianą akcesoriów lub schowaniem urządzenia. Powyższe środki ostrożności pozwalają ograniczyć ryzyko przypadkowego uruchomienia urządzenia.
19. W CELU ZMNIEJSZENIA ZAGROŻENIA PORAŻENIEM ELEKTRYCZNYM — ODŁĄCZYĆ PRZED CZYSZCZENIEM LUB SERWISOWANIEM.
20. Urządzenie należy wyłączyć przed każdym podłączeniem lub odłączeniem końcówki z napędem.
21. Przed odłączeniem od gniazdka należy wszystko wyłączyć.
22. Nie należy pozostawiać urządzenia bez nadzoru, jeśli jest podłączone do gniazdka. Jeśli nie jest używane oraz przed serwisowaniem należy je odłączyć.
23. Nie używać do odkurzania bardzo drobnego pyłu, takiego jak wapno, cement, trociny, sproszkowany gips lub popiół.
24. Nie używać do odkurzania ostrych przedmiotów, takich jak metalowe gwoździe, kawałki szkła, metalowe spinacze do papieru lub szpilki.
25. Nie używać do odkurzania materiałów niebezpiecznych i chemikaliów, takich jak rozpuszczalniki, udrażniacze do rur, silne kwasy i zasady.
26. Natychmiast przerwać użytkowanie, gdy urządzenie przegrzewa się, wydaje nietypowe dźwięki, wytwarza nietypowy zapach, gdy obniży się siła ssania lub wystąpi przebiecie elektryczne.
27. Na czas dłuższego przechowywania WYŁĄCZYĆ odkurzaczy i odłączyć jego przewód zasilający.
28. Zbiornik na brudną wodę należy czyścić po każdym użyciu, aby zapobiec niedrożności, która może skutkować obniżeniem siły ssania, przegrzaniem silnika lub skróceniem żywotności urządzenia.
29. Nie narażać na deszcz.
30. Po zakończeniu użytkowania umieścić urządzenie w suchym pomieszczeniu.
31. Nie umieszczać ani nie zanurzać urządzenia w stojącej wodzie, jak i nie używać go do czyszczenia powierzchni zalanych.

32. Nie zanurzać w wodzie. Przed czyszczeniem lub konserwacją urządzenia należy odłączyć wtyczkę od gniazda zasilającego.
33. Przejazd urządzenia po przewodzie zasilającym może spowodować groźną sytuację.
34. OSTROŻNIE — aby zapewnić ciągłą ochronę przed zagrożeniem porażeniem prądem elektrycznym, podłączyć do odpowiednia uziemionego gniazdka. Patrz: instrukcje na temat uziemiania.
35. Nie jest przeznaczone do ogrzewania pomieszczeń.
36. Przed wypełnianiem, płukaniem lub czyszczeniem odłączyć od gniazda.
37. W trakcie używania myjki parowej nie otwierać nakrętki pojemnika na wodę.
38. W trakcie używania myjki parowej nie przekręcać ani nie dotykać dyszy do czyszczenia parą.
39. Pojemnik należy wypełniać wyłącznie wodą. Nie używać żadnego rodzaju substancji chemicznych ani dodatków.
40. Nie kierować pary bezpośrednio na ludzi lub zwierzęta.
41. Nie dotykać dyszy do czyszczenia parą ani sąsiadujących powierzchni podczas czyszczenia parą lub gdy dysza jest rozgrzana.
42. Płyn lub para nie mogą być kierowane na sprzęt zawierający elementy elektryczne, takie jak wnętrze piekarnika.
43. Po użyciu i przed przeprowadzeniem przez użytkownika konserwacji urządzenia należy odłączyć je od gniazda.
44. Jeśli urządzenie jest podłączone do źródła zasilania, nie należy pozostawiać go bez nadzoru.
45. Podczas użytkowania otwór wlewowy nie może być otwarty.
46. Z urządzenia nie należy korzystać, jeśli zostało upuszczone, jeśli widoczne są ślady uszkodzenia lub jeśli przecieka.
47. Jeśli urządzenie jest naładowane lub stygnie, należy przechowywać je poza zasięgiem dzieci.

Zakres zastosowań

1. Urządzenie może być wykorzystywane wewnątrz pomieszczeń do podłóg twardych, takich jak panele, płytki, lakierowane drewno itp. Użycie na szorstkiej powierzchni może skutkować niezadowolającą wydajnością.
2. Chronić urządzenie przed źródłami ciepła, takimi jak kominki lub grzejniki, aby uniknąć odkształcenia obudowy.
3. Nie używać do zbierania palnych lub łatwopalnych cieczy, bardzo drobnego pyłu, ostrych przedmiotów, materiałów niebezpiecznych, chemikaliów bądź powierzchni lub przedmiotów, które się palą lub dymią, jak opisano powyżej.

Informacje o urządzeniu

1. Nie modyfikować ani nie naprawiać urządzenia w sposób wykraczający poza wskazówki dotyczące obsługi i czyszczenia.
2. Zachować szczególną ostrożność podczas czyszczenia schodów.
3. Przed chwyceniem lub podniesieniem urządzenia upewnić się, że włącznik jest w położeniu wyłączenia. Nie kłaść ani nie pochyłać urządzenia, aby zapobiec przedostaniu się brudnej wody do silnika.

4. Aby zapobiec przypadkowemu włączeniu się urządzenia, należy zawsze odstawiać je na podstawę.
5. Przed użyciem należy poprawnie zamontować zbiornik na brudną wodę i zbiornik na czystą wodę.
6. Nie dopuścić do zamoczenia urządzenia, aby uniknąć zagrożenia pożarem lub obrażeń wywołanych zwarcieniem.
7. W trakcie używania akcesorium do czyszczenia parą nie przekręcać dyszy do czyszczenia parą ani nie dotykać jej powierzchni.
8. Do napełniania pojemnika na czystą wodę używać wyłącznik wody. Nie używać żadnego rodzaju substancji chemicznych ani dodatków.
9. Nie kierować pary bezpośrednio na ludzi lub zwierzęta.
10. Nie dotykać dyszy do czyszczenia parą ani sąsiadujących powierzchni podczas czyszczenia parą lub gdy dysza jest rozgrzana.

Instrukcje uziemiania

1. To urządzenie musi być uziemione. Jeśli ulegnie awarii lub się zepsuje, uziemienie zapewnia ścieżkę najmniejszego oporu dla prądu elektrycznego, dzięki czemu obniża zagrożenie porażenia prądem elektrycznym. Urządzenie to jest wyposażone w kabel z przewodem uziemiającym oraz uziemiającą wtyczkę. Wtyczka musi być podłączona do odpowiedniego gniazdka, które jest prawidłowo zainstalowane i uziemione zgodnie ze wszystkimi miejscowymi wymogami i przepisami.

2. **OSTRZEŻENIE** — nieprawidłowe połączenie przewodnika uziemiającego sprzęt może spowodować zagrożenie porażeniem prądem elektrycznym. W razie wątpliwości na temat prawidłowego uziemienia gniazdka należy skonsultować się z wykwalifikowanym elektrykiem lub serwisantem. Nie należy modyfikować wtyczki dołączonej do urządzenia. Jeśli nie pasuje do gniazdka, wykwalifikowany elektryk powinien zainstalować odpowiednie gniazdko.

Wskazówki dotyczące utylizacji zgodnie z przepisami dotyczącymi akumulatorów



Akumulator zawiera materiały, które są szkodliwe dla środowiska, dlatego należy go wyjąć z urządzenia przed jego utylizacją. Aby wyjąć akumulator, należy wyłączyć urządzenie.

Zakaz wyrzucania baterii zwykłych i akumulatorowych do pojemników z odpadami bytowymi! Każdy konsument jest zobowiązany do przekazywania wszystkich baterii zwykłych i akumulatorowych, niezależnie od tego czy zawierają szkodliwe substancje, do punktu zbiórki w danym mieście/dzielnicy lub do punktu sprzedaży, aby możliwa była ich utylizacja w sposób przyjazny dla środowiska. Baterie i baterie akumulatorowe mogą być przekazywane wyłącznie w stanie rozładowanym.

Dlatego baterie i baterie akumulatorowe oznaczane są symbolem widocznym z lewej strony.

Wskazówki dotyczące utylizacji zgodnie z przepisami dotyczącymi ZSEE



Zakaz wyrzucania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego do pojemników z odpadami bytowymi! Każdy konsument jest zobowiązany do przekazywania wszystkich urządzeń, które osiągnęły kres żywotności, do punktu zbiórki w danym mieście/dzielnicy lub do punktu sprzedaży, aby możliwa była ich utylizacja w sposób właściwy i przyjazny dla środowiska. Na ilustracji po lewej stronie przedstawiono symbol przekreślonego kosza na śmieci, który oznacza obowiązek selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (ZSEE).

Kraje UE

Niniejszym deklarujemy, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami wszystkich odpowiednich dyrektyw i przepisów, które mają zastosowanie we Wspólnocie Europejskiej. Deklarację zgodności (DZ) można uzyskać na naszej stronie internetowej. Odwiedź <https://global.tineco.com/compliance/>
Deklaracja zostanie pobrana jako plik PDF.

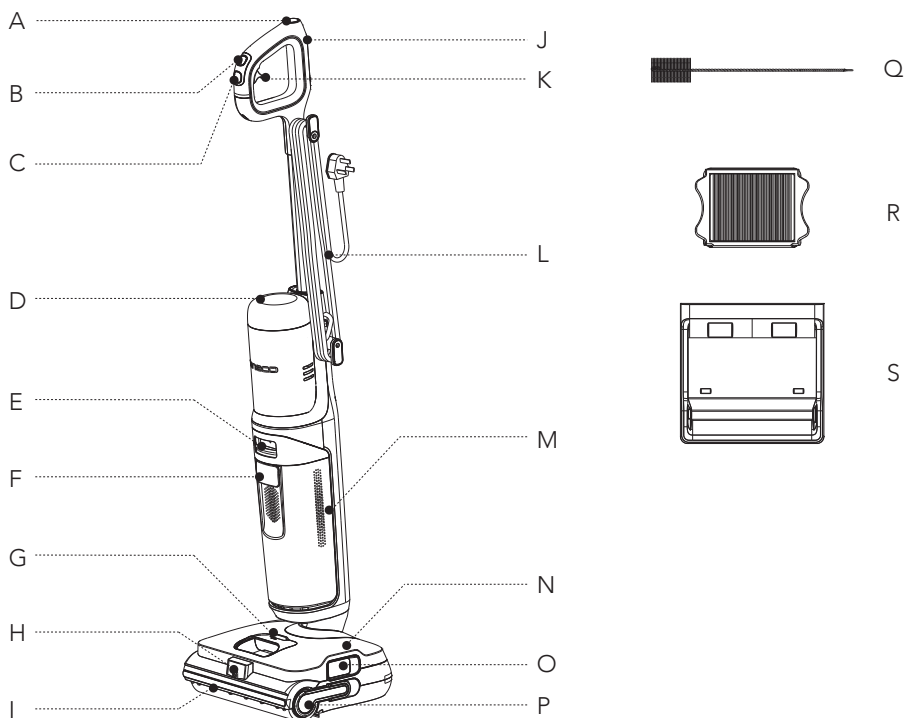
Symbole:

	Przeczytać instrukcję obsługi
	Wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń
	Prąd stały
	Prąd przemienny
	Para
	Gorąca powierzchnia

Specyfikacja

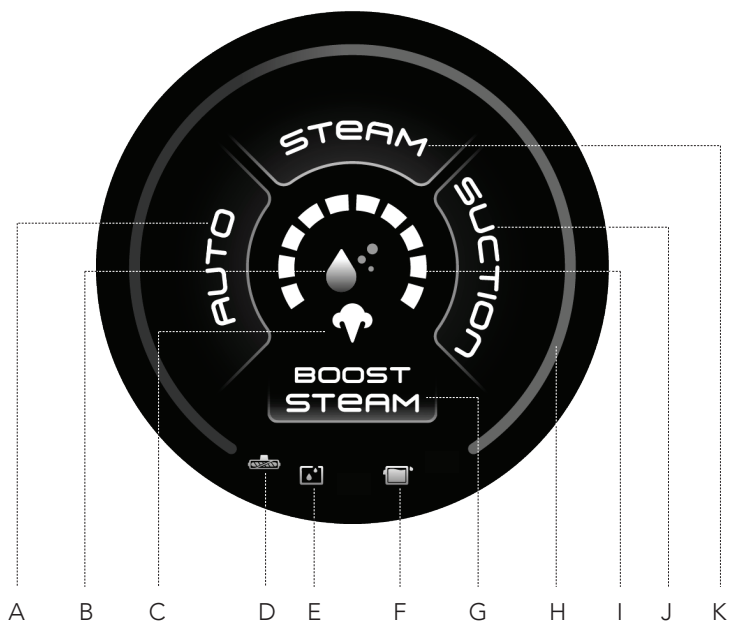
Produkt	SERIA FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM
Model	SW15*****
Napięcie	220–240 V, 50-60 Hz
Prąd	12 A
Pobierana moc	1440 W
Przepływ wody	15–80 ml/min
Pojemność ZCW	ok. 1 litr
Pojemność ZBW	ok. 0,72 litra

Widok ogólny



- | | |
|--------------------------------------|----------------------------------|
| A. Przycisk samoczyszczenia | K. Włącznik wzmocnionej pary |
| B. Przełącznik trybu | L. Przewód zasilający |
| C. Włączanie/wyłączanie | M. Zbiornik na brudną wodę (ZBW) |
| D. Wyświetlacz cyfrowy | N. Zbiornik na czystą wodę (ZCW) |
| E. Zatrask zbiornika na brudną wodę | O. Wlot czystej wody |
| F. Rączka zbiornika na brudną wodę | P. Wałek szczotki |
| G. Zatrask zbiornika na czystą wodę | Q. Narzędzie czyszczące |
| H. Tryb wzmocnionej pary | R. Filtr suchy |
| I. Dysza parowa | S. Podstawa |
| J. Przycisk wyciszania/zmiany języka | |

Wyświetlacz cyfrowy



- | | |
|------------------------------------|--|
| A. Tryb AUTO | G. Tryb BOOST STEAM |
| B. Ikona samoczyszczenia parą | H. Pętla kontroli zabrudzenia
(od barwy niebieskiej do czerwonej w zależności od zabrudzenia) |
| C. Wskaźnik pary | I. Pasek postępu |
| D. Wskaźnik blokady wałka szczotki | J. Tryb SUCTION |
| E. Opróżnianie ZCW | K. Tryb STEAM |
| F. Zapętnienie lub niedrożność ZBW | |

Akcesoria

Uwaga:

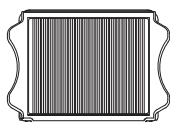
Gama akcesoriów jest uzależniona od rynku. Akcesoria można dokupić pod adresem

www.tineco.com lub **store.tineco.com**.



Odporny na żar wałek szczotki

Działa lepiej niż zwykłe rolki, utrzymując stabilne czyszczenie w środowiskach parowych o wysokiej temperaturze przez długi czas. Specjalnie zaprojektowany do pracy w trybie pary, zapewniający niezawodne działanie w intensywnym cieple.



Filtr suchy

Filtr suchy i siatka filtrująca wychwytyją duże zanieczyszczenia, zapewniając trwałość urządzenia.

* Przed użyciem należy zamontować filtr suchy. W przeciwnym razie może dojść do obniżenia siły ssania.



Narzędzie czyszczące

Szczotka do czyszczenia ZBW, komory i otworu szczotki.

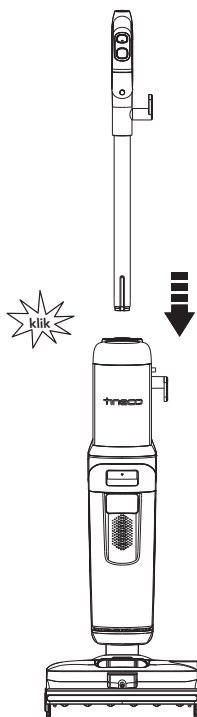
Narzędzie posiada końcówkę z włosiem, którą można usunąć zabrudzenia i osad z wałka i ZBW.

Montaż

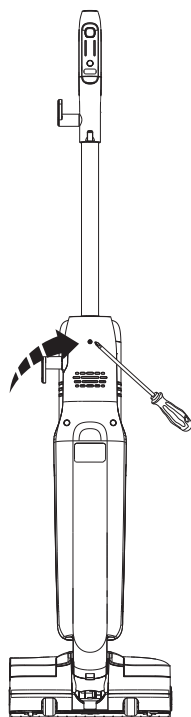
Sposób montażu/demontażu

Uwaga:

Montaż zbiornika na wodę i szczotki opisano w sekcjach „Obsługa” i „Konserwacja”.



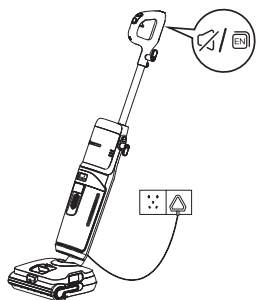
Aby zamontować rączkę, należy umieścić ją w urządzeniu i zatrzasknąć.



W razie konieczności demontażu rączki, nacisnąć sprężynę za pomocą odpowiedniego narzędzia (np. śrubokrętu), aby odłączyć rączkę i wyjąć ją z urządzenia.

Obsługa

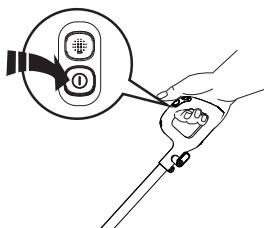
Przygotowanie do pracy



Wtyczka do gniazdka ściennego prądu przemiennego.

Wskazówki:

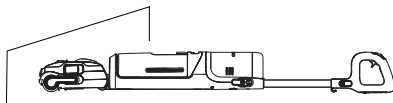
- Naciśnięcie na krótko przycisk , aby dostosować poziom głośności.
- Dwa razy naciśnięcie przycisk , aby zmienić język. (Planowane jest dodanie większej ilości języków. Póki co należy zapoznać się z aktualnymi funkcjami produktu.)



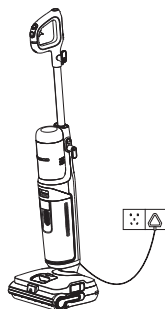
Naciśnięcie przycisk . Urządzenie domyślnie uruchomi się w trybie Steam. Naciśnięcie ponownie, aby wyłączyć urządzenie. Przełączenie pomiędzy trybem Steam/Auto/Suction następuje po naciśnięciu przycisku . Naciśnięcie włącznik wzmocnionej pary, aby włączyć tryb Boost Steam.



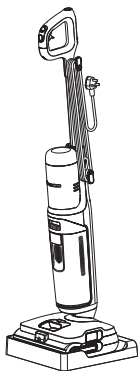
Po wejściu w tryb Steam/Boost Steam pasek postępu zaczyna świecić. Rozpylanie pary rozpocznie się, gdy pasek postępu będzie w pełni podświetlony.



Aby czyścić pod łóżkiem lub meblami, najpierw położyć urządzenie na boku.



Urządzenie przestaje pracować, gdy jest ustawione pionowo i wznowia pracę po odchyleniu od pionu.

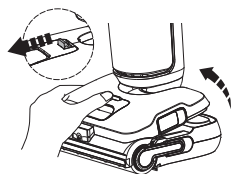


Po zakończeniu pracy należy odstawić urządzenie w pozycji pionowej na podstawie w celu przechowywania.

Uwaga:

- Podczas rozwijania kabla zasilającego należy unikać jego plątania.
- Wybór odpowiedniego trybu zależy od rzeczywistej potrzeby.
- Nie odkurzać spienionego płynu.
- Aby umożliwić odkurzenie wody pozostałej na powierzchni, urządzenie wyłączy się 3 sekundy po wyłączeniu zasilania.

Napełnianie zbiornika na czystą wodę



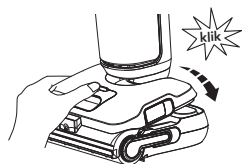
Nacisnąć przycisk zatrzasku zbiornika na czystą wodę, aby odłączyć zbiornik od urządzenia.



Odkręcić korek zbiornika i wypełnić zbiornik wodą z kranu.

Uwaga:

Używać wyłącznie wody o temperaturze niższej niż 60°C i nie mieszać z roztworami chemicznymi.
NIE UŻYWAĆ GORĄCEJ WODY.



Umieścić zbiornik w urządzeniu. Jeżeli zbiornik został poprawnie umieszczony, rozlegnie się „kliknięcie” zatrzasku.

Wybór trybu czyszczenia

Tryb STEAM



- W trybie STEAM z dysz wydobywa się para, gdy pasek postępu jest w pełni podświetlony. Jest on doskonały do głębokiego czyszczenia.

Tryb AUTO



- W trybie STEAM naciśnięć jednokrotnie przycisk , aby wejść do trybu AUTO.
- W trybie AUTO czujnik iLoop automatycznie wykrywa stopień zabrudzenia podłogi i stosuje odpowiednią ilość detergentu i siłę ssania.
- Czerwona pętla kontroli zabrudzenia oznacza wykrycie większych zabrudzeń, zaś niebieska pętla kontroli zabrudzenia oznacza wykrycie niższego stopnia zabrudzenia. W tym trybie automatycznie zapewniana jest optymalna skuteczność czyszczenia.

Tryb SUCTION



- W trybie STEAM naciśnięć dwukrotnie przycisk , aby wejść do trybu SUCTION.
- W trybie SUCTION urządzenie zbiera wodę. Ten tryb jest zalecany do użycia na mokrych powierzchniach.

Tryb BOOST STEAM



- W dowolnym trybie naciśnięć włącznik wzmocnionej pary, aby włączyć tryb BOOST STEAM.
- Tryb BOOST STEAM zapewnia czyszczenie punktowe przeznaczone do uporczywych plam.

Uwaga:

Chronić wyświetlacz cyfrowy przed kontaktem z ostrymi przedmiotami, aby uniknąć zarysowań i zadrapań.

Wskaźnik

Podczas pracy



Wyłączony: nie wykryto zasilania.



Wskaźnik miga: przygotowywanie pary.



Wskaźnik miga: urządzenie wymaga samoczyszczenia.



Wskaźnik miga: blokada wałka szczotki.



Wskaźnik miga: ZCW jest pusty.



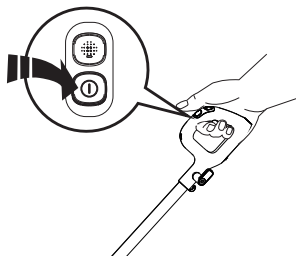
Wskaźnik miga: ZBW jest pełny lub rura została zablokowana.

Konserwacja

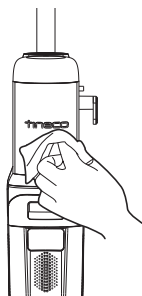
Uwaga:

- Aby zapewnić optymalną wydajność i zapobiec powstawaniu nieprzyjemnych zapachów, po każdym użyciu należy **wyczyścić i całkowicie wysuszyć** ZBW, filtry, wałek szczotki, pokrywę wałka szczotki.
- Sprawdzić, czy elementy zostały poprawnie zamontowane. W przeciwnym razie urządzenie może nie działać prawidłowo.
- Po zakończeniu konserwacji umieścić urządzenie w pozycji pionowej na podstawie. Chronić urządzenie przed bezpośrednim nasłonecznieniem i przechowywać w pomieszczeniach, w suchym miejscu.

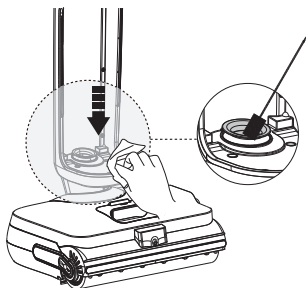
Urządzenie



Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń ciała, przed przystąpieniem do konserwacji należy zawsze wyłączyć zasilanie i odłączyć urządzenie od gniazda elektrycznego.

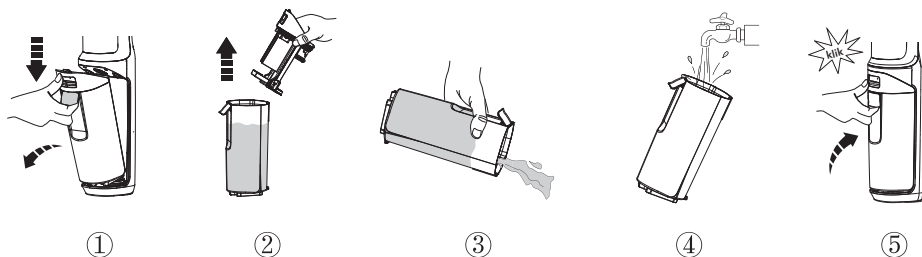


Do czyszczenia powierzchni użyć szmatki i neutralnego detergentu. Szmatka musi być sucha, aby zapobiec przedostaniu się wody do wnętrza urządzenia.



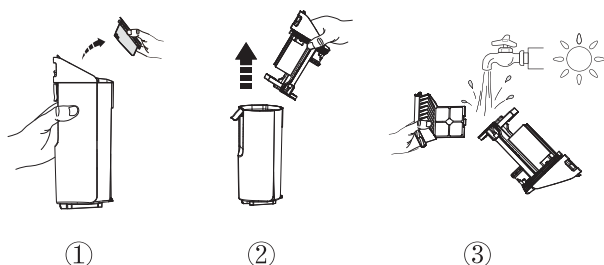
Wyczyścić czujnik zabrudzeń za pomocą wilgotnej ściereczki i narzędzia do czyszczenia.

Zbiornik na brudną wodę



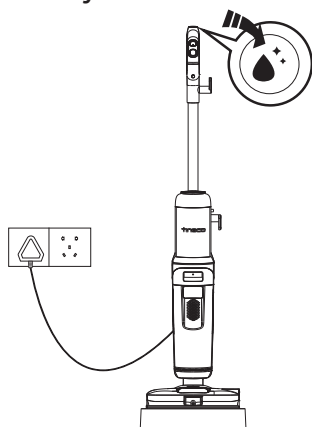
- Gdy brudna woda osiągnie poziom linii Max, urządzenie przerwie pracę, wyświetli powiadomienie na wyświetlaczu i wyemituje komunikat głosowy.
- Podnieść pokrywę zbiornika ZBW, aby go opróżnić. Usunąć zanieczyszczenia za pomocą narzędzia czyszczącego. Wypłukać ZBW i umieścić go w urządzeniu.

Wysuszyć filtr i pokrywę ZBW



- Chwycić filtr suchy za wgłębienia po obu stronach i pociągnąć do góry. Wypłukać pod bieżącą wodą i pozostawić do całkowitego wyschnięcia przed umieszczeniem w pokrywie zbiornika na brudną wodę.
- * Zapasowy filtr suchy dostarczany jest wraz z urządzeniem, aby umożliwić wymianę.
- * Nie używać bez zamontowanego filtra.

Samoczyszczenie wałka szczotki

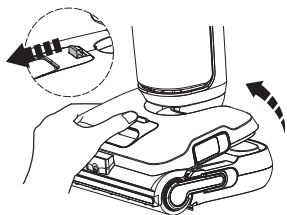


1. Po zakończeniu pracy umieścić urządzenie na podstawie. Czujnik automatycznie wykryje poziom zabrudzenia.
2. Jeżeli wyemitowany zostanie komunikat głosowy „Rozpocznij cykl samoczyszczenia”, należy nacisnąć przycisk samoczyszczenia, aby rozpocząć procedurę.
3. Po zakończeniu wyczyścić ZBW.

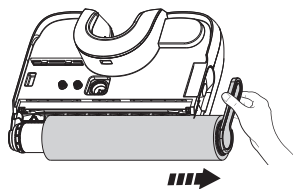
Uwaga:

Przed rozpoczęciem cyklu samoczyszczenia należy podłączyć i upewnić się, że poziom wody w ZCW jest wyższy niż 40%.

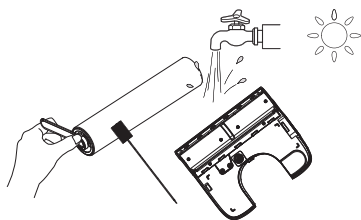
Walek szczotki



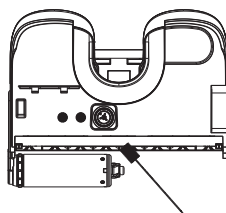
Nacisnąć przycisk zatrasku zbiornika na czystą wodę, aby odłączyć zbiornik od urządzenia.



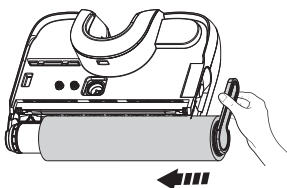
Wyjąć wałek szczotki, chwytając go za wypustkę i wyciągając.



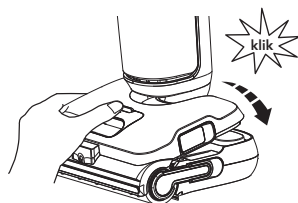
Za pomocą narzędzia czyszczącego usunąć włosy i zanieczyszczenia owinięte wokół wałka i wypłukać go wodą wraz z tylną częścią ZCW. Przed włożeniem z powrotem poczekać na ich całkowite wyschnięcie.



Za pomocą narzędzia do czyszczenia usunąć włosy i odpadki z komory wałka szczotki oraz otworu.



Wymienić wałek szczotki, wsuwając jej koniec do uchwytu po lewej stronie, a następnie mocując zakładkę rolki do magnetycznego zapięcia po prawej stronie, by zamocować z miejsca.



Umieścić zbiornik w urządzeniu. Jeżeli zbiornik został poprawnie umieszczony, rozlegnie się „kliknięcie” zatrasku.

Wymiana wałka szczotki



Demontaż



Montaż



Pociągnąć uchwyt wałka, by go usunąć. Po wyjęciu zamontować uchwyt w nowym wałku szczotki.

Podczas demontażu nie ciągnąć bezpośrednio za pierścień wałka szczotki.

Uwaga:

- Zapasowy wałek szczotki dostarczany jest wraz z urządzeniem, aby umożliwić wymianę.
- Aby zapewnić optymalną wydajność, należy wymieniać wałek szczotki co 6 miesięcy.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Możliwa przyczyna	Środek
Urządzenie nie włącza się	Przewód zasilający nie jest podłączony lub brak elektryczności w gnieździe	Upewnić się, że gniazdo jest podłączone do sieci elektrycznej i że przewód zasilający jest podłączony
	Uchwyt nie jest prawidłowo włożony	Ponownie prawidłowo włożyć uchwyt
Niska moc ssania	Nie zamontowano filtra suchego lub jest on brudny	Zainstalować filtr suchy lub wyczyścić go i pozostawić do całkowitego wyschnięcia
	Wałek szczotki nie został zamontowany	Prawidłowo zamontować wałek szczotki
Miga wskaźnik blokady wałka szczotki 🔊 Komunikat głosowy: Wyczyść wałek szczotki 	Wałek szczotki został zablokowany	Usunąć niedrożność
Miga wskaźnik opróżnienia ZCW 🔊 Komunikat głosowy: Zbiornik na czystą wodę jest pusty, ponownie napełnij wodą 	ZCW jest pusty	Napełnić ZCW
	ZCW nie jest prawidłowo zamontowany	Ponownie prawidłowo zamontuj ZCW
Miga wskaźnik zapełnienia ZBW 🔊 Komunikat głosowy: Wyczyść zbiornik na brudną wodę 	Brudna woda w ZBW osiągnęła poziom linii MAX	Należy wyłączyć brudną wodę i zamontować ZBW
Miga ikona samoczyszczenia 	Wałek szczotki jest brudny	Rozpocznij samoczyszczenie

Uwaga:

Jeżeli powyższe wskazówki nie rozwiązują problemu, zapraszamy na naszą stronę internetową www.tineco.com, gdzie można uzyskać dalsze wsparcie.

Gwarancja

2-LETNIA OGRANICZONA GWARANCJA

- Dotyczy wyłącznie zakupów dokonanych u oficjalnych sprzedawców Tineco.
- Objęcie gwarancją jest uzależnione od przestrzegania wskazówek umieszczonych w niniejszej instrukcji obsługi i podlega warunkom określonym poniżej.
- Gwarancja podlega i jest oparta na przepisach obowiązujących w kraju, w którym dokonano zakupu. Udzielamy 2-letniej gwarancji lub gwarancji na okres wymagany przez obowiązujące przepisy, zależnie od tego który okres jest dłuższy.

CO OBEJMUJE GWARANCJA?

- Urządzenie Tineco jest objęte 2-letnią gwarancją na wady materiałowe i wykonawcze, pod warunkiem, że jest użytkowane w warunkach domowych, do celów niekomercyjnych, zgodnie z instrukcją obsługi dostarczoną przez Tineco. Kupowane oddzielnie akcesoria z napędem i akumulator objęte są roczną gwarancją.
- Gwarancja obejmuje pokrycie kosztu robocizny i wszelkich części zamiennych wymaganych do zapewnienia prawidłowego działania urządzenia w okresie obowiązywania gwarancji.
- Gwarancja obowiązuje wyłącznie w przypadku urządzenia użytkowanego w kraju, w którym zostało zakupione.

CZEGO GWARANCJA NIE OBEJMUJE?

Tineco nie ponosi odpowiedzialności za koszty, szkody lub naprawy w przypadku:

- urządzeń zakupionych od nieautoryzowanego dealera;
- niedbałej obsługi lub obchodzenia się z urządzeniem, nieprawidłowego wykorzystania, nadużyć i/ lub braku konserwacji bądź użytkowania w sposób niezgodny z instrukcją obsługi Tineco;
- wykorzystania urządzenia do celów innych niż domowe, np. do celów komercyjnych, wynajmu;
- użycia podzespołów niezgodnych z instrukcją obsługi Tineco;
- użycia podzespołów i akcesoriów innych niż wyprodukowane i zalecane przez Tineco;
- czynników zewnętrznych niezwiązanych z jakością i użytkowaniem produktu, takich jak pogoda, modyfikacje, wypadki, awarie zasilania, przepięcia i działania siły wyższej;
- napraw i zmian wprowadzonych przez podmioty nieupoważnione;
- nieusunięcia blokady lub innego niebezpiecznego materiału z urządzenia;
- zwykłego zużycia, w tym naturalnego zużycia podzespołów, takich jak przezroczysty pojemnik, pas, filtr, HEPA, drążek szczotki i przewód zasilający (lub przypadków wykrycia uszkodzeń zewnętrznych lub nadużycia), uszkodzenia dywanu lub podłogi spowodowanego użyciem niezgodnym ze wskazówkami producenta lub z powodu niewyłączenia drążka szczotki w odpowiednim momencie;
- skrócenia czasu rozładowywania się akumulatora w wyniku starzenia i zużycia.

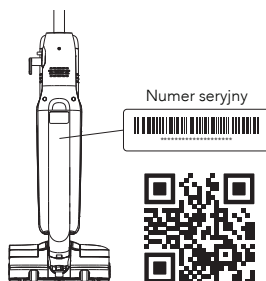
OGRANICZENIA GWARANCJI

- Wszelkie dorozumiane gwarancje związane z urządzeniem, w tym gwarancja pokupności lub przydatności do określonego celu, są ograniczone do czasu obowiązywania niniejszej gwarancji.
- Ochrona gwarancyjna dotyczy pierwotnego właściciela i oryginalnego akumulatora i nie podlega cesji.
- Niniejsza Ograniczona gwarancja przyznaje użytkownikowi określone prawa. Użytkownikowi mogą przysługiwać również inne prawa, które mogą być różne w zależności od jurysdykcji.
- Gwarancja producenta może nie obejmować wszystkich przypadków w zależności od czynników, takich jak wykorzystanie urządzenia, miejsce zakupu oraz podmiot, od którego produkt zakupiono. Należy uważnie przeczytać Gwarancję i w razie pytań skontaktować się z producentem.

USŁUGI GWARANCYJNE

Rejestracja: Wysoce zalecamy, by po zakupie zarejestrować urządzenie, logując się w naszej oficjalnej witrynie (www.tineco.com) lub skanując kod QR (po prawej stronie), aby w pełni skorzystać ze większej liczby wyłącznych korzyści. Aby dokonać rejestracji, należy wprowadzić cały numer seryjny (umieszczony z tyłu urządzenia).

Brak rejestracji nie ogranicza przysługującej gwarancji.



Jak skorzystać z gwarancji? Należy zachować dowód zakupu. Aby złożyć reklamację w ramach ograniczonej gwarancji, należy podać numer seryjny urządzenia i przedstawić oryginał paragonu zakupu zawierającego datę zakupu i numer zamówienia.

Prace zostaną przeprowadzone przez firmę Tineco lub autoryzowanego przedstawiciela.

Uszkodzone części, które zostaną wymienione, staną się własnością firmy Tineco.

Usługa wykonana w ramach gwarancji nie wydłuża okresu gwarancji.

Odwiedź stronę Tineco
www.tineco.com,
aby skorzystać z profesjonalnej obsługi.

İÇİNDEKİLER

Önemli Güvenlik Talimatları.....	152
Teknik Özellikler.....	156
Genel Bakış	157
Aksesuarlar	159
Montaj	160
Kullanma.....	161
Bakım	165
Sorun Giderme	169
Garanti.....	170

TINECO YARDIM ETMEK İÇİN BURADA.

24 saat içinde size geri döneceğiz.



www.tineco.com

Önemli Güvenlik Talimatları

BU TALİMATLARI SAKLAYIN

Sadece ev kullanımı içindir.

Elektrikli bir cihaz kullanırken, aşağıdakiler de dahil olmak üzere her zaman temel önlemlere uyulmalıdır:

BU CİHAZI KULLANMADAN ÖNCE TÜM TALİMATLARI OKUYUNUZ. Uyarı ve talimatlara uyulmaması elektrik çarpmasına, yangına ve/veya ciddi yaralanmalara neden olabilir.

UYARI – Yangın, elektrik çarpması veya yaralanma riskini azaltmak için:

1. Bu cihaz, gözetim altında olmaları veya cihazın güvenli bir şekilde kullanımıyla ilgili talimatların verilmesi ve tehlikeleri anlamaları durumunda, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı gözetim altında olmadıklarında çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
2. Cihaz, kendilerine nezaret edilmedikçe veya talimat verilmedikçe, fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmamalıdır.
3. Yalnızca iç mekanlarda, vinil, fayans, sızdırmaz ahşap vb. halı kaplı olmayan zemin yüzeylerinde kullanın. Gevşek nesnelerin veya parça halıların kenarlarının üzerinden geçmemeye dikkat edin. Fırçayı durdurmak, erken kayış arızasına neden olabilir.
4. Oyuncak olarak kullanılmasına izin vermeyin. Çocuklar tarafından kullanıldığında ve çocukların, evcil hayvanların veya bitkilerin yakınında kullanıldığında çok dikkatli olunmalıdır.
5. Sadece bu kılavuzda açıklandığı gibi kullanın. Sadece üreticinin önerilen aparatlarını kullanın.
6. **DİKKAT** – Yaralanma Riski. Fırça Beklenmedik Şekilde Çalışabilir. Temizlemeden veya Bakım Yapmadan Önce Fişini Çekin.
7. Kablosundan çekmeyin veya taşımayın, kabloyu taşıyıcı olarak kullanmayın, kapıyı kablonun üzerine kapatmayın veya kabloyu keskin kenarların veya köşelerin etrafından çekmeyin. Cihazı kablonun üzerinden geçirmeyin. Kabloyu sıcak yüzeylerden uzak tutun.
8. Kablodan çekerek fişten çekmeyin. Çıkarmak için kablodan değil fişten tutun.
9. Fişi veya cihazı ıslak elle tutmayın.
10. Hasarlı bir kablo veya fiş ile kullanmayınız. Cihaz düşürüldüyse, hasar gördüyse, dışarıda bırakıldıysa, suya düştüyse veya gerektiği gibi çalışmıyorsa, bir servis merkezine götürün.
11. Boşluklara herhangi bir nesne koymayın. Herhangi bir boşluğu kapatarak kullanmayın, toz, iplik, saç ve hava akışını azaltabilecek herhangi bir şey bulundurmayın.
12. Saçlarınızı, bol giysilerinizi, parmaklarınızı ve vücudunuzun her kısmını deliklerden ve hareketli parçalardan uzak tutun.
13. Merdivenlerde temizlik yaparken çok dikkatli olun.
14. Benzin gibi yanıcı veya parlayıcı sıvıları temizlemek için veya bunların bulunabileceği alanlarda kullanmayın.

15. Sigara, kibrit veya sıcak kül gibi yanan veya duman çıkaran hiçbir şeyi temizlemeyin.
16. Filtresiz kullanmayın.
17. Cihazın yanlışlıkla çalıştırılmasını önleyin. Cihazı kaldırmadan veya taşımadan önce düğmenin kapalı konumda olduğundan emin olun. Cihazı parmağınız düğmenin üzerindeyken taşımak veya cihazı çalışır vaziyette taşımak kazaya davetiye çıkarır.
18. Herhangi bir ayar yapmadan, aksesuar değiştirmeden veya cihazı saklamadan önce daima cihazı kapatın. Alınan bu tür güvenlik önlemleri, cihazın yanlışlıkla çalıştırılması riskini azaltır.
19. ELEKTRİK ÇARPMASI RİSKİNİ AZALTMAK İÇİN – TEMİZLİK VEYA BAKIMDAN ÖNCE FİŞİ ÇEKİN.
20. Motorlu başlığı takmadan veya çıkarmadan önce her zaman cihazı kapatın.
21. Fişten çekmeden önce tüm kumandaları kapatın.
22. Cihazı fişe takılı halde bırakmayın. Kullanılmadığında ve bakım yapmadan önce fişi prizden çekin.
23. Kireç, çimento, talaş, alçı tozu veya kül gibi ultra ince parçacıkları toplamak için kullanmayın.
24. Metalik çivi, cam parçaları, metal ataç veya toplu iğne gibi keskin nesneleri toplamak için kullanmayın.
25. Solvent, tahliye temizleyici, güçlü asitler veya güçlü alkali gibi tehlikeli madde ve kimyasalları toplamak için kullanmayın.
26. Cihaz aşırı ısınıyorsa, olağan dışı ses ve koku çıkarıyorsa, düşük emiş yapıyorsa veya elektrik kaçırıyorsa kullanmayı hemen bırakın.
27. Uzun süreli saklayacaksanız temizleyiciyi KAPATIN ve elektrik prizinden çıkarın.
28. Düşük emiş gücüne, motorun aşırı ısınmasına veya cihazın hizmet ömrünün azalmasına neden olabilecek olası tıkanmayı önlemek için her kullanımdan sonra Kirli Su Haznesini her zaman temizleyin.
29. Yağmura maruz bırakmayın.
30. Kullandıktan sonra uygun şekilde iç mekanlarda kuru bir yerde saklayın.
31. Cihazı durgun suya koymayın, daldırmayın veya su basmış alanları temizlemeye çalışmayın.
32. Suyun içine sokmayın. Cihazı temizlemeden veya muhafaza etmeden önce fiş prizden çıkarılmalıdır.
33. Cihaz besleme kablusunun üzerinden geçerse tehlike meydana gelebilir.
34. DİKKAT - Elektrik çarpması tehlikesine karşı sürekli koruma sağlamak için yalnızca uygun şekilde topraklanmış prizlere takın. Topraklama Talimatlarına bakın.
35. Alan Isıtması Amaçlı Değildir.
36. Doldurmadan, durulamadan veya temizlemeden önce fiş prizden çekin.
37. Buharlı temizleyiciyi kullanırken su doldurma kapağını açmayın.
38. Buharlı temizleyiciyi kullanırken buharlı temizleyicinin başlığını çok fazla döndürmeyin veya başlığa dokunmayın.
39. Hazneyi yeniden doldurmak için sadece su kullanın. Hiçbir kimyasal madde veya katkı maddesi kullanmayın.
40. Buharı doğrudan hiçbir kişiye veya hayvana uygulamayın.
41. Buharlı temizlik sırasında veya başlık ısıtıldığında buharlı temizlik başlığına veya bitişik yüzeylere dokunmayın.
42. Sıvı veya buhar, fırınların içi gibi elektrikli parçalar içeren ekipmanlara doğru tutulmamalıdır.

43. Cihaz kullanıldıktan sonra ve cihaz üzerinde kullanıcı bakımı gerçekleştirilmeden önce fişi çekilmelidir.
44. Cihaz, elektrik şebekesine bağlıyken gözetimsiz bırakılmamalıdır.
45. Doldurma deliği kullanım sırasında açılmamalıdır.
46. Cihaz düşerse, görünür hasar belirtileri varsa veya sızıntı yapıyorsa kullanılmamalıdır.
47. Cihaz açıkken veya soğurken çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın.

Kullanım Aralığı

1. Cihaz vinil, fayans, sızdırmaz ahşap vb. gibi iç mekan sert zeminlerinde kullanılmalıdır. Pürüzlü bir yüzeyde kullanıldığında en iyi performansı alınmayabilir.
2. Gövde deformasyonunu önlemek için cihazınızı şömine veya ısıtıcı gibi ısı kaynaklarından uzak tutun.
3. Yukarıda açıklandığı gibi yanıcı veya parlayıcı sıvıları, ultra ince parçacıkları, keskin nesneleri, tehlikeli maddeleri, kimyasalları veya yanan veya dumanı tüten herhangi bir şeyi toplamak için kullanmayın.

Cihaz Hakkında

1. Çalıştırma ve temizleme talimatlarında belirtilenler dışında cihazda değişiklik yapmayın veya onarmaya çalışmayın.
2. Merdivenlerde temizlik yaparken çok dikkatli olun.
3. Cihazı kaldırmadan veya taşımadan önce Güç Düşmesinin KAPALI konumda olduğundan emin olun. Kirli suyun motora girmesini önlemek için cihazı yere yatırmayın veya eğmeyin.
4. Yanlışlıkla takılmayı önlemek için lütfen cihazı saklama tepsisine yerleştirin.
5. Kullanmadan önce her zaman Kirli Su Haznesini ve Temiz Su Haznesini düzgün şekilde takın.
6. Kısa devre nedeniyle yangın veya yaralanma riskini önlemek için cihazın ıslanmasına izin vermeyin.
7. Buharlı temizlik aparatını kullanırken başlığı çok fazla döndürmeyin veya başlığın alt yüzeyine dokunmayın.
8. Temiz su haznesini doldurmak için sadece su kullanın. Hiçbir kimyasal madde veya katkı maddesi kullanmayın.
9. Buharı doğrudan hiçbir kişiye veya hayvana uygulamayın.
10. Buharlı temizlik sırasında veya başlık ısıtıldığında buharlı temizlik başlığına veya bitişik yüzeylere dokunmayın.

Topraklama Talimatları

1. Bu cihazın topraklanması gerekir. Arızalanması veya bozulması durumunda topraklama, elektrik çarpması tehlikesini azaltmak için elektrik akımına en az direnç gösteren bir yol sağlar. Bu cihazda ekipman topraklama iletkenine ve topraklamalı fişle sahip bir kablo bulunmaktadır. Fiş, tüm yerel kanun ve yönetmeliklere uygun olarak düzgün şekilde monte edilmiş ve topraklanmış uygun bir prize takılmalıdır.

2. **UYARI** – Ekipman topraklama iletkeninin yanlış bağlanması elektrik çarpmaya tehlikesine neden olabilir. Prizin doğru şekilde topraklanıp topraklanmadığı konusunda şüpheniz varsa uzman bir elektrikçiye veya servis personeline danışın. Cihazla birlikte verilen fişi değiştirmeyin, prize uymuyorsa uzman bir elektrikçi tarafından uygun bir priz takılmasını sağlayın.

Pil Yasasına Göre Geri Dönüşüm Talimatları



Şarj edilebilir pil, çevreye zararlı maddeler içerir ve bu nedenle atılmadan önce cihazdan çıkarılmalıdır. Şarj edilebilir pili çıkarmak için cihaz kapatılmalıdır.

Piller ve şarj edilebilir piller ev çöpüne atılmamalıdır! Her tüketici, içinde zararlı madde içerip içermediğine bakılmaksızın tüm pilleri ve şarj edilebilir pilleri kendi belediyesi/ilçesindeki bir toplama noktasına veya bir perakendeciye teslim etmekle yükümlüdür; böylece çevreye duyarlı bir şekilde atmış olurlar. Piller ve şarj edilebilir piller yalnızca boşaldıklarında geri dönüştürülmelidir. Piller ve şarj edilebilir pillerin üzerinde bu nedenle soldaki sembol bulunmaktadır.

AEEE'ye Göre Geri Dönüşüm Talimatları



Atık elektrikli ve elektronik cihazlar evsel atıklarla birlikte imha edilmemelidir! Her tüketici, içinde zararlı madde içerip içermediğine bakılmaksızın, tüm cihazları kendi belediyesi/ilçesindeki bir toplama noktasına veya bir perakendeciye teslim etmekle yükümlüdür; böylece çevreye duyarlı bir şekilde atmış olurlar.

Soldaki resim, Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipmanların (AEEE) ayrı toplandığını gösteren tekerlekli bir çöp kutusu simgesini göstermektedir.

AB Ülkeleri için:

İşbu belge ile, bu ürünün Avrupa Topluluğu'nda geçerli olan tüm ilgili direktif ve yönetmeliklerin temel gerekliliklerine uygun olduğunu beyan ederiz. Uygunluk Beyanı'nı (DoC), web sitemizden temin edilebilir.

<https://global.tineco.com/compliance/> adresimizi ziyaret edin.

Beyan, PDF dosyası olarak indirilecektir.

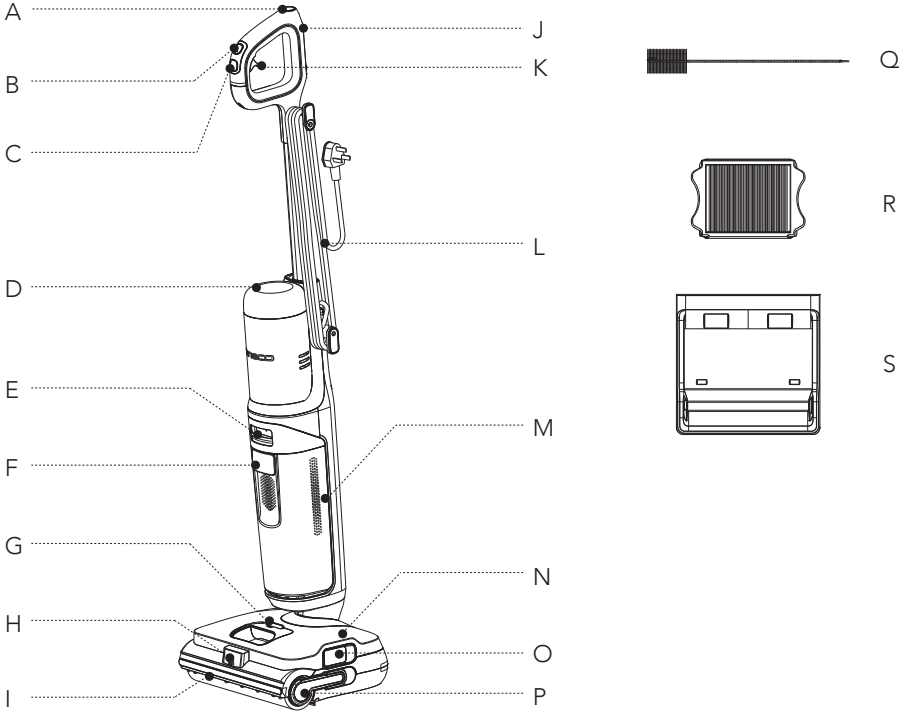
Semboller:

	Kullanım kılavuzunu okuyun
	Yalnız iç mekanda kullanım için
	Doğru akım
	Alternatif akım
	Buhar
	Sıcak yüzey

Teknik Özellikler

Ürün	FLOOR ONE S6 STRETCH STEAM SERİSİ
Modeli	SW15*****
Voltaj	220-240 V, 50-60 Hz
Akım	12 A
Nominal Güç	1440 W
Su Akış Oranı	15-80 ml/dk
TSH Kapasitesi	≈ 1 L
KSH Kapasitesi	≈ 0,72 L

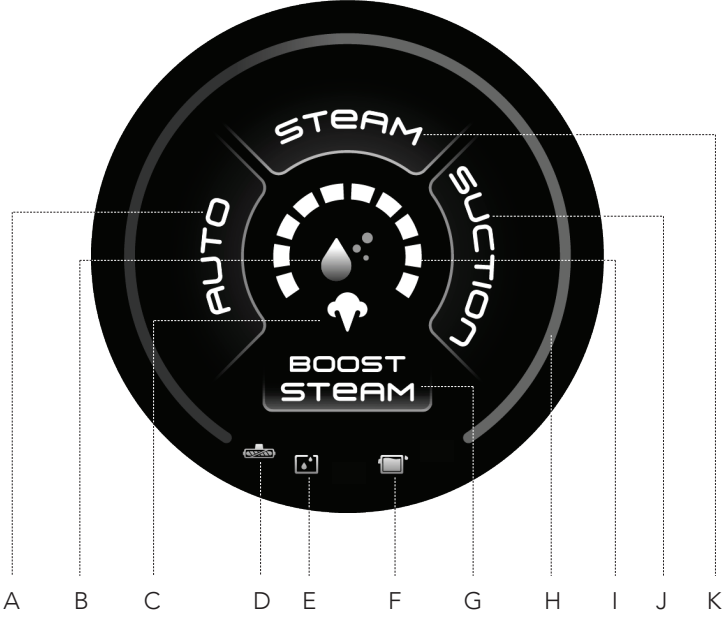
Genel Bakış



- A. Kendi Kendini Temizleme Düğmesi
- B. Mod Değişirme
- C. Güç Açma/Kapatma
- D. Dijital Ekran
- E. Kirli Su Haznesini Çıkarma Düğmesi
- F. Kirli Su Haznesi Kulpu
- G. Temiz Su Haznesi Serbest Bırakma
- H. Boost Buhar Ağız
- I. Buhar Çıkış Ağız
- J. Sessiz/Dil Değişirme Düğmesi

- K. Boost Buhar Tetiği
- L. Elektrik Kablosu
- M. Kirli Su Haznesi (KSH)
- N. Temiz Su Haznesi (TSH)
- O. Temiz Su Girişi
- P. Fırça Silindiri
- Q. Temizleme Aleti
- R. Kuru Filtre
- S. Saklama Tepsisi

Dijital Ekran



- A. AUTO Modu
- B. Buharla Kendi Kendini Temizleme Simgesi
- C. Buhar Göstergesi
- D. Fırça Silindiri Dolaştı Göstergesi
- E. TSH Boş
- F. KSH Dolu veya Tıkalı
- G. BOOST STEAM Modu
- H. Toz İzleme Döngüsü (Kir miktarına göre maviden kırmızıya)
- I. İlerleme Çubuğu
- J. SUCTION Modu
- K. STEAM Modu

Aksesuarlar

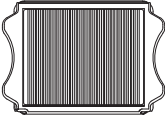
Not:

Aksesuarlar pazarlar arasında deęişiklik gösterebilir. Daha fazla aksesuara ihtiyacınız varsa lütfen www.tineco.com veya store.tineco.com adresine gidin.



Isıya Dayanıklı Fırça Silindiri

Yüksek sıcaklıktaki buhar ortamlarında uzun süre istikrarlı temizlik sağlayarak normal silindirlerden daha iyi performans sağlar. Buhar modu kullanımı için özel olarak tasarlanmıştır ve yoğun ısı altında güvenilir performans sağlar.



Kuru Filtre

Kuru filtre ve filtre ağı, büyük parçacıkları ve birikintileri engelleyerek cihazın dayanıklılığını sağlayabilir.

* Lütfen kullanmadan önce kuru filtreyi takın, aksi takdirde zayıf emişe neden olabilir.



Temizleme Aleti

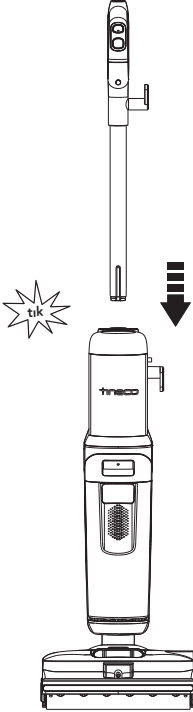
KSH'ni, fırça haznesini ve açıklığı temizlemek için komple fırça. Aletin ayrıca silindir ve KSH üzerindeki kiri ve çamuru çıkarmak için kıllı bir ucu vardır.

Montaj

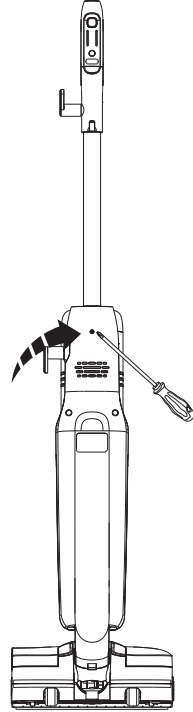
Nasıl Monte Edilir/Demonte Edilir

Not:

Su deposu ve fırça montajı için lütfen “Kullanma” ve “Bakım” bölümlerine bakın.



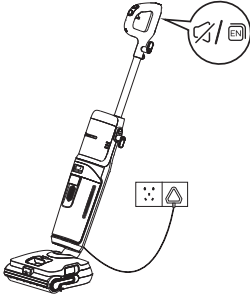
Kulpu monte etmek için, “tık” sesi duyana kadar cihaza sokun.



Kulpun demonte edilmesi gerektiğinde, bir aletle (tornavida gibi) kulpu serbest bırakmak için yaya bastırın ve serbest bırakılan kulpu cihazdan çıkarın.

Kullanma

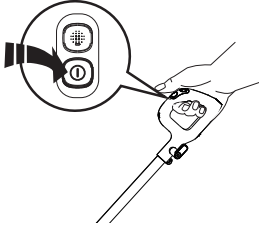
Kullanıma Hazırlama



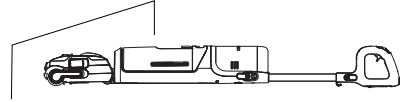
AC elektrik prizine takın.

İpuçları:

- Düğmesine basarak hacmi ayarlayın.
- Dili değiştirmek için düğmesine iki kez basın. (Daha fazla ses dili eklenecektir, lütfen ürün üzerinden seçmek istediğiniz dili bulun.)



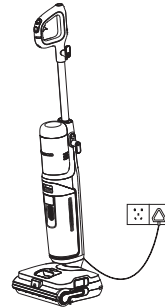
① düğmesine basın, cihaz varsayılan olarak Steam modda başlayacaktır. Cihazı kapatmak için tekrar basınız. düğmesine basarak Steam/ Auto/Suction modu arasında geçiş yapın. Boost Steam Modunu etkinleştirmek için boost buhar tetiğine basın.



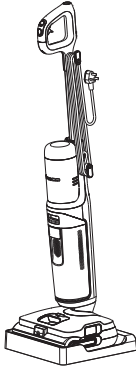
Yatak ve mobilyaların altını temizlemek için önce cihazı düz bir şekilde yatırın.



Steam Moduna/Boost Steam Moduna girildiğinde ilerleme çubuğu yanmaya başlar. İlerleme çubuğu tamamen yandığında buhar emisyonu başlar.



Cihaz dik konuma getirildiğinde çalışmayı durdurur, yatırdığınızda tekrar çalışmaya başlar.

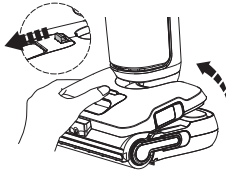


Saklama için kullandıktan sonra cihazı saklama tepsisine dikey olarak yerleştirin.

Not:

- Lütfen kablounun açılması sırasında elektrik kablosunun dolanmasını önleyin.
- Uygun modun seçilmesi gerçek ihtiyaca bağlıdır.
- Köpüklü sıvı emdirmeyin.
- Yüzeyde kalan suyu vakumlamak için, gücü kapatıldıktan sonra cihaz 3 saniye içinde kapanacaktır.

Temiz Su Haznesini Doldurma



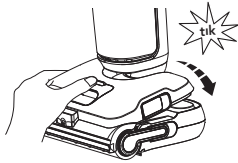
Hazneyi cihazdan çıkarmak için Temiz Su Haznesi serbest bırakma düğmesine basın.



Haznenin kapağını açın ve hazneyi musluk suyuyla doldurun.

Not:

Sadece 60°C'nin altında su kullanın, kimyasal solüsyon karıştırmayın. SICAK SU KULLANMAYIN.



Hazneyi tekrar cihaza yerleştirin. Doğru yapılırsa bir "tık" sesi duyarsınız.

Temizlik Modu Seçimi

STEAM Modu



- STEAM Modunda, ilerleme çubuğu tamamen yandığında ağızlar buharı salar. Derin temizlik işleri için uygundur.

AUTO Modu



- STEAM modunda, AUTO modunu etkinleştirmek için dokunmatik ekran üzerindeki butona bir kez basın.
- AUTO modunda, iLoop sensörü zeminin ne kadar kirli olduğunu otomatik olarak algılar ve uygun miktarda deterjan ve emiş gücü uygular.
- Kırmızı kir izleme döngüsü daha fazla kirin algılandığını, mavi döngü daha az kirin algılandığını gösterir. Bu mod, otomatik olarak en iyi temizlik çözeltisini sağlar.

SUCTION Modu



- STEAM modunda, SUCTION modunu etkinleştirmek için dokunmatik ekran üzerindeki butona iki kez basın.
- SUCTION modunda, cihaz suyu emer. Bu modun ıslak zeminler için kullanılması önerilir.

BOOST STEAM Modu



- Herhangi bir modda, BOOST STEAM Modunu etkinleştirmek için Boost Steam tetiğine basın.
- BOOST STEAM Modu, inatçı lekeler için nokta temizliği sağlar.

Not:

Çizilme ve sıyrıkları önlemek için keskin nesneleri dijital ekrandan uzak tutun.

Gösterge

Kullanırken



Yanmıyor: elektrik yok.



Gösterge yanıp sönüyor: buhar hazırlanıyor.



Gösterge yanıp sönüyor: cihazın kendi kendini temizlemeye ihtiyacı var.



Gösterge yanıp sönüyor: fırça silindirinde tıkanıklık var.



Gösterge yanıp sönüyor: TSH boş.



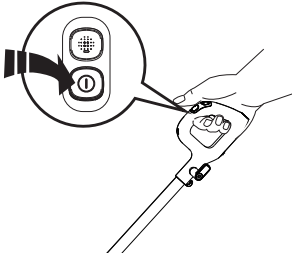
Gösterge yanıp sönüyor: KSH dolu veya boruda tıkanıklık var.

Bakım

Not:

- Optimum performans almak ve kokuları önlemek için, her kullanımdan sonra **mutlaka** KSH, filtreler, fırça silindiri ve fırça silindiri kapağını **temizleyin** ve **kurulayın**.
- Lütfen her parçanın doğru takıldığından emin olun, aksi takdirde cihaz düzgün çalışmayabilir.
- Bakımdan sonra cihazı dikey olarak saklama tepsisine yerleştirin. Cihazı doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın ve kuru bir yerde iç mekanda saklayın.

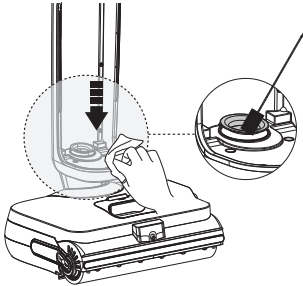
Ana Gövde



Yaralanma riskini azaltmak için bakım yapmadan önce daima cihazı kapatın ve elektrik prizinden çıkarın.

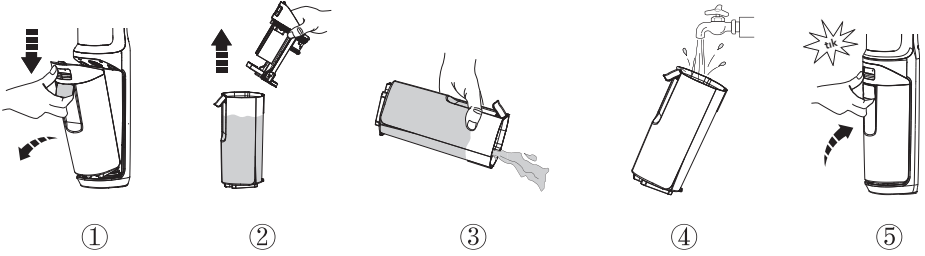


Yüzeyi temizlemek için nötr bir deterjanla bez kullanın. Cihaza su girmesini önlemek için bez kuru olmalıdır.



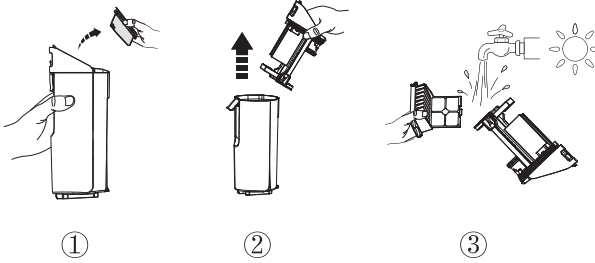
Kir sensörünü nemli bir bezle veya temizleme aletiyle temizleyin.

Kirli Su Haznesi



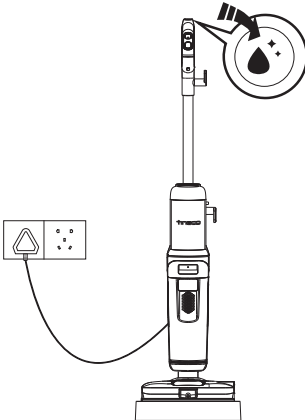
- Kirli su Maks çizgisine ulaştığında, cihaz çalışmayı durdurur, ekranda bir hatırlatıcı görünür ve sesli bir uyarı çalar.
- KSH'yi boşaltmak için hazne kapağını yukarı çekin. Kalan kalıntıları temizlemek için temizleme aletini kullanın. KSH'nin içini durulayın ve tekrar cihaza yerleştirin.

Filtreyi ve KSH Kapağını kurutun



- Kuru filtrenin her iki yanındaki girintili alanı kavrayın ve yukarı doğru çekin. Akan su altında durulayın. KSH'nin kapağıyla yeniden birleştirmeden önce tamamen kuru olmasını sağlayın.
- * Pratik bir şekilde değişime için cihazınızla birlikte yedek bir kuru filtre verilir.
- * Filtre yerinde olmadan kullanmayın.

Fırça Silindiri Kendi Kendini Temizleme

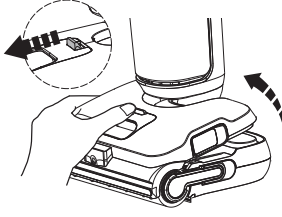


1. Kullanımdan sonra cihazı saklama tepsisine yerleştirin, sensör kir seviyesini otomatik olarak algılayacaktır.
2. "Lütfen kendi kendini temizleme döngüsünü başlatın" sesli uyarısını duyduğunuzda, kendi kendini temizleme düğmesine basın ve işleme başlayın.
3. Tamamlandığında, lütfen kirli su haznesini temizleyin.

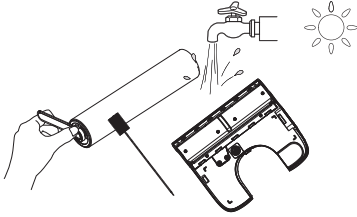
Not:

Kendi kendini temizleme döngüsünden önce lütfen fişi takın ve TSH'deki su seviyesinin %40'tan fazla olduğundan emin olun.

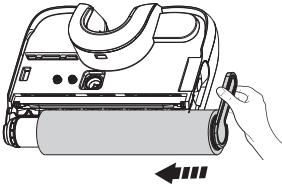
Fırça Silindiri



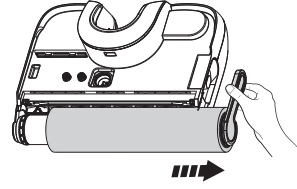
Hazneyi cihazdan çıkarmak için Temiz Su Haznesi serbest bırakma düğmesine basın.



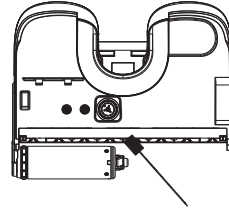
Silindirin etrafına dolanan saçları ve birikintileri temizlemek için temizleme aletini kullanın ve silindiri ve TSH'nin arka tarafını suyla durulayın. Yeniden takmadan önce tamamen kurumalarını bekleyin.



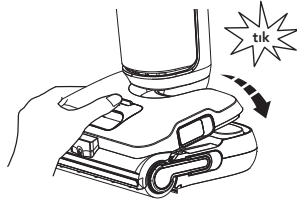
Fırça silindirinin ucunu tutucunun sol tarafına sokarak değiştirin, ardından yerine kilitlemek için silindir tırnağını sağ taraftaki manyetik mandala takın.



Fırça silindir tırnağını tutup dışarı çekerek fırça silindirini çıkarın.



Fırça silindiri bölmesindeki ve açıklıktaki saçları ve birikintileri temizleme aletiyle temizleyin.



Hazneyi tekrar cihaza yerleştirin. Doğru yapılırsa bir "tık" sesi duyarsınız.

Fırça Silindirinin Deęiřtirilmesi



Sökme



Takma



Çıkarmak için silindir kolunu yukarı çekin. Silindiri çıkardıktan sonra kolu, yeni fırça silindirin'e takın.

Sökerken fırça silindirinin çekme halkasını doğrudan çekmeyin.

Not:

- Pratik bir şekilde deęiřtirme için cihazınızla birlikte yedek bir fırça silindiri verilir.
- Optimum performansı korumak için fırça silindirini 6 ayda bir deęiřtirin.

Sorun Giderme

Problem	Olası neden	Çözüm
Cihaz açılmıyor	Güç kablosu takılı değil veya prizde enerji yok	Prizde enerji olduğundan ve güç kablosunun takılı olduğundan emin olun
	Tutamak düzgün takılmamış	Tutamağı düzgün bir şekilde yeniden takın
Zayıf emiş	Kuru filtre takılı değil veya kuru filtre kirli	Kuru filtreyi takın veya temizleyin ve tamamen kurummasını bekleyin
	Fırça silindiri takılı değil	Fırça silindirini doğru şekilde takın
Fırça silindiri dolaştı göstergesi yanıp sönüyor 🔊 Sesli uyarı: Lütfen fırça silindirini temizleyin	Fırça silindiri engellenmiş	Tıkanıklıkları giderin
TSH boş göstergesi yanıp sönüyor 🔊 Sesli uyarı: Temiz Su Haznesi boş, lütfen su doldurun	TSH boş	TSH'yi doldurun
	TSH düzgün takılmamış	TSH'yi düzgün şekilde yeniden takın
KSH dolu göstergesi yanıp sönüyor 🔊 Sesli uyarı: Lütfen Kirli Su Haznesini temizleyin	KSH'deki kirli su MAX çizgisine ulaştı	Kirli suyu boşaltın ve ardından KSH'yi yeniden takın
Kendi kendini temizleme simgesi yanıp sönüyor	Fırça silindiri kirli	Kendi kendini temizleme işlemini başlatın

Not:

Yukarıdaki sorun giderme kılavuzu çözüm sağlamazsa, daha fazla destek için lütfen www.tineco.com web sitemizi ziyaret edin.

Garanti

2 YIL SINIRLI GARANTİ

- Yalnızca Tineco'nun yetkili satıcılarından yapılan satın almalar için geçerlidir.
- Bu kullanım kılavuzunda belirtilen gereksinimlere uyulmasına ve aşağıda belirtilen diğer koşullara tabidir.
- Bu garanti, satın alma işleminin gerçekleştiği ülkenin yasalarına tabidir ve bu yasalara göre yorumlanır. Geçerli yerel yasaların öngördüğü şekilde veya 2 yıl garantiden yüksek olan garanti süresini sağlıyoruz.

NELER GARANTİ KAPSAMINDADIR?

- Tineco cihazınız, Tineco Kullanım Kılavuzuna uygun olarak özel ev amaçları için kullanıldığında, orijinal malzeme ve işçilik hatalarına karşı 2 yıl garantilidir. Motorlu aksesuarlar ve ayrıca satın alınan pil 1 yıl garantilidir.
- Bu garanti, garanti süresi boyunca cihazınızın düzgün çalışır durumda olmasını sağlamak için gerekli tüm işçilik ve parçaları size hiçbir ek ücret ödmeden sağlar.
- Bu garanti, yalnızca cihazın satıldığı ülke sınırları içerisinde kullanılması durumunda geçerli olacaktır.

NELER GARANTİ KAPSAMINDA DEĞİLDİR?

Tineco, aşağıdakilerin bir sonucu olarak ortaya çıkan maliyet, hasar veya onarımlardan sorumlu olmayacaktır:

- Yetkili olmayan bir satıcıdan satın alınan cihazlar.
- Dikkatsiz kullanma veya taşıma, hatalı kullanım, kötüye kullanım ve/veya bakım eksikliği veya Tineco Kullanım Kılavuzuna uygun olmayan kullanım.
- Cihazın normal ev amaçları dışında kullanılması. (Ör. ticari veya kiralama amaçlı)
- Tineco Kullanım Kılavuzuna uygun olmayan parçaların kullanılması.
- Tineco tarafından üretilen veya önerilenler dışında parça ve aksesuarların kullanılması.
- Hava durumu, değişiklikler, kazalar, elektrik kesintileri, güç dalgalanmaları veya doğal afetler gibi ürün kalitesi ve kullanımıyla ilgisi olmayan dış etkenler.
- Yetkili olmayan kişiler veya araçlar tarafından gerçekleştirilen onarımlar veya değişiklikler.
- Cihazdaki tıkanıklıkları ve diğer tehlikeli maddeleri temizlememek.
- Toz haznesi, motor kayışı, filtre, HEPA filtre, fırça ve güç kablosu (veya harici hasar veya kötüye kullanım teşhis edilen bölge), üreticinin talimatlarına uygun olmayan kullanım sonucu halı ve/veya zeminde meydana gelen hasarlar, gerektiğinde cihazın kapatılmaması nedeniyle meydana gelen normal aşınma ve yıpranma.
- Pilin eskimesine veya kullanımına bağlı olarak pil deşarj süresinde azalma.

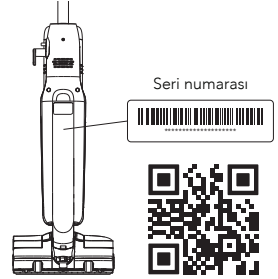
GARANTİ SINIRLAMALARI

- Satılabilirlik garantisi veya belirli bir amaca uygunluk garantisi dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere cihazınızla ilgili zımni garantiler, bu garantinin süresi ile sınırlıdır.
 - Garanti kapsamı, yalnızca ilk sahibi ve orijinal pil için geçerlidir ve devredilemez.
 - Bu sınırlı garanti size belirli yasal haklar sağlar. Bölgeye göre değişen başka haklarınız da olabilir.
 - Ürünün kullanımı, ürünün nereden satın alındığı veya ürünü kimden satın aldığınız gibi faktörlere bağlı olarak üretici garantileri her durumda geçerli olmayabilir.
- Lütfen bu garanti belgesini dikkatlice inceleyin ve herhangi bir sorunuz varsa üretici ile iletişime geçin.

GARANTİ HİZMETİ

Kayıt: Satın aldıktan sonra, daha özel avantajlardan yararlanmak için resmi web sitemize (www.tineco.com) giriş yaparak veya QR kodunu tarayarak (sağa bakın) cihazınızı kaydetmenizi tavsiye ederiz. Kayıt olmak için lütfen seri numarasının tamamını girin (cihazın arkasında).

Ürününüzü kaydetmemeniz garanti haklarınızı kısıtlamaz.



Nasıl Talep Edilir: Lütfen satın alma belgenizi saklayın. Sınırlı Garantimiz kapsamında herhangi bir talepte bulunmak için, üzerinde satın alma tarihi ve sipariş numarası bulunan seri numaranızı ve orijinal satın alma makbuzunu sunmanız gerekmektedir.

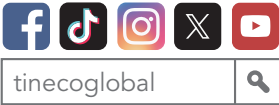
Tüm çalışmalar Tineco veya yetkili acentesi tarafından yapılacaktır.

Değiştirilen tüm kusurlu parçalar Tineco'nun malı olacaktır.

Bu garanti kapsamındaki servis, bu garantinin süresini uzatmaz.

Uzman müşteri hizmetleri için
www.tineco.com
Tineco web sitesini ziyaret edin.

tineco
Live Easy.
Enjoy Life.



 www.tineco.com

Kontaktieren Sie uns. Wir melden uns innerhalb 24 Stunden bei Ihnen.

Contact us - We'll get back to you within 24 hours.

Conéctese con nosotros. Nos pondremos en contacto con usted dentro de 24 horas.

Contactez-nous. Nous vous répondrons dans les 24 heures.

Contattarci - risponderemo entro 24 ore.

Neem contact met ons op - we nemen binnen 24 uur contact met u op.

Skontaktuj się z nami – odpowiemy w ciągu 24 godziny.

Bize ulaşın - 24 saat içinde size geri döneceğiz.

